



RAD114 (RAD114-D0U, RAS114F)



As an ENERGY STAR® Partner, LG has determined that this product or product models meet the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency.

ENERGY STAR® is a U.S. registered mark.

P/NO :MFL61543908



ENGLISH

MAGYAR

ČESKY

HRVATSKI

SRPSKI

SLOVENSKY

БЪЛГАРСКИ

МАКЕДОНСКИ

POLSKI

ROMÂNĂ

Safety Precaution



CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN



CAUTION: TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT REMOVE COVER (OR BACK) NO USER-SERVICEABLE PARTS INSIDE REFER SERVICING TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.



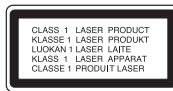
This lightning flash with arrowhead symbol within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of uninsulated dangerous voltage within the product's enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock to persons.



The exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance (servicing) instructions in the literature accompanying the product.

WARNING: TO PREVENT FIRE OR ELECTRIC SHOCK HAZARD, DO NOT EXPOSE THIS PRODUCT TO RAIN OR MOISTURE.

WARNING: Do not install this equipment in a confined space such as a book case or similar unit.



CAUTION:

This product employs a Laser System.

To ensure proper use of this product, please read this owner's manual carefully and retain it for future reference. Should the unit require maintenance, contact an authorized service center. Use of controls, adjustments or the performance of procedures other than those specified herein may result in hazardous radiation exposure. To prevent direct exposure to laser beam, do not try to open the enclosure. Visible laser radiation when open. DO NOT STARE INTO BEAM.

CAUTION: The apparatus should not be exposed to water (dripping or splashing) and no objects filled with liquids, such as vases, should be placed on the apparatus.

CAUTION concerning the Power Cord

Most appliances recommend they be placed upon a dedicated circuit;

That is, a single outlet circuit which powers only that appliance and has no additional outlets or branch circuits. Check the specification page of this owner's manual to be certain.

Do not overload wall outlets. Overloaded wall outlets, loose or damaged wall outlets, extension cords, frayed power cords, or damaged or cracked wire insulation are dangerous. Any of these conditions could result in electric shock or fire.

Periodically examine the cord of your appliance, and if its appearance indicates damage or deterioration, unplug it, discontinue use of the appliance, and have the cord replaced with an exact replacement part by an authorized servicer.

Protect the power cord from physical or mechanical abuse, such as being twisted, kinked, pinched, closed in a door, or walked upon. Pay particular attention to plugs, wall outlets, and the point where the cord exits the appliance.

To disconnect power from the mains, pull out the mains cord plug. When installing the product, ensure that the plug is easily accessible.



Disposal of your old appliance

1. When this crossed-out wheeled bin symbol is attached to a product it means the product is covered by the European Directive 2002/96/EC.
2. All electrical and electronic products should be disposed of separately from the municipal waste stream via designated collection facilities appointed by the government or the local authorities.
3. The correct disposal of your old appliance will help prevent potential negative consequences for the environment and human health.
4. For more detailed information about disposal of your old appliance, please contact your city office, waste disposal service or the shop where you purchased the product.



This product is manufactured to comply with EMC Directive 2004/108/EC and Low Voltage Directive 2006/95/EC.

European representative:

LG Electronics Service Europe B.V.
Veluwezoom 15, 1327 AE Almere, The Netherlands
(Tel : +31-036-547-8940)

ENGLISH

There is so much your Hi-Fi system can do



Contents



Setting up	4
Main unit	5
About Remote control	6



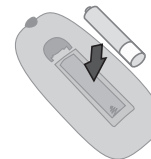
Listening to CDs	7
Listening to the radio	7
Using an USB device	8
Listening to music from your external device	9
Enjoying a pre-programmed sound field	9
Recording to USB	10
Setting the Clock	11



Troubleshooting	12
Specifications	12

The making of unauthorized copies of copy-protected material, including computer programs, files, broadcasts and sound recordings, may be an infringement of copyrights and constitute a criminal offense. This equipment should not be used for such purposes.

**Be responsible
Respect copyrights**

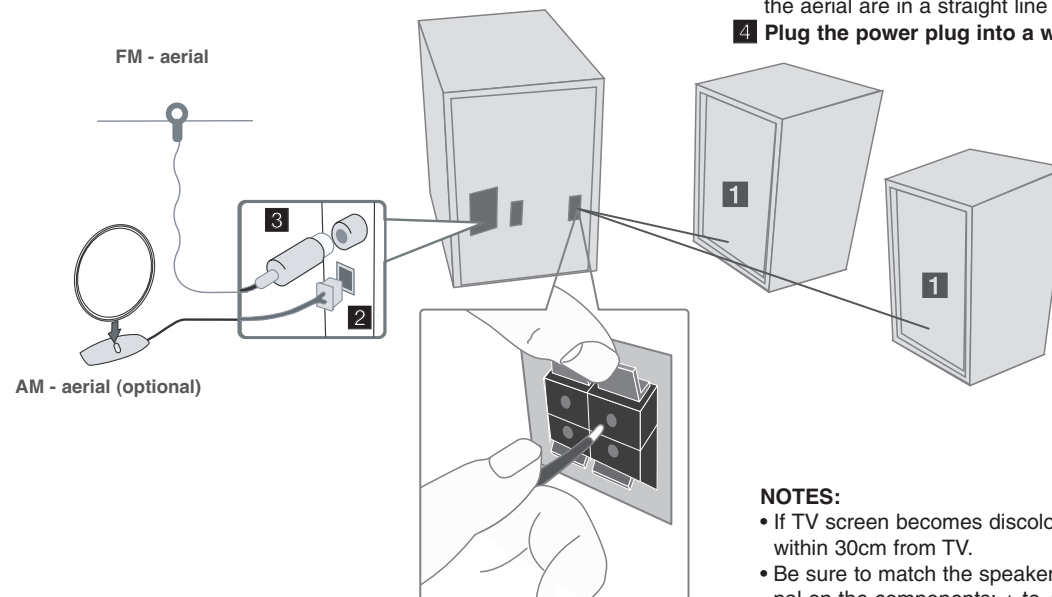


Put the battery into the remote control

Make sure for the + (plus) and – (minus) on the battery to be matched on the remote control.
(size AAA)

Before connecting, operating or adjusting this product, please read this instruction booklet carefully and completely.

Setting up



1 Connection of the front speakers

Connect the speaker cables to the speaker terminals. Connect the black end of each wire to the terminals marked - (minus) and the other end to the terminals marked + (plus).

2 Fit the AM loop aerial to its stand (AM optional)

Connect the AM loop aerial to the unit.

3 Connect the FM aerial

The reception will be at its best when the two loose ends of the aerial are in a straight line and horizontal.

4 Plug the power plug into a wall socket

NOTES:

- If TV screen becomes discolored do not place speakers within 30cm from TV.
- Be sure to match the speaker cord to the appropriate terminal on the components: + to + and - to -. If the cords are reversed, the sound will be distorted and will lack base.

Be careful of the following

Be careful to make sure children not to put their hands or any objects into the *speaker duct.

*speaker duct : A hole for plentiful bass sound on speaker cabinet(enclosure).

Main unit

1 DISPLAY WINDOW

2 ◀◀ TUNING (-) (CD Previous)

3 ▶▶ PLAY/ PAUSE

4 ■ Stops playback or recording

5 ▶▶ TUNING (+) (CD Next)

6 ⏻/⏻ Power on/ off
POWER SAVE MODE

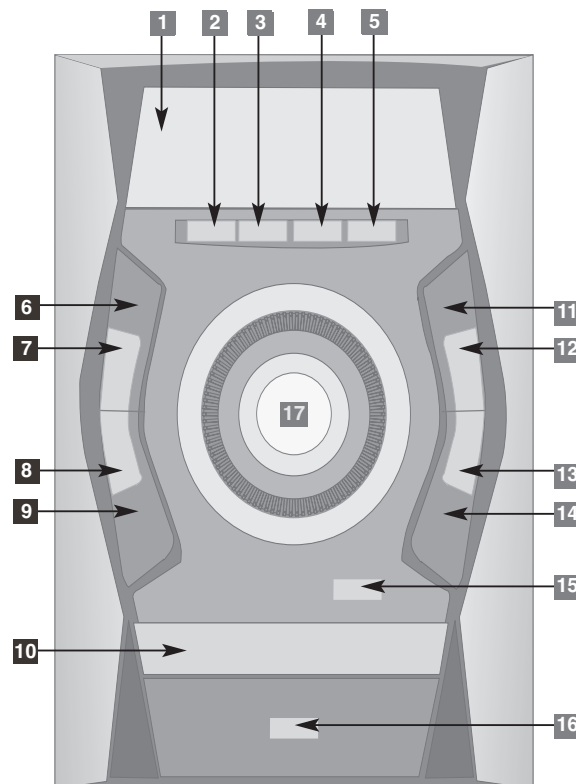
7 EQ
You can choose sound impressions.

8 XDSS Plus
Extreme Dynamic Sound System
Reinforce the treble, bass and surround effect.

MP3 OPT
Optimizes compressible MP3 files so that it improves the bass sound.

9 USB/ REC Recording to USB

10 CD door



11 Changes the functions

12 CLOCK

For setting the clock and checking the time.

13 TIMER

With the TIMER function you can turn CD, USB play and TUNER reception on or off at a desired time.

14 SET Confirms the time you have selected when setting the clock.

15 ▲ OPEN/ CLOSE

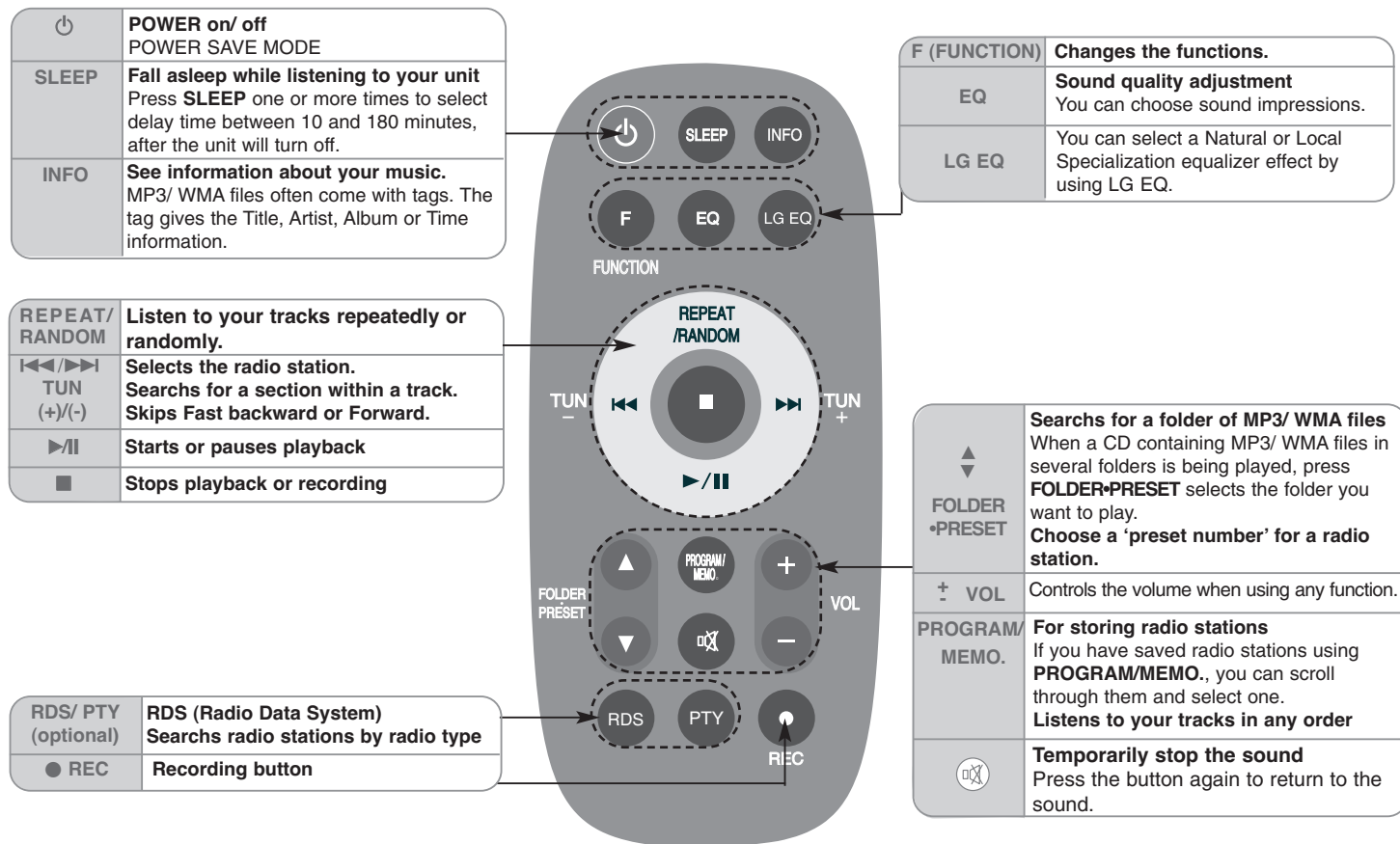
16 USB Port

Connect a USB compatible device here.

17 VOLUME

Controls the volume when using any function.

About Remote control



Listening to CDs

Audio CD and MP3/ WMA CD can be played back in this unit.

	ON UNIT	ON REMOTE
1. Open the CD door	▲ OPEN/CLOSE	
2. Insert the CD: Label facing up.		
3. Close the CD door	▲ OPEN/CLOSE	
4. Select the CD function: The display will show the total number of tracks (files).	FUNCTION	FUNCTION
5. Start the CD playing	▶/II	▶/II
6. To stop a CD playing	■	■

Listening to CDs - More you can do

Pausing or restarting a CD

- 1 Press ▶/II during playback.
- 2 Press this button again to resume play.

Searching for a section within a track

Hold ◀◀/▶▶ on the unit or ◀◀/▶▶ on the remote control during playback and release it at the point you want to listen to.

Skipping to another track (files)

Press ◀◀/▶▶ on the unit or ◀◀/▶▶ on the remote control in stop status.

Program list

You can play up to 20 tracks on a CD in order.

- 1 Insert a CD and wait for it to be read.
- 2 Press PROGRAM/MEMO. on the remote control in stop status.
- 3 Press ◀◀/▶▶ on the unit or ◀◀/▶▶ on the remote control to select a track.
- 4 Press PROGRAM/MEMO. again to save and select a next track.
- 5 Press ▶/II to play the programmed music files.
- 6 To clear your selection, press ■, PROGRAM/MEMO. and then ■.

Listening to your tracks (files) repeatedly or randomly

- 1 Press REPEAT/RANDOM repeatedly. The current (tracks) file will be played back repeatedly or randomly.
- 2 To return to normal playback, press REPEAT/RANDOM repeatedly to select [Off].

Listening to the radio

Make sure both the FM and AM (optional) aerials are connected.

	ON UNIT	ON REMOTE
1. Select either FM or AM (optional)	FUNCTION	FUNCTION
2. Select the radio station	TUNING (+) / (-)	TUN.- / TUN.+
3. To 'save' a radio station: A preset number will show in the display.		PROGRAM/MEMO.
4. Select the preset number		FOLDER•PRESET
5. To confirm press: Up to 50 radio stations can be saved.		PROGRAM/MEMO.
6. To select a 'saved' station		FOLDER•PRESET

Listening to the radio - More you can do

Looking for radio stations automatically

- 1 Press and hold TUNING + / TUNING - on the unit or TUN.- / TUN.+ on the remote control for more than 0.5 second.
- 2 The tuner will scan automatically and stop when it finds a radio station.

Deleting all the saved stations

- 1 Press and hold PROGRAM/MEMO. on the remote control for two seconds. "ERASE ALL" shows.
- 2 Press PROGRAM/MEMO. on the remote control to erase all the saved stations.

Improving poor FM reception

Press PLAY (▶/II) (MONO/ST) on the remote control. This will change the tuner from stereo to mono and usually improve the reception.

See information about your radio stations - OPTIONAL

The FM tuner is supplied with the Radio Data System (RDS) facility. This shows the letters **RDS** on the display, plus information about the radio station being listened to. Press **RDS** on the remote control several times to view the information.

PTY - Programme Type, such as News, Sport, Jazz.

RT - Radio Text, the name of the radio station.

CT - Time Control, the time at the location of the radio station.

PS - Programme Service name, the name of channel.

You can search the radio stations by programme type by pressing **RDS**. The display will show the last PTY in use. Press **PTY** one or more times to select your preferred programme type. Press and hold **◀◀/▶▶**. The tuner will search automatically. When a station is found the search will stop.

About MP3/ WMA

MP3/WMA Disc compatibility with this unit is limited as follows:

- Sampling Frequency : 8 - 48 kHz (MP3), 32 - 48 kHz (WMA)
- Bit rate : 8 - 320 kbps (MP3), 48 - 320 kbps (WMA)
- CD-R physical format should be "ISO 9660"
- If you record MP3/WMA files using the software which cannot create a FILE SYSTEM, for example "Direct-CD" etc., it is impossible to playback MP3 files. We recommend that you use "Easy-CD Creator", which creates an ISO 9660 file system.
- Do not use special letters such as "/" : * ? " < >" etc.
- Even if the total number of files on the disc has more than 1000, it will only be shown up to 999.

Using an USB device

You can enjoy media files saved on an USB device by connecting the USB device to the USB port of the unit.
If you want to operate other function, see the CD playback section.

	ON UNIT	ON REMOTE
1. Connect the USB device to the USB port of the unit.		
2. Select the USB function.	FUNCTION	FUNCTION
3. Select a file you want to play.		
4. Start your media playing.	▶/II	▶/II
5. To stop, press	■	■
6. Before disconnecting the portable USB device, change to any other function.	FUNCTION	FUNCTION

Compatible USB Devices

- MP3 Player : Flash type MP3 player.
- USB Flash Drive : Devices that support USB 2.0 or USB 1.1.
- The USB function may not be available depending on devices.

USB device requirement

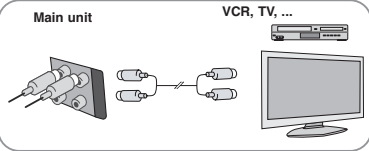
- Devices which require additional program installation when you have connected it to a computer, are not supported.

Look out for the follows.

- **Do not extract the USB device while in operation.**
- For a large capacity USB, it may take longer than a few minute to be searched.
- To prevent data loss, back up all data.
- If you use a USB extension cable or USB hub, the USB device is not recognized.
- Using NTFS file system is not supported. (Only FAT(16/32) file system is supported.
- This unit is not supported when the total number of files is 1000 or more.
- External HDD, Locked devices or hard type USB devices are not supported.
- USB port of the unit can not be connected to PC. This unit can not be used as a storage device.

Listening to music from your external device

The unit can be used to play the music from many types of external device.

	ON UNIT	ON REMOTE
1. Connect the external device to the AUX IN connector of the unit. > If your TV has only one output for audio(MONO), connect it to the left(white) audio jack on the unit. 	-	-
2. Turn the power on.		
3. Select the AUX function.	FUNCTION	FUNCTION
4. Turn on the external device and start it playing.	-	-

Enjoying a pre-programmed sound field

This system has a number of pre-set surround sound fields. You can select a desired sound mode by using **EQ/LG EQ**.

The displayed items for the Equalizer may be different depending on sound sources and effects.

ON DISPLAY	Description
NATURAL	You can enjoy comfortable and natural sound.
Local Specialization equalizer	Regionally optimized sound effect.(DANGDUT/ ARABIC/ PERSIAN/ INDIA/ REGUETON/ MERENGUE / SALSA/ SAMBA)
AUTO EQ	Realizes the sound equalizer that is the most similar to the genre of which is included in the MP3 ID3 tag of song files.
POP CLASSIC ROCK JAZZ	This program lends an enthusiastic atmosphere to the sound, giving you the feeling you are at an actual rock , pop, jazz or classic concert.
MP3 OPT	This function is optimized for compressible MP3 file. It improves the bass sound.
XDSS	Reinforce the treble, bass and surround sound effect.
VIRTUAL	You can enjoy more virtual surround sound.
NORMAL(OFF)	You can enjoy the sound without equalizer effect.

Recording to USB

You can record a various sound source to USB.

	ON UNIT	ON REMOTE
1. Connect the USB device to the unit.		
2. Select a mode in which you want to record. Play back a sound source first.	FUNCTION	FUNCTION
3. Start the recording.	R (REC)	● REC
4. To stop recording, press	■	■

Recording to USB - More you can do

Recording Music file in disc source to USB

One track recording -

If the USB recording is started during playback of the CD, the one track/ file would be recording into the USB.

All tracks recording -

If the recording button is pressed at the CD stop, all tracks/ files would be recording.

Program list recording -

USB records after creating your own program if you want to record the track you want. Up to 20 songs can be recorded.

Pausing recording

During recording, press **R (● REC)** to pause recording. Press **R (● REC)** to continue recording. (Only Radio/ AUX)

To select recording bit rate and speed

- 1 Press **R (REC)** on the player or **● REC** on the remote control for longer than 3 seconds.
- 2 Use **⏮ / ⏭** on the player or **⏮ / ⏭** on the remote control to select the bit rate.
- 3 Press **R (REC)** or **● REC** again to select the recording speed.
- 4 Use **⏮ / ⏭** or **⏮ / ⏭** to select a desired recording speed.
 - X 1 SPEED** (96kbps, 128kbps, 192kbps, 256kbps)
 - You can listen to music while recording it. (Audio CD Only)
 - X 2 SPEED** (96kbps, 128kbps)
 - You can just recording the music file. (Audio CD Only)
- 5 Press **R (REC)** or **● REC** to finish the setting.

10

When you are recording, look out for the following

- You can check the recording percentage rate for the USB record on the screen during the recording. (MP3/ WMA CD only)
- During recording MP3/ WMA, there is no sound.
- When you stop recording during playback, the file that has been recorded at that time will be stored.(Audio CD only)
- Do not remove the USB device or turn off the unit during USB recording. If not, an incomplete file may be made and not deleted on PC.
- If USB recording does not work, the message like "NO USB", "ERROR", "USB FULL" or "NO REC" is displayed on the display window.
- For the discs recorded in the format of DTS disc, USB recording is not supported.
- Multi card reader device or External HDD can not be used for USB recording.
- A file is recorded by 128Mbyte when you record for a long term.
- When you stop recording during playback, the file will not be stored.
- In the state CD-G, DTS disc USB record is not operated.
- You may not record more than 999files.
- **It'll be stored as follows.**

AUDIO CD	MP3/ WMA	The other sources
 CD_REC TRK 001 TRK 002 	 FILE_REC (File name) (File name) 	 EXT_REC AUDIO_001 AUDIO_002

Setting the Clock

	ON UNIT
1. Press for at least 2 seconds	CLOCK
2. Choose from either: AM 12:00 (for an am and pm display) or 0:00 (for a 24 hour display).	◀◀/▶▶
3. Confirm your selection	SET
4. Select the hours	◀◀/▶▶
5. Press	SET
6. Select the minutes	◀◀/▶▶
7. Press	SET

Use your player as an alarm clock

- 1 Press and hold **TIMER**. Each function, EX) TUNER, CD.... flashes.
- 2 Press **SET** when the function you want to be woken by is showing.
- 3 Choose one of them by pressing **SET**.
- 4 "ON TIME" will be displayed. Then you can set the time you want the alarm to go on. Press **◀◀/▶▶** to change the hours and minutes and **SET** to save.
- 5 "OFF TIME" will be displayed. Then, you can set the time you want the function to stop. Press **◀◀/▶▶** to change the hours and minutes and press **SET** to save.
- 6 You will be shown the volume (VOL) you want to be woken by. Use **◀◀/▶▶** to change the volume and **SET** to save. Switch the system off. The clock icon "⌚" shows that the alarm is set.
- 7 When the system is turned off, you can check the time the alarm is set for by pressing **TIMER**. You can also turn the alarm on and off by pressing **TIMER**.

Fall asleep while listening to your player

- 1 Press **SLEEP** repeatedly to select delay time between 10 and 180 minutes, after the unit will be turned off.
- 2 To check the remaining time, press **SLEEP**.
- 3 To cancel the sleep function, press **SLEEP** repeatedly until "SLEEP OFF" appears.

DIMMER

Press **SLEEP** once. The LED (Light-emitting diode) of front panel is turned off and the display window will be darken by half. To cancel it, press **SLEEP** repeatedly until dim off.

Troubleshooting

Symptom	Cause	Correction
General		
No power.	The power cord is not plugged in.	Plug in the power cord.
	Check whether electricity failed.	Check the condition by operating other electronic devices.
No sound.	Check whether you select right function.	Press FUNCTION and check the selected function.
CD		
The unit does not start playback.	An unplayable disc is inserted.	Insert a playable disc.
	The disc is dirty.	Clean the disc.
RADIO		
Radio stations cannot be tuned in.	The antenna is positioned or connected poorly.	Connect the antenna securely.
Remote control		
The remote control does not work properly.	The remote control is too far from the unit.	Operate the remote control within about 23 ft (7 m).
	There is an obstacle in the path of the remote control and the unit.	Remove the obstacle.
	The battery in the remote control is exhausted.	Replace the battery with new one.

Specifications

General	
Power supply	Refer to main label.
Power consumption	Refer to main label.
Net Weight	3.1 kg
External dimensions (WxHxD)	202 x 307 x 292 mm
Operating temperature	5 °C to 35 °C
Operating humidity	5% to 85 %
Tuner	
FM Tuning Range	87,5 - 108,0 MHz or 87,50 - 108,00 MHz
AM Tuning Range (optional)	522 - 1620 kHz or 522 - 1710 kHz or 520 - 1710 kHz
Amplifier	
Output Power	55 W + 55 W
T.H.D	10 %
Frequency Response	42 - 20000 Hz
Signal-to-noise ratio	75 dB
CD	
Frequency response	40 - 20000 Hz
Signal-to-noise ratio	75 dB
Dynamic range	80 dB
Speakers (RAS114F)	
Type	2 Way 2 Speaker
Impedance	4 Ω
Rated Input Power	55 W
Max. Input Power	110 W
Net Dimensions (WxHxD)	215 x 309 x 232 mm
Net Weight (1EA)	2.6 kg

POWER SAVE MODE

Press  on the player or **POWER** on the remote control for longer than 3 seconds as the device is powered on, you can move into POWER SAVE MODE. Press again to cancel.

Designs and specifications are subject to change without notice.

P/NO : MFL61543908

Biztonsági előírások



FIGYELMEZTETÉS

ÁRAMÜTÉS VESZÉLYE!
NE NYISSA FEL!



FIGYELMEZTETÉS: AZ ÁRAMÜTÉS ELKERÜLÉSE ÉRDEKÉBEN NE NYISSA FEL A KÉSZÜLÉKET (VAGY A HÁTULJÁT)! FELHASZNÁLÓ ÁLTAL JAVÍTHATÓ ALKATRÉSZEKET NEM TARTALMAZ! A JAVÍTÁSOKAT BÍZZA SZAKKÉPZETT SZERVÍZRE.



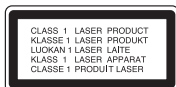
A háromszögben lévő villám arra hívja fel a figyelmet, hogy a készülék belsejében veszélyes elektromos feszültség van, amely áramütést és személyi sérülést okozhat.



A háromszögben található felkiáltó jel arra utal, hogy a termék használatával (és javításával) kapcsolatos fontos információk találhatóak a termékhez adott irodalomban.

FIGYELEM! A TŰZ ÉS ÁRAMÜTÉS ELKERÜLÉSE ÉRDEKÉBEN A KÉSZÜLÉKET NE ÉRJE ESŐ ÉS NEDVESSÉG!

FIGYELEM: Ne helyezze a készüléket zárt helyre, például könyvespolcra vagy hasonló bútorra.



FIGYELMEZTETÉS:

A készülék lézerrel működik.

A rendeltetésszerű használatához alaposan olvassa át ezt a használati útmutatót, majd őrizze meg: később is szüksége lehet rá. Ha a berendezést karban kell tartani, forduljon valamelyik márkaszervízhez.

A kezelőfelületek, beállítások és egyéb eljárások előírtól eltérő használatával veszélyes sugárzásnak teheti ki magát.

A lézersugár közvetlen hatásának elkerülése érdekében ne próbálja felnyitni a készülékházat.

Nyitott állapotban a lézersugár látható. SOHA NE NÉZZEN A LÉZERSUGÁRBA!

MAGYAR

FIGYELMEZTETÉS: A készüléket nem érheti csepegő vagy freccsenő víz. Ne tegyen a tetejére vízzel teli tárgyat, például vázát.

FIGYELMEZTETÉS a hálózati kábelrel kapcsolatban

A legtöbb készüléket ajánlatos saját áramkörre csatlakoztatni;

A legtöbb készülék esetében ajánlatos, hogy olyan áramkörre legyen rákapcsolva, amely az adott berendezés számára van fenntartva.

Mással egy olyan aljzatba kell csatlakoztatni, amelynek áramkörén nincsenek további csatlakozási pontok, illetve mellékáramkörök. A biztonság kedvéért nézze meg használati útmutatónk műszaki adatokat tartalmazó oldalát.

A fali dugaszolóaljzatokat ne terhelje túl. A fali aljzat túlterhelése, a meglazult, sérült aljzat vagy hosszabbító kábel, a sérült vagy törött szigetelés veszélyt jelent. Az ilyen állapot áramütéshez vezethet, tüzet okozhat. Rendszeresen vizsgálja meg készüléke kábelét, és ha sérülést vagy elhasználódást tapasztal, húzza ki a kábelt az aljzataból, a készüléket ne használja tovább, és hozzáférő szervizszakemberrel végeztesse el a megfelelő cserealkatrész beépítését.

A hálózati kábelt védeni kell a fizikai és mechanikai sérülésektől: nem szabad megcsavarni, megcsomózni, összecsispni, ajtórésbe csukni, jární rajta. Különösen figyelni kell a dugaszra, a fali csavarni, és arra a pontra, ahol a kábel kilép a készülékből.

A hálózati feszültség kikapcsolásához húzza ki a hálózati kábelt a hálózati csatlakozóból. A készülék elhelyezésekor ügyeljen arra, hogy a hálózati csatlakozó jól hozzáférhető legyen



Régi eszközök ártalmatlanítása

1. A készüléken látható áthúzott, kerek szeméttároló jel jelöli, hogy a termék a 2002/96/EC EU-direktíva hatálya alá esik.
2. Minden elektromos és elektronikai terméket a lakossági hulladéktól elkülönítve kell begyűjteni, a kormány vagy az önkormányzatok által kijelölt begyűjtő eszközök használatával.
3. Régi eszközeinek megfelelő ártalmatlanítása segíthet az esetleges egészségre vagy környezetre ártalmas hatások csökkentésében.
4. Ha több információra van szüksége régi eszközeinek ártalmatlanításával kapcsolatban, tanulmányozza a vonatkozó környezetvédelmi szabályokat, vagy lépjen kapcsolatba az üzlettel, ahol a terméket vásárolta.



A készülék megfelel a 2004/108/EC elektromágneses kompatibilitási (EMC) és a 2006/95/EC kiefeszültségű EU-irányelv előírásainak.

Európai képviselő:

LG Electronics Service Europe B.V.
Veluwezoom 15, 1327 AE Almere,
The Netherlands (Tel : +31-036-547-8940)

Az Ön Hi-Fi-rendszere sok mindenre képes



Tartalomjegyzék



Felállítás	3
A készülék	4
A távvezérlő	5



CD-lejátszás	6
Rádióhallgatás	6
USB-eszköz csatlakoztatása	7
Zenehallgatás külső készülékről	8
Előre programozott hangtér használata	8
Felvétel USB-eszközre	9
Az óra beállítása	10



Hibaelhárítás	11
Műszaki adatok	11

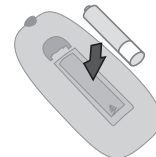


Az ENERGY STAR® partnereként az LG megállapította, hogy ez a termék vagy modell megfelel az ENERGY STAR® energia-hatékonysági irányelveinek.

Az ENERGY STAR® az USA-ban bejegyzett jelölés.

A másolásvédelem (beleértve a számítógép-programokat és -fájlokat, sugárzott műsorokat és hangfelvételeket is) jogosulatlan másolása szerzői jogokat sérthet és büntényt valósíthat meg! Ezt a készüléket ne használja ilyen célra!

**Viselkedjen felelősségteljesen!
Tartsa tiszteletben a szerzői jogokat!**

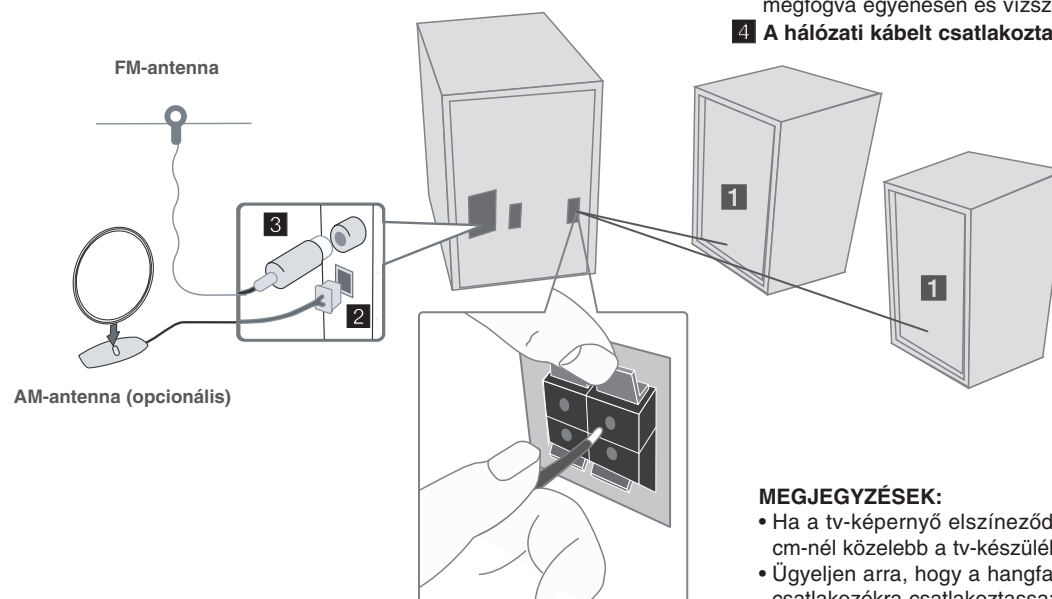


Tegye az elemet a távvezérlőbe

Ügyeljen arra, hogy az elem + (pozitív) és - (negatív) pólusa a távvezérlőn jelzett irányban legyen. (AAA-méretű)

Mielőtt csatlakoztatná, bekapcsolná és beállítaná a készüléket, kérjük, gondosan és alaposan olvassa el ezt a könyvecskét.

Felállítás



Ügyeljen a következőkre

Gyerekek ne tegyék a kezüket vagy más tárgyat a *hangfalak üregébe.

*hangfalak ürege: a mély hangokat dúsabbá tevő üreg a hangfal dobozában (burkolatában).

1 Az első hangfalak csatlakoztatása

A hangfalak kábeleit csatlakoztassa a hangfalak csatlakozóira. A kábelek piros végét csatlakoztassa a + (plusz), a fekete végét pedig a - (mínusz) csatlakozókra.

2 Illessze a helyére az AM-hurokantennát (opcionális)

Csatlakoztassa a készülékhez az AM-hurokantennát.

3 Csatlakoztassa az FM-antennát

A vétel akkor lesz a legjobb, ha az antenna két végét megfogva egyenesen és vízszintesen feszíti ki az antennát.

4 A hálózati kábelt csatlakoztassa a hálózati feszültségre

MEGJEGYZÉSEK:

- Ha a tv-képernyő elszíneződik, a hangfalakat ne tegye 30 cm-nél közelebb a tv-készülékhez.
- Ügyeljen arra, hogy a hangfalkábeleket a megfelelő csatlakozókra csatlakoztassa: (+)-t a (+)-ra és (-)-t a (-)-ra. Ha megcseréli a polaritást, akkor a hang torz lesz és nem lesznek mély hangok.

A készülék

- 1 KIJELZŐ**
- 2 ◀◀ TUNING (-)** (CD előző)
- 3 ▶▶ LEJÁTSZÁS/SZÜNET**
- 4 ■ Lejátszás vagy felvétel leállítása**
- 5 ▶▶ TUNING (+)** (CD következő)

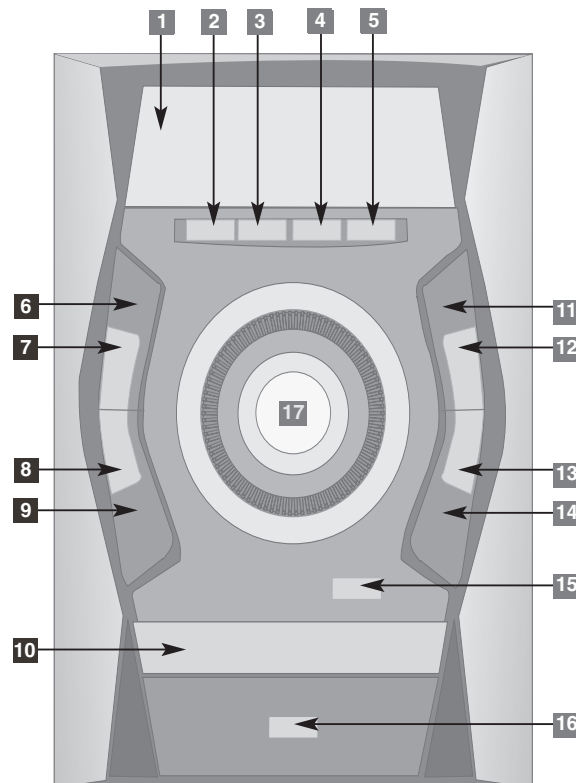
- 6 ⏻/⏻ POWER(készülék)**
Be-és/ kikapcsolás
ENERGIATAKARÉKOS ÜZEMMÓD

- 7 EQ**
Különböző hanghatásokat lehet választani.

- 8 XDSS Plus**
Extreme Dynamic Sound System
Erősíti a mély és magas hangokat, valamint a surround-hanghatást.
MP3 OPT
A tömörített MP3-fájlokat úgy optimalizálja, hogy kiemeli a mély hangokat.

- 9 USB/ REC** Felvétel USB-eszközre

- 10 CD-ajtó**



- 11 Funkcióváltás**

- 12 CLOCK**
Az óra beállítása és az idő megtekintése

- 13 TIMER**
A TIMER funkcióval a CD vagy USB-eszköz lejátszását vagy a rádióvételt (TUNER) a beállított időpontban lehet megkezdeni.

- 14 SET** A beállított óraidő nyugtázása.

- 15 ▲ OPEN/ CLOSE**

- 16 USB-csatlakozó**
Ide csatlakoztatható a külső USB-készülék.

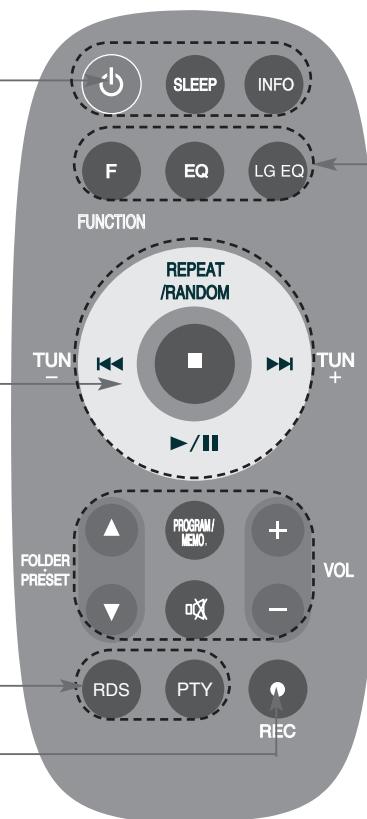
- 17 VOLUME**
A hangerő beállítása bármely funkció esetén.

A távvezérlő

	A készülék be- és kikapcsolása. ENERGIATAKARÉKOS ÜZEMMÓD
SLEEP	Elalvás zenehallgatás közben A SLEEP gomb egyszeri vagy többszöri megnyomásával jelölje ki azt a 10 és 180 perc közötti késleltetést, amely után a készüléknek ki kell kapcsolnia.
INFO	A zenére vonatkozó információk megjelenítése. Az MP3-/WMA-fájlok gyakran járulékos információkat (tag) is tartalmaznak. Ilyen a szám címe, az előadó, az album címe vagy az idő.

REPEAT/RANDOM	Sávok ismételt vagy véletlenszerű meghallgatása.
	Rádióállomás kijelölése. Sávon belüli szakasz keresése. Gyors ugrás előre vagy visszafelé.
	A lejátszás indítása vagy leállítása.
	A lejátszás vagy a felvétel leállítása.

RDS/ PTY (opcionális)	RDS (Rádiós adattovábbító rendszer). Rádióállomások keresése típus szerint.
	Felvétel-gomb.



F (FUNCTION)	Funkcióválasztás.
EQ	A hangminőség beállítása Különböző hangzásmódokat lehet beállítani.
LG EQ	Az LG EQ használatával természetes (Natural) vagy területi jellegű (Local) hangzást választhat.

	MP3-/ WMA-fájlokat tartalmazó mappák keresése Ha a lejátszott CD több mappában tartalmaz MP3-/WMA-fájlokat, akkor a kívánt mappát a FOLDER/PRESET gombbal lehet megkeresni. Beprogramozott rádióállomás kijelölése
	A hangerő beállítása bármely funkció esetén.
PROGRAM/MEMO.	Rádióállomások tárolása Ha a PROGRAM/MEMO. gombbal rádióállomásokat tárolt el, akkor ezek közül lehet egyet kiválasztani. A sávok meghallgatása tetszőleges sorrendben
	A hang ideiglenes kikapcsolása A gombot ismét megnyomva vissza lehet kapcsolni a hangot.

CD-lejátszás

A készülékkel audio CD-t és MP3/ WMA fájlokat tartalmazó CD-t lehet lejátszani.

	A készüléken	A TÁVVEZÉRLŐN
1. Nyissa ki a CD-ajtót	▲ OPEN/ CLOSE	
2. Helyezze be a CD-t: Címkével felfelé.		
3. Zárja be a CD-ajtót	▲ OPEN/ CLOSE	
4. Kapcsolja be a CD-üzemmódot A kijelzőn megjelenik a sávok (fájlok) teljes száma.	FUNCTION	FUNCTION
5. Indítsa el a CD-lejátszást	▶/II	▶/II
6. A CD-lejátszás leállítása	■	■

CD-lejátszás - és még sok minden más

CD-lejátszás szüneteltetése vagy újratekésztése

- 1 Lejátszás közben nyomja meg a ▶/II gombot.
- 2 A lejátszás folytatásához ismét nyomja meg ezt a gombot.

Sávon belüli szakasz keresése

Lejátszás közben tartsa nyomva és a meghallgatni kívánt helyen engedje el a készülék ◀◀/▶▶ vagy a távvezérlő ◀◀/▶▶ gombját.

Ugrás másik sávra (fájlra)

Leállított állapotban nyomja meg a készülék ◀◀/▶▶ vagy a távvezérlő ◀◀/▶▶ gombját.

Programlista

A CD legfeljebb 20 sávját lehet sorrendben lejátszani.

- 1 Helyezze be a CD-t és várja meg a beolvasás befejeződését.
- 2 Leállított állapotban nyomja meg a távvezérlő PROGRAM/MEMO. gombját.
- 3 A készülék ◀◀/▶▶ vagy a távvezérlő ◀◀/▶▶ gombjával jelöljön ki egy sávot.
- 4 A PROGRAM/MEMO. gombbal tárolja el, majd jelölje ki a következő sávot.
- 5 A programozott zenefájlok lejátszásához nyomja meg a ▶/II gombot.
- 6 A kijelölést ■, PROGRAM/MEMO., majd a ■ megnyomásával lehet törölni.

Sávok (fájlok) ismételt vagy véletlenszerű lejátszása

- 1 Többször nyomja meg a REPEAT/RANDOM gombot. A készülék ismételtlen vagy véletlenszerűen játssza le a sávokat (fájlokat).
- 2 A normál lejátszásra való visszatéréshez a REPEAT/RANDOM gomb többszöri megnyomásával válassza az [Off] (ki) lehetőséget.

6

Rádióhallgatás

Ellenőrizze, hogy az FM és AM (opcionális) antenna csatlakoztatva van-e.

	A készüléken	A TÁVVEZÉRLŐN
1. Válassza az FM vagy AM (opcionális) vételt	FUNCTION	FUNCTION TUN.- / TUN.+
2. Jelölje ki a rádióállomást	TUNING (+) / (-)	PROGRAM/MEMO.
3. Rádióállomás „tárolása”: A kijelzőn egy programhely-szám jelenik meg.		
4. Válasszon programhely-számot		FOLDER•PRESET
5. Nyugtázás: Legfeljebb 50 rádióállomás tárolható.		PROGRAM/MEMO.
6. „Tárolt állomás” kiválasztása		FOLDER•PRESET

Rádióhallgatás - és még sok minden más

Rádióállomások automatikus keresése

- 1 0,5 mp-nél hosszabb ideig tartsa nyomva a készülék TUNING + / TUNING - vagy a távvezérlő TUN.- / TUN.+ gombját.
- 2 A készülék automatikus állomáskeresésbe kezd és a keresés az első megtalált állomásnál megáll.

Minden tárolt állomás törlése

- 1 Két mp-ig tartsa nyomva a távvezérlő PROGRAM/MEMO. gombját.
Az „ERASE ALL” (minden törlése) üzenet jelenik meg.
- 2 Az összes tárolt állomás törléséhez nyomja meg a távvezérlő PROGRAM/MEMO. gombját.

Rossz FM-vétel javítása

A távvezérlőn nyomja meg a PLAY (▶/II) (MONO/ST) gombot. Ekkor a rádióvevő sztereóról monóra vált és általában javul a vételi minőség.

A rádióállomásokkal kapcsolatos információk megjelenítése - OPCIONÁLIS

Az FM-rádió képes a rádiós adattovábbítás (Radio Data System, RDS) szolgáltatás használatára. A kijelzőn megjelenik az **RDS** kijelzés, valamint az éppen hallgatott rádióállomással kapcsolatos információ. Az információk teljes megjelenítéséhez nyomja meg többször a távvezérlő **RDS** gombját.

PTY - Programtípus, pl. News (hírek), Sport, Jazz.

RT - A rádióállomás neve.

CT - Időkijelzés, a rádióállomáson érvényes óraidő.

PS - Programszolgáltató neve, a csatorna neve.

Az **RDS** megnyomásával a rádióállomások műsorai között műsortípus szerint lehet keresni.

A kijelzőn az utoljára beállított PTY (programtípus) jelenik meg. A **PTY** gomb többszöri megnyomásával jelölje ki a kívánt programtípust. Nyomja meg és tartsa nyomva az **◀◀/▶▶** gombot. A készülék automatikus keresésbe kezd. Ha egy állomást talál, akkor a keresés leáll.

Az MP3-/WMA-fájlok

A készülék a következő korlátozásokkal játssza le az MP3/WMA-lemezeket:

- Mintavételi frekvencia 8 - 48 kHz (MP3), 32 - 48 kHz (WMA)
- Bitráta 8 - 320 kbps (MP3), 48 - 320 kbps (WMA)
- A CD-R fizikai formátumának „ISO 9660”-nak kell lennie.
- Azokat az MP3/WMA-lemezeket, amelyeket olyan szoftverrel hoztak létre, amelyek nem készítenek FÁJLRENDSZERT – pl. Direct- CD stb. –, nem lehet lejátszani. Ajánljuk az „Easy CD Creator”-t, amely ISO 9660-as fájlrendszert hoz létre.
- A fájlnevekben ne használjon speciális karaktereket, mint pl. „/ : * ? “ < >” stb.
- A készülék akkor is csak 999 fájlt lát a lemezen, ha a rögzített fájlok száma meghaladja az ezret.

USB-eszköz csatlakoztatása

Az USB-eszközön tárolt médiafájlokat is lejátszhatja, ha az USB-eszközt a készülék USB-csatlakozójára csatlakoztatja. Más funkciók használatához lásd a CD-lejátszással foglalkozó részt.

	A készüléken	A TÁVVEZÉRLŐN
1. Az USB-eszközt csatlakoztassa a készülék USB-csatlakozójára.		
2. Válassza az USB funkciót.	FUNCTION	FUNCTION
3. Jelölje ki a lejátszani kívánt fájlt.		
4. Indítsa el a lejátszást.	▶/II	▶/II
5. Leállítás	■	■
6. A hordozható USB-eszköz lecsatlakoztatása előtt váltson valamelyik másik funkcióra.	FUNCTION	FUNCTION

A használható USB-eszközök

- MP3-lejátszó: Flash típusú MP3-lejátszó.
- USB Flash-meghajtó: USB 2.0 vagy USB 1.1 eszközök.
- Egyes eszközök ezt az USB-funkciót nem képesek használni.

Az USB-eszköz követelményei

- Ha az USB-eszköz számítógéppel való használatához külön program telepítése szükséges, akkor az ezzel a készülékkel nem használható.

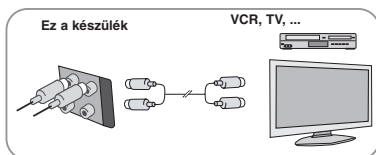
Ügyeljen a következőkre.

- **Működés közben ne húzza ki az USB-eszközt.**
- Nagy kapacitású USB-eszköz esetén a keresés akár több percig is tarthat.
- Az adatvesztés megelőzése érdekében rendszeresen mentse adatait.
- USB hosszabbító kábel vagy USB hub használata esetén előfordulhat, hogy a készülék nem ismeri fel az USB-eszközt.
- Az NTFS fájlrendszer nem használható. (Csak FAT (16/32) fájlrendszer használható.)
- A készülék legfeljebb 1000 fájlt tud kezelni.
- Külső HDD, lezárt eszköz vagy hardveres USB-eszköz nem használható.
- A készülék USB-csatlakozóját nem lehet a PC-re csatlakoztatni. A készülék tárolóeszközként nem használható.

Zenehallgatás külső készülékről

A készülék sokféle hordozható lejátszó vagy külső eszköz hangját adhatja vissza.

1. A külső készüléket **csatlakoztassa** ennek a készüléknek az **AUX IN** csatlakozójára. Ha a tv-készüléknek csak egy hangkimenete van (MONO), akkor azt a készülék bal (fehér) hangbemenetére csatlakoztassa.



2. Kapcsolja be a készüléket.

3. Válassza az **AUX** funkciót.

4. Kapcsolja be a külső készüléket és indítsa el a lejátszást.

A készüléken	A TÁVVEZÉRLŐN
-	-
⏻/⏻	⏻
FUNCTION	FUNCTION
-	-

Előre programozott hangtér használata

A rendszerben számos előre programozott surround-hangtér közül lehet választani. Az **EQ/ LG EQ** használatával ki lehet jelölni a kívánt hangzást.

A megjelenő equalizer-lehetőségek a hangforrástól és effektektől függően különbözhetnek.

A KIJELZŐN	Leírás
NATURAL	Kellemes és természetes hangzás.
Helyi speciális equalizer	Területi ízlés szerint optimalizált hangzások: (DANGDUT/ ARABIC/ PERSIAN/ INDIA/ REGUETON/ MERENGUE/ SALSA/ SAMBA)
AUTO EQ	Azt a hangzást állítja elő, ami az MP3 zenefájl ID3 Tag információi között szereplő zenetípusnak a legjobban megfelel.
POP CLASSIC ROCK JAZZ	Olyan légkört kölcsönöz a zenének, mintha Ön valóban rock-, pop-, jazz- vagy komolyzenei koncerten lenne.
MP3 OPT	A funkció a tömörített MP3-fájlok esetén használható. Kiemeli a mély hangokat.
XDSS	Erősíti a magas, mély és surround hanghatást.
VIRTUAL	Virtuális surround-hangzást hoz létre.
NORMAL(OFF)	Az equalizer kikapcsolása.

Felvétel USB-eszközre

A különböző hangforrások hangját USB-eszközre lehet felvenni.

	A készüléken	A TÁVVEZÉRLŐN
1. Csatlakoztassa az USB-eszközt a készülékre.		
2. Jelölje ki a hangforrást. Először a hangforráson kapcsolja be a lejátszást.	FUNCTION	FUNCTION
3. Indítsa el a felvételt.	R (REC)	● REC
4. A felvétel leállítása	■	■

Felvétel USB-eszközre - és sok minden más

Lemezen lévő zenefájl felvétele USB-eszközre

Egy sáv felvétele -

Ha az USB-felvételt a CD lejátszása közben indítja el, csak egyetlen sáv/fájl másolódik az USB-eszközre.

Minden sáv felvétele -

Ha a felvétel-gombot a CD leállított állapotában nyomja meg, akkor minden sáv/fájl átmásolódik.

Programlista felvétele -

Az Ön által összeállított műsort az USB-eszközre lehet másolni. Legfeljebb 20 dalt lehet felvenni.

Felvételi adatrögzítési sebesség kiválasztása

- A lejátszón nyomja meg az **R (REC)** gombot, vagy a távvezérlőn nyomja meg a **● REC** gombot, és tartsa lenyomva három másodpercnél hosszabb ideig.
- Az adatrögzítési sebesség kiválasztásához a lejátszón használja a **◀▶** / **▶▶** gombot vagy a távvezérlőn a **◀◀** / **▶▶** gombot.
- A **R (REC)** vagy a **● REC** gomb megnyomásával válassza ki a felvételi sebességet.
- A **◀◀** / **▶▶** vagy a **◀◀** / **▶▶** gomb használatával válassza ki a felvételi sebességet.
 - X 1 sebesség** (96kbps, 128kbps, 192kbps, 256kbps)
 - A felvétel közben hallgathatja a zenét. (csak audio CD)
 - X 2 sebesség** (96kbps, 128kbps)
 - Csak a zenefájlt rögzítheti. (csak audio CD)
- A **R (REC)** vagy a **● REC** gomb megnyomásával véglegesítse a beállítást.

A felvétel szüneteltetése

Felvétel közben nyomja meg a **R (● REC)** gombot. A **R (● REC)** gombot ismét megnyomva a felvétel folytatódik. (csak Radio/ AUX)

Felvétel közben ügyeljen a következőkre.

- A felvétel közben a kijelzőn százalékban kifejezve látható az USB-felvétel állapota (Csak MP3/WMA CD esetén).
- MP3/WMA fájl felvétele közben a hang nem hallható.
- A felvétel leállításakor az abban az időpontban felvett fájl tárolódik (csak audio CD).
- USB-felvétel közben ne húzza ki az USB-eszközt és ne kapcsolja ki a készüléket. Ilyenkor a felvett fájl megsérülhet és a PC-ről nem törölhető a fájl.
- Ha az USB-felvétel nem lehetséges, a kijelzőn a „NO USB (nincs USB-eszköz)”, „ERROR (hiba)”, „USB FULL (USB-eszköz megtelt)” vagy „NO REC (nem lehet felvenni)” üzenet jelenik meg.
- A DTS kódolású lemezt nem lehet USB-eszközre felvenni.
- A többkártyás kártyaolvasó vagy külső merevlemez USB-felvételre nem használható.
- Hosszú idejű felvétel mérete 128 Mbájt.
- Ha a lejátszás közben leállítja a felvételt, akkor a fájl nem tárolódik.
- CD-G és DTS lemezről nem lehet USB-re felvenni.
- Legfeljebb 999 fájlt lehet felvenni.
- Tárolása az alábbiak szerint történik.**

AUDIO CD	MP3/ WMA	A többi forrás
 CD_REC TRK 001 TRK 002 : :	 FILE_REC (File name) (File name) : :	 EXT_REC AUDIO_001 AUDIO_002 : :

Az óra beállítása

	A készüléken
1. Legalább 2 mp-ig tartsa nyomva	CLOCK
2. Válasszon időformátumot: AM 12:00 (12-órás megjelenítés) vagy 0:00 (24-órás megjelenítés).	◀◀/▶▶
3. Nyugtázza a kijelölést	SET
4. Írja be az órát	◀◀/▶▶
5. Nyomja meg	SET
6. Írja be a percet	◀◀/▶▶
7. Nyomja meg	SET

A lejátszó használata ébresztőóráként

- 1 Tartsa nyomva a **TIMER** gombot. Minden funkció, pl. TUNER, CD.... villog.
- 2 Amikor az ébresztésre használni kívánt funkció látható a kijelzőn, nyomja meg a **SET** gombot.
- 3 A **SET** gombbal jelölje ki valamelyiket.
- 4 Az „ON TIME” (bekapcsolás időpontja) kijelzés jelenik meg. Ezután be lehet állítani azt az időpontot, amikor azt szeretné, hogy az ébresztés bekapcsolódjon. A **◀◀/▶▶** gombbal állítsa be az órát és a percet, majd a **SET** gombbal mentse a beállítást.
- 5 Az „OFF TIME” (kikapcsolás időpontja) kijelzés jelenik meg. Ezután be lehet állítani azt az időpontot, amikor azt szeretné, hogy a funkció leálljon. A **◀◀/▶▶** gombbal állítsa be az órát és a percet és a **SET** gombbal mentse a beállítást.
- 6 A kijelzőn az ébresztés hangereje (VOL) jelenik meg. A **◀◀/▶▶** gombbal állítsa be a hangerőt, majd a **SET** gombbal mentse a beállítást. Kapcsolja ki a rendszert. Az óra-ikon „⌚” jelzi, hogy ébresztés van beállítva.
- 7 A rendszer bekapcsolt állapotában a **TIMER** gomb megnyomásával ellenőrizni lehet a beállított ébresztési időpontot. A **TIMER** gomb megnyomásával be- és ki lehet kapcsolni az ébresztést.

Elalvás zenehallgatás közben

- 1 A **SLEEP** gomb többszöri megnyomásával jelölje ki azt a 10 és 180 perc közötti késleltetést, amely után a készüléknek ki kell kapcsolnia.
- 2 A hátralévő időt a **SLEEP** megnyomásával lehet ellenőrizni.
- 3 A funkció kikapcsolásához többször nyomja meg a **SLEEP** gombot, amíg a „SLEEP OFF” (kikapcsolva) kijelzés jelenik meg.

DIMMER

Nyomja meg egyszer a **SLEEP** gombot. Az előlap LED-je (fénykibocsátó dióda) kikapcsolódik és a kijelző fényereje a felére csökken. A funkció kikapcsolásához többször nyomja meg a **SLEEP** gombot, amíg a funkció kikapcsolódik.

Hibaelhárítás

Hiba	Ok	Javítás
Általános		
Nincs táplálás.	A hálózati kábel nincs csatlakoztatva.	Csatlakoztassa a hálózati kábelt.
	Ellenőrizze a hálózati feszültséget.	Más elektromos készülékek bekapcsolásával ellenőrizze a feszültség meglétét.
Nincs hang.	Ellenőrizze, hogy a megfelelő jelforrást állította-e be	Nyomja meg a FUNCTION gombot és ellenőrizze az eredményt.
CD		
A készülék nem indítja a lejátszást.	A behelyezett CD nem lejátszható.	Tegyen be lejátszható CD-t.
	A lemez piszkos.	Tisztítsa meg a lemezt.
Rádió		
A rádióállomásokat nem lehet behangolni.	Az antenna beállítása vagy csatlakoztatása nem megfelelő.	Csatlakoztassa megfelelően az antennát.
Távvezérlő		
A távvezérlő nem működik megfelelően.	A távvezérlő túl messze van a készüléktől.	A távvezérlő legfeljebb 7 méterre legyen a készüléktől.
	Valamilyen akadály van a távvezérlő és a készülék közt.	Távolítsa el az akadályt.
	A távvezérlő eleme lemerült.	Cserélje újakra az elemeket.

Műszaki adatok

Általános	
Tápellátás	Lásd a típustáblán.
Teljesítmény-felvétel	Lásd a típustáblán.
Nettó tömeg	3,1 kg
Befoglaló méretek (szél. x mag. x mély.)	202 x 307 x 292 mm
Üzemi hőmérséklet	5 °C - 35 °C
Üzemi páratartalom	5% - 85 %
Rádió	
FM vételi frekvenciák	87,5 - 108,0 MHz vagy 87,50 - 108,00 MHz
AM vételi frekvenciák (opcionális)	522 - 1620 kHz vagy 522 - 1710 kHz vagy 520 - 1710 kHz
Erősítő	
Kimeneti teljesítmény	55 W + 55 W
Teljes harmonikus torzítás	10 %
Frekvencia-átvitel	42 - 20000 Hz
Jel - zaj viszony	75 dB
CD	
Frekvencia-átvitel	40 - 20000 Hz
Jel - zaj viszony	75 dB
Dinamika-tartomány	80 dB
Hangfalak (RAS114F)	
Típus	2-utas, 2 hangszóró
Impedancia	4 Ω
Névleges teljesítmény-felvétel	55 W
Max. bemeneti telj.	110 W
Nettó méretek (szél. x mag. x mély.)	215 x 309 x 232 mm
Nettó tömeg (1EA)	2,6 kg

ENERGIATAKARÉKOS ÜZEMMÓD

Bekapcsolt állapotban a lejátszó  vagy a távvezérlő **POWER** gombját 3 mp-nél hosszabban nyomva tartva be lehet kapcsolni az ENERGIATAKARÉKOS ÜZEMMÓDOT. A funkció kikapcsolásához ismét nyomja meg a gombot.

A készülék kialakítása és műszaki adatai értesítés nélkül megváltoztathatók.

P/NO : MFL61543908

Bezpečnostní opatření



UPOZORNĚNÍ
RIZIKO ÚRAZU ELEKTRICKÝM
PROUDEM – NEOTEVÍREJTE



UPOZORNĚNÍ: V ZÁJMU SNÍŽENÍ NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM NEODSTRAŇUJTE KRYT (ANI ZADNÍ PANEL). UVNITŘ NEJSOU ŽÁDNÉ PRVKY VYŽADUJÍCÍ UŽIVATELSKOU ÚDRŽBU. PROVÁDĚNÍ ÚDRŽBY SVĚŘTE KVALIFIKOVANÝM SERVISNÍM PRACOVNÍKŮM.



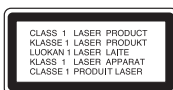
Tento symbol blesku v trojúhelníku upozorňuje uživatele na přítomnost neizolovaného nebezpečného napětí uvnitř pouzdra zařízení, které je díky své úrovni schopno způsobit úraz elektrickým proudem.



Vykřičník v trojúhelníku upozorňuje uživatele na přítomnost důležitých pokynů k obsluze a údržbě (servisu) v materiálech přiložených k výrobku.

VÝSTRAHA : V ZÁJMU SNÍŽENÍ NEBEZPEČÍ VZNIKU POŽÁRU NEBO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM NEVYSTAVUJTE TENTO PŘÍSTROJ PŮSOBNÍ DEŠTĚ ANI VLHKOSTI.

VÝSTRAHA : Neinstalujte zařízení ve stíněných prostorách, např. v knihovně v nebo podobné skříně.



UPOZORNĚNÍ:

Tento výrobek používá laserový systém.

V zájmu správného používání výrobku si, prosím, pečlivě přečtete návod k obsluze a uschovejte ho pro budoucí potřebu. Pokud bude třeba na výrobku provést údržbu, obraťte se na autorizovaný servis. Používání ovládacích prvků, nastavení nebo vykonávání postupů jiných než jsou uvedené zde, může vést k vystavení se nebezpečnému ozáření.

Abyste předešli přímému vystavení se laserovému paprsku, nepokoušejte se přístroj otevřít. Při jeho otevření je laserové záření zřetelné. NEDÍVEJTE SE PŘÍMO DO PAPERU.

UPOZORNĚNÍ: Zařízení nesmí být vystaveno působení vody (polití nebo postříkání), na přístroj nestavte nádoby naplněné vodou, např. vázy apod.

UPOZORNĚNÍ týkající se napájecího kabelu

Pro většinu přístrojů se doporučuje, aby byly zapojeny do samostatného obvodu

To znamená jediný zásuvkový obvod, který napájí pouze toto zařízení a nemá žádné další zásuvky nebo odbočky. Chcete-li mít jistotu, vyhledejte stránku s technickými daty v tomto návodu tohoto uživatelského manuálu. Nepřetěžujte síťové zásuvky. Přetížené síťové zásuvky, uvolněné nebo poškozené síťové zásuvky, prodlužovací kabely, rozštěpené napájecí kabely nebo poškozená nebo prasklá izolace vodiče jsou nebezpečné.

Všechny tyto závady mohou mít za důsledek úraz elektrickým proudem nebo požár. Pravidelně kontrolujte napájecí kabel přístroje, a pokud jeho vzhled naznačuje poškození nebo zhoršení stavu, odpojte jej, přestaňte zařízení používat a nechte si kabel vyměnit autorizovaným servisem za shodný náhradní díl. Chraňte napájecí kabel před nepřipustnými manipulacemi, jako je například zkroucení, zauzlování, sevření, přivření ve dveřích nebo chůze po něm. Zvláštní pozornost věnujte zástrčkám, zásuvkám ve zdi a bodu, ve kterém kabel vychází z přístroje.

Odpojení výrobku od napájení provádějte vytážením napájecího kabelu ze zásuvky. Při instalaci výrobku se ujistěte, že zásuvka je snadno přístupná.



Likvidace starých spotřebičů

1. Pokud je u výrobku uveden symbol pojízdného kontejneru v přeškrtnutém poli, znamená to, že na výrobek se vztahuje směrnice Evropské unie číslo 2002/96/ES.
2. Všechny elektrické a elektronické výrobky by měly být likvidovány odděleně od běžného komunálního odpadu prostřednictvím sběrných zařízení zřízených za tímto účelem vládou nebo místní samosprávou.
3. Správný způsob likvidace starého elektrického spotřebiče pomáhá zamezit možným negativním dopadům na životní prostředí a zdraví.
4. Bližší informace o likvidaci starého spotřebiče získáte u místní samosprávy, ve sběrném zařízení nebo v obchodě, ve kterém jste výrobek zakoupili.



Tento výrobek splňuje požadavky směrnice 2004/108/ES o elektromagnetické kompatibilitě a požadavky směrnice 2006/95/ES pro elektrická zařízení nízkého napětí.

Zástupce pro Evropu:

LG Electronics Service Europe B.V.
Veluwezoom 15, 1327 AE Almere,
The Netherlands (Tel: +31-036-547-8940)

ČESKY

Váš Hi-Fi systém má mnoho funkcí



Obsah

	Nastavení	3
	Základní jednotka	4
	O dálkovém ovládání	5
	Poslech CD	6
	Poslech rozhlasu	6
	Používání USB	7
	Poslech hudby z přenosného zařízení	8
	Vychutnávejte si předprogramovaný zvukový mód	8
	Nahrávání na USB	9
	Nastavení hodin	10
	Řešení problémů	11
	Technické údaje	11

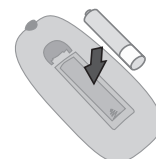


Jako partner ENERGY STAR® LG uvádí, že tento produkt nebo modely produktů splňují požadavky energetické účinnosti ENERGY STAR®.

ENERGY STAR® je obchodní známka registrovaná v USA.

Pořizování kopií materiálů chráněných autorskými právy, například počítačových programů, souborů, vysílání nebo zvukových nahrávek, může být porušením autorských práv a trestným činem. Tento přístroj k takovým uživatelům nevyužívejte.

**Buďte zodpovědní
Respektujte autorská práva**

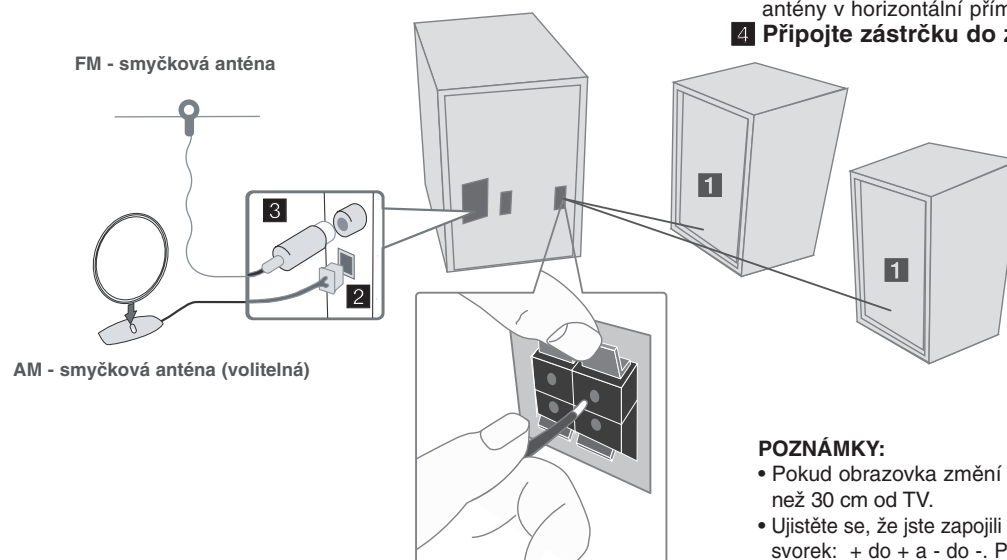


Vložte baterie do dálkového ovládání

Ujistěte se, že se znaménka + (plus) a - (mínus) na baterii shodují s těmi na dálkovém ovládání. (velikost AAA)

Před zapojením, provozováním nebo nastavením tohoto výrobku si prosím přečtěte úplně a pečlivě tuto uživatelskou příručku.

Nastavení



1 Zapojení předních reproduktorů

Připojte kabely reproduktoru k příslušným výstupům.

Připojte černé konce každého z vodičů ke svorce označené znaménkem - (mínus) a druhé konce do svorky označené + (plus).

2 Namontujte smyčkovou anténu AM na její místo (AM volitelná)

Připojte smyčkovou anténu AM k zařízení.

3 Připojte anténu FM

Příjem bude nejlepší, pokud budou dva volné konce antény v horizontální přímce.

4 Připojte zástrčku do zásuvky ve zdi

POZNÁMKY:

- Pokud obrazovka změní barvu, umístěte reproduktory dále než 30 cm od TV.
- Ujistěte se, že jste zapojili kabely reproduktoru do správných svorek: + do + a - do -. Při obráceném zapojení kabelů bude zvuk zdeformovaný a bude postrádat basy.

Upozornění

Dbejte, aby děti nesahaly do

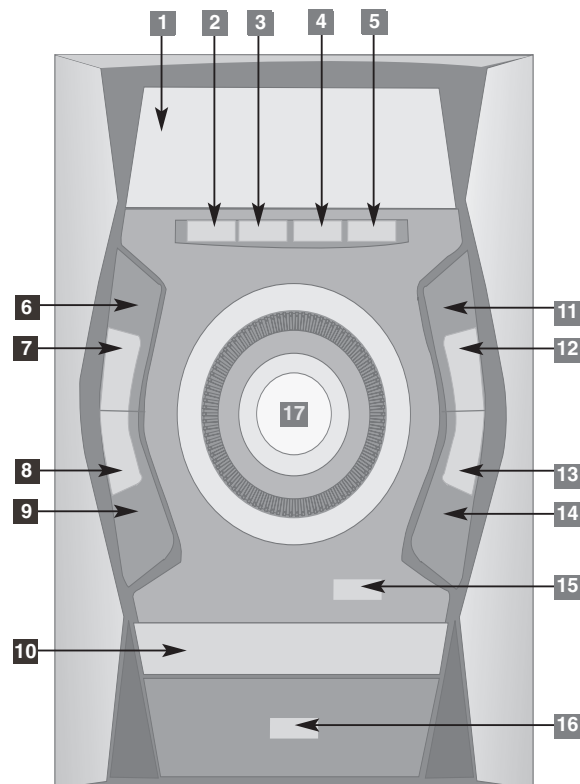
*otvorů reproduktoru a nedávaly do něj žádné předměty.

*Otvor reproduktoru: Otvor pro přednes basů na skříni reproduktoru.

Základní jednotka

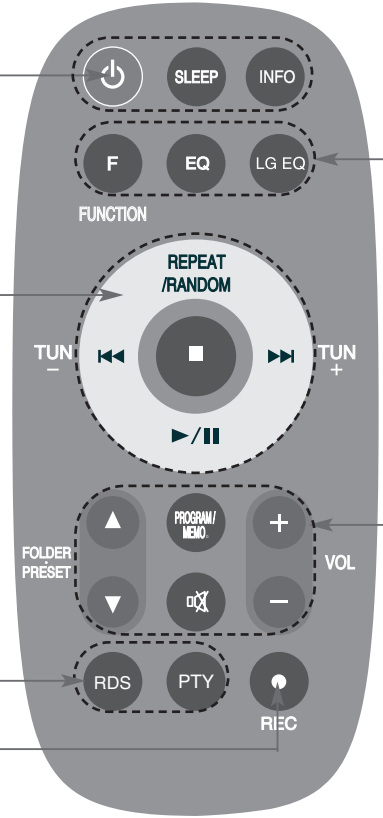
- 1 Okénko displeje**
- 2** ◀◀ **TUNING (-)** (Předchozí CD)
- 3** ▶▶ **PŘEHRÁVÁNÍ/POZASTAVENÍ**
- 4** ■ **Zastavení přehrávání nebo nahrávání**
- 5** ▶▶ **TUNING (+)** (Další CD)

- 6** ⏻ **Vypínač Zapnuto/Vypnuto. ÚSPORNÝ REŽIM**
- 7** **EQ**
Můžete zvolit režim zvuku.
- 8** **XDSS Plus**
Extreme Dynamic Sound System (Mimořádně dynamický přednes)
Zvýrazní výšky, hloubky a efekt prostorového zvuku.
MP3 OPT
Optimalizuje komprimované soubory MP3, čímž se zlepší přednes basů.
- 9** **USB/ REC** Zápis na USB
- 10** **Dvířka CD**



- 11 Změni funkce**
- 12 CLOCK**
Pro nastavení hodin a kontrolu času.
- 13 TIMER**
S funkcí TIMER (časovač), můžete vypnout nebo zapnout přehrávání CD a příjem TUNERU v požadovaném čase.
- 14 SET** Po nastavení hodin potvrdí Vámi zvolený čas.
- 15 ▲ OPEN/ CLOSE**
- 16 USB Port**
Zde připojte kompatibilní USB zařízení.
- 17 VOLUME**
Ovládání hlasitosti při využití jakýchkoli funkcí.

O dálkovém ovládání



	POWER(vypínač) Zapnuto/Vypnuto. ÚSPORNÝ REŽIM
SLEEP	Uspněte při poslechu vašeho přehrávače Stiskněte jednou nebo vícekrát SLEEP a vyberte dobu od 10 do 180 minut, po kterých se přehrávač vypne.
INFO	Zobrazení informací o vaší hudbě Soubory MP3/WMA jsou často vybaveny tagy. Tag poskytuje informace o názvu, interpretovi, albu a délce.
REPEAT/RANDOM	Poslouchejte své nahrávky znovu a znovu.
TUN (+)/(-)	Navolí stanici. Hledá konkrétní úsek ve stopě. Přetáčení dozadu nebo dopředu.
▶/ 	Zastavení přehrávání nebo nahrávání
■	Zastavení přehrávání nebo nahrávání
RDS/ PTY (optional)	RDS (Radio Data System) Vyhledá rádio stanice podle typu rádia.
● REC	Tlačítko pro nahrávání
F (FUNCTION)	Změna funkcí
EQ	Nastavení kvality zvuku Můžete vybrat zvukové efekty.
LG EQ	Můžete navolit přirozené nebo lokální nastavení efektů ekvalizéru prostřednictvím LG EQ
FOLDER •PRESET	Vyhledejte složku se soubory MP3/WMA Pokud je přehráváno CD, které obsahuje soubory MP3/WMA v několika složkách, stiskněte FOLDER•PRESET pro zvolení složky, kterou chcete přehrát. Vyberte číslo předvolby pro rozhlasovou stanici
± VOL	Při používání jakékoliv funkce ovládejte hlasitost.
PROGRAM/ MEMO.	Pro ukládání rozhlasových stanic Pokud jste si pomocí funkce PROGRAM/MEMO. uložili rozhlasové stanice, můžete jimi procházet a jednu si vybrat. Stopy poslouchejte v libovolném pořadí
	Dočasně zastavte zvuk Opětovným stisknutím zvuk opět zapnete.

Poslech CD

Tento přehrávač přehrává Audio CD a MP3/WMA CD.

	NA ZAŘÍZENÍ	NA DÁLKOVÉM OVLÁDÁNÍ
1. Otevřete dvířka k CD.	▲ OPEN/CLOSE	
2. Vložte CD: Potiskem vzhůru.		
3. Zavřete dvířka k CD.	▲ OPEN/CLOSE	
4. Vyberte funkci CD: Displej zobrazí celkový počet stop nebo souborů.	FUNCTION	FUNCTION
5. Spusťte přehrávání CD	▶/II	▶/II
6. Zastavte přehrávání CD	■	■

Poslech CD - co všechno můžete

Pozastavení nebo opětovné spuštění přehrávání CD

- 1 V průběhu přehrávání stiskněte tlačítko ▶/II.
- 2 Pro pokračování v přehrávání opět stiskněte toto tlačítko.

Vyhledejte část stopy

Během přehrávání podržte tlačítko ◀◀/▶▶ na přehrávači nebo tlačítko ◀◀/▶▶ na dálkovém ovládání a uvolněte na místě, které si chcete poslechnout.

Přesun na další stopu (soubor)

Při zastavení stiskněte tlačítko ◀◀/▶▶ na přehrávači nebo tlačítko ◀◀/▶▶ na dálkovém ovládání.

Seznam programu

Dle vámi vybraného pořadí můžete z CD poslouchat až 20 stop.

- 1 Vložte CD a počkejte na jeho přečtení.
- 2 Při zastavení stiskněte na dálkovém ovládání **PROGRAM/MEMO.**
- 3 Stiskněte tlačítko ◀◀/▶▶ na přehrávači nebo tlačítko ◀◀/▶▶ na dálkovém ovládání pro výběr stopy.
- 4 Znovu stiskněte tlačítko **PROGRAM/MEMO.** pro uložení a výběr další stopy.
- 5 Pro přehrávání naprogramovaných hudebních souborů stiskněte tlačítko ▶/II.
- 6 Pro vymazání volby stiskněte tlačítko ■, **PROGRAM/MEMO.** a poté ■.

Poslouchajte své nahrávky (soubory) opakovaně nebo v náhodném pořadí.

- 1 Stiskněte opakovaně tlačítko **REPEAT/RANDOM.** Současný soubor (stopa) bude přehráván opakovaně nebo v náhodném pořadí.
- 2 Normální přehrávání obnovíte opětovným stisknutím tlačítka **REPEAT/RANDOM** k navolení [Off].

Poslech rozhlasu

Presvědčete se, že obě smyčkové antény (volitelné) FM a AM jsou připojeny.

	NA ZAŘÍZENÍ	NA DÁLKOVÉM OVLÁDÁNÍ
1. Zvolte FM nebo AM (volitelné)	FUNCTION	FUNCTION
2. Vyberte rozhlasovou stanici	TUNING (+)/(-)	TUN.- / TUN.+
3. Uložení rozhlasové stanice Přednastavené číslo se zobrazí na displeji.		PROGRAM/MEMO.
4. Přednastavte číslo		FOLDER-PRESET
5. Pro potvrzení stiskněte: Může být uloženo až 50 rádiových stanic.		PROGRAM/MEMO.
6. Pro vybrání uložené stanice		FOLDER-PRESET

Poslech rozhlasu - co všechno můžete

Automatické vyhledání rozhlasových stanic

- 1 Stiskněte tlačítko **TUNING + / TUNING -** na přehrávači nebo **TUN.- / TUN.+** na dálkovém ovládání a podržte déle než 0,5 s.
- 2 Tuner bude automaticky hledat a zastaví se, když najde rozhlasovou stanici.

Vymazání všech uložených stanic

- 1 Stiskněte tlačítko **PROGRAM/MEMO.** a podržte jej dvě sekundy. Zobrazí se „ERASE ALL“.
- 2 Stiskněte tlačítko **PROGRAM/MEMO.**, tím provedete vymazání všech uložených stanic.

Zlepšete slabý příjem FM

Stiskněte na přehrávači tlačítko **PLAY (▶/II)** (MONO/ST) na dálkovém ovládání. Tímto přepnete tuner ze stereo režimu na mono a obvykle se tímlepší příjem.

Více informací o rádio stanicích - VOLITELNÉ

FM tuner je dodáván s příslušenstvím RDS. Na displeji se objeví písmena **RDS** plus informace o rádio stanici, kterou právě posloucháte. Pro ukázání informací stiskněte několikrát tlačítko **RDS** na dálkovém ovládání.

PTY - Typ programu, jako jsou Zprávy, Sport, Jazz.

RT - (textové informace)- Textové informace rádia, název rádio stanice.

CT - (časový údaj)- Časový údaj, čas a umístění rádio stanice.

PS - (Název programu) - Název servisního programu, název kanálu.

Můžete vyhledat rádio stanice podle typu programu stisknutím tlačítka **RDS**. Displej zobrazí poslední používané PTY. Stiskněte jednou nebo vícekrát tlačítko **PTY** pro zvolení Vámi preferovaného typu programu. Stiskněte a podržte tlačítko **◀◀/▶▶**. Tuner začne vyhledávat automaticky. Hledání se zastaví, když je stanice nalezena.

O MP3/WMA

Kompatibilita MP3/WMA disků s tímto přístrojem se omezuje na:

- Vzorkovací frekvence: 8 - 48 kHz (MP3), 32 - 48 kHz (WMA)
- Datový tok: 8 - 320 kb/s (MP3), 48 - 320 kb/s (WMA)
- Fyzický formát CD-R musí být „ISO 9660“.
- V případě, že nahráváte MP3/WMA soubory softwarem, který není schopen vytvořit systém souborů, např. Direct-CD atd., přístroj tyto soubory nemůže přehrát. Doporučujeme použít „Easy-CD Creator“, který vytváří systém souborů ISO 9660.
- Nepoužívejte speciální znaky jako „/ : * ? „ > “ apod.
- I v případě, že celkový počet souborů na disku je větší než 1 000, na displeji bude zobrazen do 999.

Používání USB

Můžete si vychutnat soubory médií uložených na zařízení USB připojením USB do příslušného portu na jednotce. Pro ovládání jiné funkce, viz část přehrávání zvukového disku CD.

	NA ZAŘÍZENÍ	NA DÁLKOVÉM OVLÁDÁNÍ
1. Připojte USB na jednotku do USB portu.		
2. Zvolte funkci USB.	FUNCTION	FUNCTION
3. Vyberte soubor, který si přejete přehrát.		
4. Spustí přehrávání multimédia.	▶/II	▶/II
5. Pro zastavení stiskněte	■	■
6. Před odpojením přenosného USB zařízení změňte na libovolnou další funkci.	FUNCTION	FUNCTION

Kompatibilní USB zařízení

- MP3 přehrávač: MP3 přehrávač s flashovou pamětí
- USB Flash Drive: Zařízení, která podporují USB 2.0 nebo USB 1.1.
- V závislosti na zařízení nemusí být tato funkce USB k dispozici.

Náležitost USB zařízení

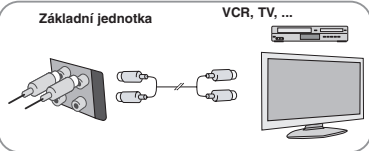
- Zařízení, která vyžadují instalaci dalších programů po připojení přístroje k počítači, nejsou podporována.

Dbejte následujícího.

- **Nevyímejte USB v průběhu činnosti.**
- Z důvodu velké kapacity USB může hledání trvat několik minut.
- K zabránění ztrátě dat, zálohujte všechna data.
- Pokud použijete prodlužovací kabel USB nebo USB HUB, zařízení USB nemusí být rozpoznáno.
- Souborový systém NTFS není podporován. (podporován je pouze souborový systém FAT (16/32)).
- Tato jednotka není podporována, pokud celkový počet souborů přesahuje 1000.
- Vnější HDD, uzamčené přístroje nebo typy pevných USB disků nejsou podporovány.
- USB port přístroje nemůže být připojen k PC. Jednotka nemůže být použita jako úschovné zařízení.

Poslech hudby z přenosného zařízení

Tento přehrávač může přehrávat hudbu z mnoha typů přenosných zařízení.

	NA ZAŘÍZENÍ	NA DÁLKOVÉM OVLÁDÁNÍ
1. Připojte přenosné zařízení ke konektoru AUX IN na jednotce. Pokud má televize pouze jeden audio (MONO) výstup, pak konektor připojte k levému (bílému) audio konektoru na přístroji. 	-	-
2. Zapněte jednotku.		
3. Zvolte funkci AUX.	FUNCTION	FUNCTION
4. Zapněte externí zařízení a spusťte přehrávání.	-	-

Vychutnávejte si předprogramovaný zvukový mód

Systém má číselné údaje přednastavené na okolní zvukové pole. Můžete zvolit požadovaný mód zvuku prostřednictvím **EQ/ LG EQ**. Zobrazené položky ekvalizéru se mohou lišit v závislosti na zvukových zdrojích a efektech.

NA DISPLEJI	Popis
NATURAL	Vychutnávejte si příjemný a přirozený zvuk.
Lokální nastavení ekvalizéru	Regionálně optimalizovaný zvukový efekt (DANGDUT/ ARABSKÝ/ PERSKÝ/ INDICKÝ/ REGUETON/ MERENGUE SALSA/ SAMBA)
AUTO EQ	Dosahuje zvukového vyrovnání, které je nejvíce podobné žánru, který je zahrnut v MP3 ID3 tagu hudebního souboru.
POP CLASSIC ROCK JAZZ	Tento program poskytuje zvuku jedinečnou atmosféru, dává vám pocit přítomnosti na právě probíhající rockovém, popovém, jazzovém nebo klasickém koncertu.
MP3 OPT	Tato funkce je optimalizována pro kompresi MP3 souborů. Zlepšuje zvuk basů.
XDSS	Zesiluje výšky, basy a efekt prostorového zvuku.
Virtual	Vychutnávejte si poslech více virtuálních prostorových zvuků.
NORMÁLNÍ (OFF)	Můžete si vychutnávat zvuk bez efektů ekvalizéru.

Nahrávání na USB

Můžete nahrávat různé zvukové zdroje na USB.

	NA ZAŘÍZENÍ	NA DÁLKOVÉM OVLÁDÁNÍ
1. Připojte USB k jednotce.		
2. Zvolte režim, ve kterém chcete nahrávat. Nejdříve přehraje zdrojový zvuk.	FUNCTION	FUNCTION
3. Spustí nahrávání.	R (REC)	● REC
4. Pro zastavení nahrávání stiskněte	■	■

Nahrávání na USB - Co více můžete dělat

Zápis Hudebního souboru ze zdrojového disku na USB

Nahrávání jedné stopy

Pokud se nahrávalo na USB v průběhu přehrávání CD, pak pouze tato stopa/soubor byla uložena na USB.

Nahrávání všech stop

Pokud bylo stisknuto tlačítko pro nahrávání a CD bylo zastaveno, pak byly zapsány všechny stopy/ soubory.

Nahrávání seznamu programu

USB zapisuje po vytvoření vlastního programu stopu, kterou chcete. Může být nahráno až 20 skladeb.

Pozastavení nahrávání

V průběhu přehrávání stiskněte tlačítko **R (● REC)** k pozastavení nahrávání. Stiskněte tlačítko **R (● REC)** pro pokračování v nahrávání. (Pouze rádio/AUX (pomocné))

Nastavení nahrávací přenosové rychlosti a rychlosti nahrávání

- Stiskněte po dobu déle než 3 sek. tlačítko **R (REC)** na přehrávači nebo **● REC REC** na dálkovém ovládání.
- Použijte tlačítko **◀◀ / ▶▶** na přehrávači nebo **◀◀ / ▶▶** na dálkovém ovládání pro volbu přenosové rychlosti.
- Stiskněte opět tlačítko **R (REC)** nebo **● REC** pro volbu nahrávací rychlosti.
- Prostřednictvím tlačítek **◀◀ / ▶▶** nebo **◀◀ / ▶▶** zvolte požadovanou rychlost nahrávání.
Rychlost X 1 (96kbps, 128kbps, 192kbps, 256kbps)
 - Při procesu nahrávání můžete poslouchat hudbu. (pouze Audio CD)
Rychlost X 2 (96kbps, 128kbps)
 - Můžete nahrávat hudební soubory. (pouze Audio CD)
- Stiskněte opět tlačítko **R (REC)** nebo **● REC** pro ukončení nastavení.

V průběhu nahrávání dbejte následujících instrukcí

- Můžete zkontrolovat na obrazovce procentní rychlost zápisu USB v průběhu nahrávání. (Pouze MP3/ WMA CD).
- V průběhu zápisu MP3/WMA není žádný zvuk.
- Při zastavení zápisu v průběhu přehrávání byl soubor do této doby nahrán a uložen. (Pouze AUDIO CD)
- V průběhu nahrávání na USB neodpojujte zařízení USB ani nevypínejte jednotku. V opačném případě může dojít k vytvoření neúplného souboru, který nebude možné odstranit z počítače
- Pokud zápis na USB nepracuje, zobrazí se na obrazovce zpráva jako "NO USB" (Žádné USB), "ERROR" (Chyba) , "USB FULL" (USB je plné) nebo "NO REC" (Žádný zápis)
- U disků zapsaných ve formátu DTS, není podporován zápis na USB.
- Přístroj pro čtečku paměťových karet nebo externí HDD nemůže být použit pro zápis na USB.
- Pokud nahráváte po dlouhou dobu, soubor je nahráván rychlostí 128Mbyte.
- Při zastavení zápisu v průběhu přehrávání nebyl soubor uložen.
- U disků CD-G, DTS záznam USB nefunguje.
- Nelze nahrát více než 999 souborů.
- Bude uloženo následovně.**

AUDIO CD	MP3/ WMA	další zdroje
 CD_REC TRK 001 TRK 002 : :	 FILE_REC (File name) (File name) : :	 EXT_REC AUDIO_001 AUDIO_002 : :

Nastavení hodin

	NA ZAŘÍZENÍ
1. Stiskněte alespoň po dobu 2 sekund	CLOCK
2. Vyberte bud: AM 12:00 (pro zobrazení režimu am nebo pm) nebo 0:00 (pro zobrazení v režimu 24 hodin).	◀◀/▶▶
3. Potvrďte výběr	SET
4. Nastavte hodiny	◀◀/▶▶
5. Stiskněte	SET
6. Nastavte hodiny	◀◀/▶▶
7. Stiskněte	SET

Přehrávač používejte jako budík

- 1 Stiskněte a držte tlačítko **TIMER**. Každá funkce, EX) TUNER, CD.....bliká
- 2 Jakmile se zobrazí funkce, kterou chcete použít při buzení, stiskněte tlačítko **SET**.
- 3 Vyberte jednu z nich stisknutím tlačítka **SET**.
- 4 Zobrazí se "ON TIME". Zde nastavíte čas, kdy chcete spustit budík. Pomocí tlačítek **◀◀/▶▶** na přehrávači nastavte hodiny a minuty a stiskem tlačítka **SET** uložte nastavení.
- 5 "Zobrazí se "OFF TIME". Zde nastavíte čas, kdy chcete funkci zastavit. Pomocí tlačítek **◀◀/▶▶** pro změnu hodin a minut a tlačítko **SET** pro uložení.
- 6 Poté bude zobrazena hlasitost (VOL), kterou chcete být vzbuzeni. Pomocí tlačítek **◀◀/▶▶** na přehrávači nastavte hlasitost a stiskem tlačítka **SET** uložte nastavení. Vypněte systém. Ikona hodin "⌚" zobrazuje, že je budík nastaven.
- 7 Když je systém vypnut, můžete zkontrolovat nastavený čas budíku stiskem tlačítka **TIMER**. Budík také můžete zapnout a vypnout stisknutím tlačítka **TIMER**.

Usínejte při poslechu vašeho přehrávače.

- 1 Opakovaným stiskem tlačítka **SLEEP** vyberte čas 10 až 180 minut, po jehož uplynutí se přehrávač vypne.
- 2 Pro kontrolu uplynulého času stiskněte tlačítko **SLEEP**.
- 3 Pro zrušení funkce, stiskněte opakovaně tlačítko **SLEEP**, dokud se neobjeví "SLEEP OFF" .

Osvětlení displeje (DIMMER)

Jednou stiskněte tlačítko **SLEEP**. LED dioda na přední straně panelu je vypnutá a okno displeje se o polovinu ztmaví. Pro zrušení tiskněte opakovaně tlačítko **SLEEP** pro zvýšení jasu.

Řešení problémů

Příznak	Příčina	Odstranění
Obecně		
Žádné napájení.	Napájecí kabel není připojen.	Připojte napájecí kabel.
	Zkontrolujte, zda je zásuvka pod napětím.	Zkuste použít jiný elektrický spotřebič.
Žádný zvuk.	Zkontrolujte, zda jste vybrali správnou funkci.	Stiskněte FUNCTION a zkontrolujte, jaká funkce je vybrána.
CD		
Zařízení nezahájí přehrávání.	Vložený disk nelze přehrát.	Vložte přehrávatelný disk.
	Disk je znečištěný.	Vyčistěte disk.
Rozhlasový přijímač		
Nelze ladit rozhlasové stanice.	Nesprávně umístěná nebo připojená anténa.	Zlepšete připojení antény.
Dálkový ovladač		
Dálkové ovládání nepracuje správně.	Dálkové ovládání je příliš daleko od zařízení.	Používejte dálkové ovládání ve vzdálenosti do 7 metrů.
	Na trase mezi dálkovým ovládáním a zařízením je překážka.	Odstraňte překážku.
	Baterie v dálkovém ovládání jsou vybité.	Nahradte vybité baterie novými.

Technické údaje

Obecně	
Napájení	Viz hlavní štítek.
Příkon	Viz hlavní štítek.
Čistá hmotnost	3,1 kg
Vnější rozměry (š x v x h)	202 x 307 x 292 mm
Provozní teplota	5 °C až 35 °C
Provozní vlhkost	5% až 85 %
Rozhlasový přijímač	
FM Ladicí rozsah	87,5 - 108,0 MHz nebo 87,50 - 108,00 MHz
AM Ladicí rozsah (volitelná)	522 - 1620 kHz nebo 522 - 1710 kHz nebo 520 - 1710 kHz
Zesilovač	
Výstupní výkon	55 W + 55 W
T.H.D	10 %
Frekvenční rozsah	42 - 20000 Hz
Odstup signál / šum	75 dB
CD	
Frekvenční rozsah	40 - 20000 Hz
Odstup signál/šum	75 dB
Dynamický rozsah	80 dB
Reproduktory (RAS114F)	
Typ	2 trojcestné reproduktory
Vstupní impedance	4 Ω
Jmenovitý vstupní výkon	55 W
Maximální vstupní výkon	110 W
Čisté rozměry (š x v x h)	215 x 309 x 232 mm
Čistá hmotnost (1 ks)	2,6 kg

ÚSPORNÝ REŽIM

Můžete přejít do úsporného režimu, když je přístroj zapnutý, stisknutím tlačítka  na přehrávači nebo tlačítka POWER na dálkovém ovládání déle než 3 sekundy. Opět stiskněte pro zrušení.

Změna designu a technických údajů vyhrazena.

P/NO : MFL61543908

HRVATSKI

Mjere predostrožnosti



MJERE OPREZA

OPASNOST STRUJNOG
UDARA NE OTVARAJ



OPREZ: ZA SMANJENJE OPASNOSTI OD STRUJNOG UDARA NE SKIDAJTE POKLOPAC (PREDNJI ILI STRAŽNJI). U UNUTRAŠNOSTI UREĐAJ NEMA DIJELOVA KOJE MOŽE POPRAVLJATI SAM KORISNIK. POPRAVKE OSTAVITE KVALIFICIRANOM OSOBLJU.



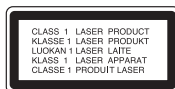
Simbol munje unutar istostraničnog trokuta namijenjen je kako bi upozorio korisnika na prisutnost neizoliranog opasnog napona unutar uređaja, a koji može biti dovoljne magnitude da za ljude stvori rizik od električnog šoka.



Simbol uskličnika unutar istostraničnog trokuta namijenjen je kako bi upozorio korisnika na prisutnost važnih uputa za operacije i održavanje (servisiranje) u knjižicama koje dolaze uz uređaj.

UPOZORENJE: KAKO BISTE SPRIJEČILI POŽAR ILI STRUJNI UDAR NE IZLAŽITE OVAJ PROIZVOD KIŠI NITI VLAZI.

UPOZORENJE: Ne uključujte ovaj uređaj u ograničeno zatvorenim prostorima, kao što su na primjer police za knjige i slično.



OPREZ:

U ovom uređaju primijenjen je laserski sustav.

Kako biste osigurali ispravnu uporabu ovog uređaja, molimo vas da pažljivo pročitate ovaj priručnik za korisnike i sačuvate ga za buduće potrebe. Bude li uređaju potrebna intervencija za održavanje, kontaktirajte ovlaštenu servisnu centar.

Upotreba kontrolnih tipki, podešavanja, ili pokretanje postupaka osim onih ovdje navedenih može dovesti do opasne izloženosti radijaciji.

Kako biste spriječili izravnu izloženost laserskim zrakama, ne otvarajte poklopac. Kad se poklopac otvori, radijacijske zrake postaju vidljive. NE GLEDAJTE U ZRAKE.

OPREZ: Uređaj ne smije biti izložen vodi (kapanje ili pljuštanje) niti bi predmeti ispunjeni tekućinom, kao na primjer, vaze, smjele biti blizu uređaja ili postavljene na uređaj.

PAŽNJA u vezi s napojnim kabelom

Za većinu se kućanskih aparata preporuča da budu uključeni u posebni strujni krug;

To znači da bi strujni krug jedne utičnice trebao napajati samo jedan kućanski aparat, te se u njega ne bi trebali uključiti dodatni strujni krugovi i dodatne utičnice. Kako biste imali potpune informacije, provjerite na stranici specifikacija ovog priručnika za korisnike. Ne preopterećujte zidne strujne utičnice. Preopterećene zidne strujne utičnice, labavo pričvršćene ili oštećene zidne strujne utičnice, oštećeni produžni kabeli, nategnuti napojni kabeli ili oštećena ili napuknuta izolacija žica mogu biti opasni. Bilo koja od navedenih situacija može dovesti do strujnog udara ili izbijanja požara. Povremeno provjeravajte kabel Vašeg kućanskog aparata, i ukoliko se na njemu vidi ikakvo oštećenje ili tragovi propadanja, isključite kabel iz utičnice, kućanski aparat više nemojte koristiti, te kabel zamijenite novim istog proizvođača kod vašeg servisera.

Zaštitite napojni kabel kućanskog aparata od fizičke ili mehaničke zlouporabe, kao na primjer od frkanja, natezanja, udaranja, zatvaranja vratima ili nagazivanja. Posebno pazite na utikač, zidne utičnice i na mjesto gdje napojni kabel izlazi iz kućanskog aparata.

Kako biste odspojili napajanje iz utičnice, povucite prema van utikač napojnog kabela. Kada postavljate uređaj pazite da je utikač lako dostupan.



Uklanjanje starog aparata

1. Ako se na proizvodu nalazi simbol prekrizane kante za smeće, to znači da je proizvod pokriven europskom direktivom 2002/96/EC.
2. Električni i elektronski proizvodi ne smiju se odlagati zajedno s komunalnim otpadom, već u posebna odlagališta koja je odredila vlada ili lokalne vlasti.
3. Pravilno odlaganje starog proizvoda spriječit će potencijalne negativne posljedice po okoliš i zdravlje ljudi.
4. Podrobnije informacije o odlaganju starog proizvoda potražite u gradskom uredu, službi za odlaganje otpada ili u trgovini u kojoj ste kupili proizvod.



Ovaj proizvod proizveden je prema Direktivi EMC-a 2004/108/EC i Direktivi o niskom naponu 2006/95/EC.

Europski predstavnik :

LG Electronics Service Europe B.V.
Veluwezoom 15, 1327 AE Almere,
The Netherlands (Tel : +31-036-547-8940)

Vaš Hi-Fi sustav može raditi puno stvari



Sadržaj



Podešavanje	3
Glavna jedinica	4
O daljinskom upravljaču	5



Slušanje CD-a	6
Slušanje radija	6
Upotreba USB uređaja	7
Slušanje glazbe s vanjskog uređaja	8
Uživanje u prije programiranom zvučnom polju	8
Snimanje na USB	9
Podešavanje sata	10



Otklanjanje teškoća	11
Specifikacija	11

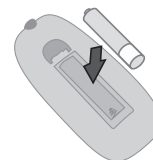


Kao partner ENERGY STAR® -a, LG potvrđuje usklađenost ovog proizvoda i njegovih modela s ENERGY STAR® uputama za ekonomičnu potrošnju energije.

ENERGY STAR® je registrirana marka u SAD-u.

Snimanje neovlaštenih kopija ili materijala zaštićenog protiv snimanja, uključujući programe za računala, datoteke, emitirani program ili snimljenu glazbu može biti kršenje autorskih prava i prema tome može biti kažnjivo djelo. Ova se oprema ne smije koristiti u takve svrhe.

Budite odgovorni
Poštujte autorska prava

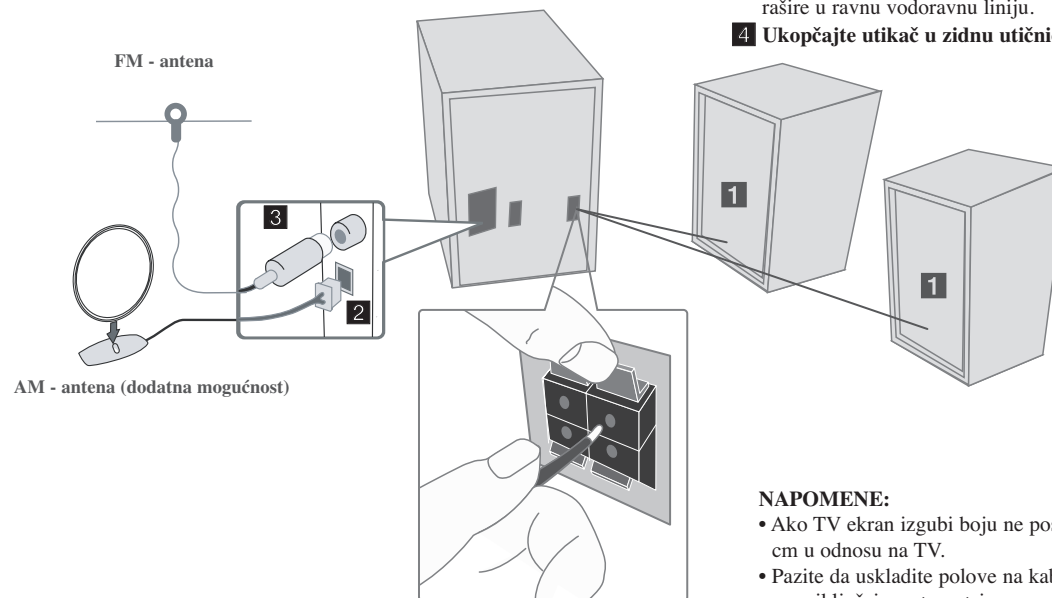


Stavite bateriju u daljinski upravljač

Pazite da + (plus) i - (minus) polovi na bateriji budu usklađeni s polovima na daljinskom upravljaču.
(veličina AAA)

Prije priključivanja, rada ili podešavanja uređaja, molimo pažljivo i u cijelosti pročitajte ovaj priručnik za korisnika.

Podešavanje



1 Priključivanje prednjih zvučnika

Priključite kablove zvučnika na priključke za zvučnike.

Crni kraj svake žice priključite na priključke s oznakom - (minus), a drugi kraj priključite na priključke s oznakom + (plus).

2 Postavite AM kružne antene na postolje (AM dodatna mogućnost)

Priključite AM kružnu antenu na uređaj.

3 Priključite FM antenu

Prijem signala bit će najbolji kada se oba slobodna kraja antene rašire u ravnu vodoravnu liniju.

4 Ukopčajte utikač u zidnu utičnicu

NAPOMENE:

- Ako TV ekran izgubi boju ne postavljajte zvučnike bliže od 30 cm u odnosu na TV.
- Pazite da uskladite polove na kablovima za zvučnike s polovima na priključcima: + na + i - na -. Ako polovi nisu usklađeni, zvuk će biti izobličen i bez baze.

Pripazite na sljedeće

Pripazite da djeca ne guraju ruke ni predmete u

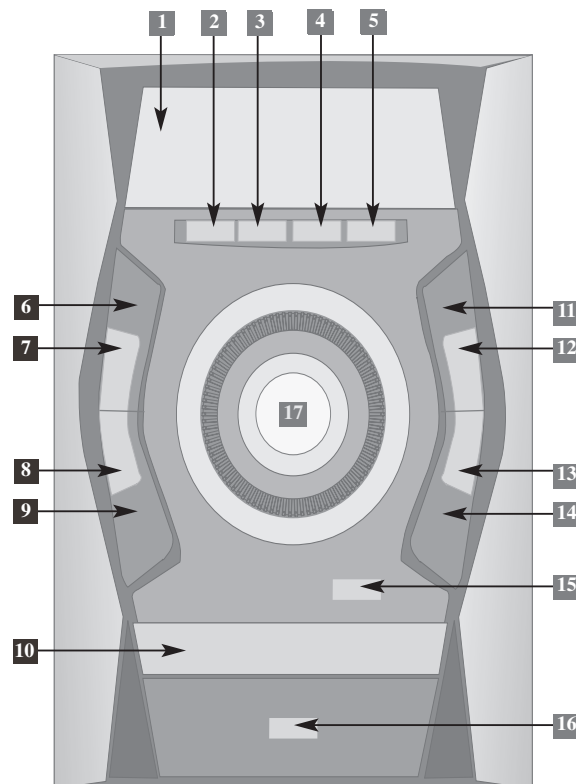
*otvor zvučnika.

*Otvor zvučnika: Udubina za bas zvuk na zvučniku (priloženo).

Glavna jedinica

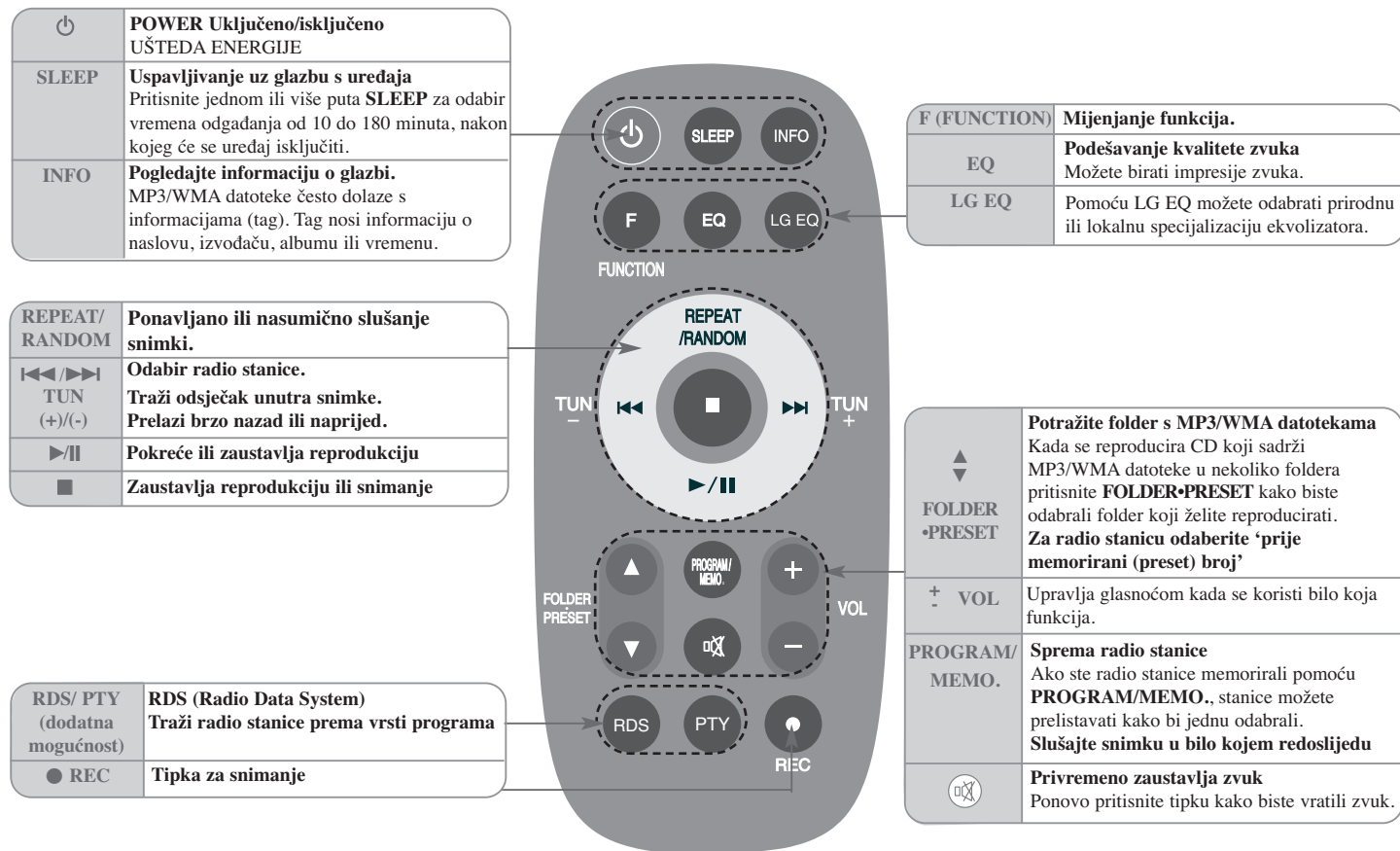
- 1** Prozor displeja
- 2** ⏮ TUNING (-) (CD Prethodno)
- 3** ▶/⏸ PLAY/ PAUSE
- 4** ■ Zaustavlja reprodukciju ili snimanje
- 5** ⏭ TUNING (+) (CD Sljedeće)

- 6** ⏻/⏻ POWER Uključeno/isključeno
UŠTEDA ENERGIJE
- 7** EQ
Odabrati možete zvučne impresije.
- 8** XDSS Plus
Izuzetno dinamičan sustav zvuka
Osnažite visoke tonove, bas i surround
zvučni efekt.
OPTIMIZER
Poboljšava zvuk komprimiranih MP3
datoteka kako bi se poboljšao bas zvuk.
- 9** USB/ REC Snimanje na USB
- 10** CD vrata



- 11** Mijenjanje funkcija
- 12** CLOCK
Podešava sat i provjerava vrijeme.
- 13** TIMER
Pomoću TIMER funkcije možete uključiti
ili isključiti CD, USB reprodukciju i
prijem TUNER-s u željeno vrijeme.
- 14** SET Potvrđuje vrijeme koje ste odabrali
kod postavljanja sata.
- 15** ▲ OPEN/ CLOSE
- 16** USB priključak
Na pripojenie USB kompatibilného
zariadenia.
- 17** VOLUME
Upravlja glasnoćom kada se koristi bilo
koja funkcija.

O daljinskom upravljaču



Slušanje CD-a

Na ovom uređaju se mogu reproducirati Audio CD-i i MP3/ WMA CD-i.

	NA UREĐAJU	NA DALJINSKOM
1. Otvorite CD vrata	▲ OPEN/ CLOSE	
2. Umetnite CD: Naljepnica gore.		
3. Zatvorite CD vrata	▲ OPEN/ CLOSE	
4. Odaberite CD funkciju: Na displeju će se prikazati ukupan broj snimki (datoteka).	FUNCTION	FUNCTION
5. Pokrenite CD reprodukciju	▶/	▶/
6. Zaustavite CD reprodukciju	■	■

Slušanje CD-a – što još možete

Pauziranje i restart CD-a

- 1 Pritisnite ▶/|| tijekom reprodukcije.
- 2 Pritisnite ponovo tipku za nastavak reprodukcije.

Traženje odsječka unutar snimke

Držite ◀◀/▶▶ na uređaju ili ◀◀/▶▶ na daljinskom upravljaču tijekom reprodukcije i otpustite tipku na željenom mjestu koje ćete slušati.

Prelazak na sljedeću snimku (datoteke)

Pritisnite ◀◀/▶▶ na uređaju ili ◀◀/▶▶ na daljinskom upravljaču u zaustavljenom (stop) stanju uređaja.

Popis programa

Redom možete slušati najviše 20 snimki na CD-u.

- 1 Umetnite CD i pričekajte da se učita.
- 2 Pritisnite **PROGRAM/MEMO.** na daljinskom upravljaču u stop stanju.
- 3 Pritisnite ◀◀/▶▶ na uređaju ili ◀◀/▶▶ na daljinskom upravljaču za odabir snimke.
- 4 Pritisnite ponovo **PROGRAM/MEMO.** za spremanje i odabir sljedeće snimke.
- 5 Pritisnite ▶/|| za reprodukciju glazbenih datoteka na popisu programa.
- 6 Za brisanje odabira pritisnite ■, **PROGRAM/MEMO.**, a zatim ■.

Slušanje snimki (datoteka) ponavljanjem ili nasumično

- 1 Pritisnite više puta **REPEAT/RANDOM.** Trenutna (snimke) datoteka će se reproducirati ponavljanjem ili nasumično.
- 2 Za povratak u normalnu reprodukciju, pritisnite više puta **REPEAT/RANDOM** za odabir [Off].

Slušanje radija

Pazite da su obje antene FM i AM (dodatna mogućnost) priključene.

	NA UREĐAJU	NA DALJINSKOM
1. Odaberite FM ili AM (dodatna mogućnost)	FUNCTION	FUNCTION
2. Odaberite radio stanicu	TUNING (+) / (-)	TUN.- / TUN.+
3. Spremanje radio stanice: Na displeju će se prikazati prije memorirani (preset) broj.		PROGRAM/MEMO.
4. Odabir preset broja		FOLDER•PRESET
5. Za potvrdu pritisnite: Spremiti se može najviše 50 radio stanica.		PROGRAM/MEMO.
6. Odabir 'spremljene' stanice		FOLDER•PRESET

Slušanje radija – što još možete

Automatsko traženje radio stanica

- 1 Pritisnite i držite **TUNING + / TUNING -** na uređaju ili **TUN.- / TUN.+** na daljinskom upravljaču duže od 0,5 sekunde.
- 2 Prijemnik će početi automatski tražiti stanice, a zaustavit će se kada pronade stanicu.

Brisanje svih spremljenih stanica

- 1 Pritisnite i držite **PROGRAM/MEMO.** na daljinskom upravljaču dvije sekunde. Prikazuje se "ERASE ALL".
- 2 Pritisnite **PROGRAM/MEMO.** na daljinskom upravljaču kako bi obrisali sve spremljene stanice.

Poboljšanje slabog FM prijema

Pritisnite **PLAY (▶/||)** (MONO/ST) na daljinskom upravljaču. Tako će prijemnik prijeći iz stereo u mono način rada što obično poboljšava prijem signala.

Pogledajte informaciju o vašoj radio stanici - DODATNA MOGUĆNOST

FM prijemnik je opremljen Radio Data System (RDS) funkcijom. To pokazuju **RDS** slova na zaslonu zajedno s informacijom o radio stanici koju slušate. Pritisnite nekoliko puta **RDS** na daljinskom upravljaču kako bi vidjeli informaciju.

PTY - Vrsta programa, kao što su vijesti, sport, jazz.

RT - Radio tekst, naziv radio stanice.

CT - Upravljanje vremenom, vrijeme na mjestu radio stanice.

PS - Naziv usluge programa, naziv kanala.

Radio stanice možete tražiti po vrsti programa pritiskom na **RDS**.

Na zaslonu će se prikazati zadnje korišteni **PTY**. Pritisnite jednom ili više puta **PTY** kako bi odabrali željenu vrstu programa. Pritisnite i držite **◀▶**. Prijemnik automatski počinje traženje. Traženje se zaustavlja kada se pronade stanica.

O MP3/WMA

Kompatibilnost MP3/WMA diska s ovim uređajem ograničena je prema sljedećem:

- Frekvencija uzorka 8 - 48kHz (MP3), 32 - 48kHz (WMA)
- Bit brzina 8 - 320kbps (MP3), 48 - 320kbps (WMA)
- CD-R fizički format trebao bi biti "ISO 9660"
- Ako snimate MP3/WMA datoteku pomoću softvera koji ne može načiniti sistem datoteke, na primjer "Direct CD", itd, MP3 datoteku bit će nemoguće reproducirati. Preporučujemo da koristite program "Easy-CD Creator", koji stvara sistem datoteka ISO 9660.
- Ne upotrebljavajte posebne znakove kao što su "/ : * ? " < > " i slično.
- Čak i ako je ukupni broj datoteka na disku iznad 1 000, bit će prikazano samo do 999 datoteka..

Upotreba USB uređaja

Reproducirati možete medijske datoteke koje su spremljene na USB uređaju ako USB uređaj priključite na USB priključak na uređaj.

Ako želite upotrebljavati neku drugu funkciju uređaja, pogledajte odjeljak CD reprodukcija.

	NA UREDAJU	NA DALJINSKOM
1. Priključite USB uređaj na USB priključak na ovom uređaju.		
2. Odaberite USB funkciju.	FUNCTION	FUNCTION
3. Odaberite datoteku koju želite reproducirati.		
4. Pokrenite reprodukciju.	▶/II	▶/II
5. Za stop pritisnite	■	■
6. Prije vađenja prijenosnog USB uređaja, rad uređaja promijenite u neku drugu funkciju.	FUNCTION	FUNCTION

Kompatibilni USB uređaji

- MP3 player : Flash vrsta MP3 playera
- USB Flash pogon : Uređaji koji podržavaju USB 2.0 ili USB 1.1
- Ovisno o uređaju USB funkcija možda neće biti moguća.

Zahtjevi u odnosu na USB uređaj

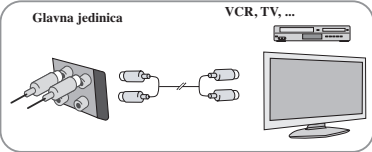
- Ne podržavaju se uređaji koji zahtijevaju instaliranje dodatnog programa kada se priključe na računalo.

Obratite pažnju na sljedeće.

- **Ne vadite USB uređaj tijekom njegovog rada.**
- Za USB uređaje velikog kapaciteta, bit će potrebno više od nekoliko minuta za njihovo pretraživanje.
- Napravite sigurnosnu kopiju podataka kako ne bi izgubili podatke.
- Ako koristite produžni kabel za USB ili USB hub, USB uređaj se možda neće moći prepoznati.
- Ne podržava se upotreba NTFS sustava datoteka. (Podržava se samo FAT (16/ 32) sustav datoteka.)
- Uređaj se ne podržava ako je ukupan broj datoteka 1000 ili više.
- Ne podržavaju se vanjski HDD, zaključani uređaji ili vrsta tvrdih USB uređaja.
- USB priključak na uređaju se ne može koristiti za priključivanje na PC računalo. Uređaj se ne može koristiti za spremanje podataka.

Slušanje glazbe s vanjskog uređaja

Uređaj se može koristiti za reprodukciju glazbe s brojnih vanjskih uređaja.

	NA UREĐAJU	NA DALJINSKOM
1. Priključite vanjski uređaj na AUX IN priključak na uređaju. > Ako vaš TV ima samo jedan izlaz za audio (MONO) priključite na lijevi (bijeli) audio priključak na uređaju.		
	-	-
2. Uključite uređaj.	⏻/⏻	⏻
3. Odaberite AUX funkciju.	FUNCTION	FUNCTION
4. Uključite vanjski uređaj i pokrenite reprodukciju.	-	-

Uživanje u prije programiranom zvučnom polju

Sustav ima brojna prije postavljena surround zvučna polja. Pomoću **EQ/ LG EQ** možete odabrati željeni modus zvuka.

Prikazane stavke za ekvolizator se mogu razlikovati ovisno o izvorima zvuka i efektima.

NA DISPLEJU	Opis
NATURAL	Uživati možete u prirodnom zvuku.
Lokalno specijalizirani ekvolizator	Regionalno prilagođeni efekt zvuka. (DANGDUT/ ARABIC/ PERSIAN/ INDIA/ REGUETON/ MERENGUE/ SALSA/ SAMBA)
AUTO EQ	Ostvaruje zvuk ekvolizatora koji je najbliži žanru koji je uključen u MP3 ID3 Tagu same pjesme.
POP CLASSIC ROCK JAZZ	Program koji stvara entuzijastičnu atmosferu zvuka, stvarajući osjećaj da se nalazite na pravom rock, pop, jazz ili klasičnom koncertu.
MP3 OPT	Ova funkcija je prilagođena za MP3 datoteke. Poboljšava bas zvuk.
XDSS	Pojačava srednje i bas tonove i surround zvučni efekt.
VIRTUAL	Služi za uživanje u virtualnijem surround zvuku.
NORMAL(OFF)	Možete slušati zvuk bez efekta ekvolizatora.

Snimanje na USB

Razne izvore zvuka možete snimati na USB.

	NA UREDAJU	NA DALJINSKOM
1. Priključite USB na uređaj		
2. Odaberite modus u kojem želite snimati. Prvo pokrenite reprodukciju zvuka na izvoru	FUNCTION	FUNCTION
3. Pokrenite snimanje	R (REC)	● REC
4. Za zaustavljanje snimanja, pritisnite	■	■

Snimanje na USB - što još možete učiniti

Snimanje glazbene datoteke s disk izvora na USB

Snimanje jedne snimke -

Ako se USB snimanje vrši tijekom reprodukcije CD-a na USB će se snimiti samo jedna snimka/datoteka.

Snimanje svih snimki -

Ako se tipka za snimanje pritisne kada je CD zaustavljen (stop), snimit će se sve snimke/datoteke.

Snimanje popisa programa -

USB će snimati snimke koje ste sami odabrali, nakon što ste kreirali svoj program. Može se snimiti najviše 20 pjesama.

Pauziranje snimanja

Tijekom snimanja, pritisnite **R (● REC)** za pauziranje snimanja. Pritisnite

R (● REC) za nastavak snimanja. (samo MP3/ WMA CD)

Odabir bit brzine i brzine snimanja

1 Pritisnite duže od 3 sekunde **R (REC)** na playeru ili **● REC** na daljinskom upravljaču.

2 Upotrijebite **◀◀ / ▶▶** na playeru ili **◀◀ / ▶▶** na daljinskom upravljaču za odabir bit brzine.

3 Pritisnite ponovo **R (REC)** ili **● REC** za odabir brzine snimanja.

4 Upotrijebite **◀◀ / ▶▶** ili **◀◀ / ▶▶** za odabir željene brzine snimanja.

X 1 SPEED (96kbps, 128kbps, 192kbps, 256kbps)

- Glazbu koju snimate istovremeno možete slušati. (samo Audio CD)

X 2 SPEED (96kbps, 128kbps)

- Možete snimiti samo glazbenu datoteku. (samo Audio CD)

5 Pritisnite **R (REC)** ili **● REC** za završetak podešavanja.

Kada snimate, obratite pažnju na sljedeće

- Tijekom USB snimanja možete provjeriti postotak snimljenog materijala na ekranu (samo MP3/ WMA CD).
- Tijekom MP3/ WMA snimanje nema zvuka.
- Kada tijekom snimanja zaustavite reprodukciju, spremit će se datoteka koja je snimljena do tog trenutka (samo AUDIO CD).
- Ne vadite USB i ne isključujte uređaj tijekom USB snimanja. U protivnom možete snimiti nepotpunu datoteku.
- Ako USB snimanje ne radi, na zaslonu će se prikazati poruka "NO USB", "ERROR", "USB FULL" ili "NO REC".
- Za diskove koji su snimljeni u formatu DTS diska se ne podržava USB snimanje.
- Čitač više kartica ili vanjski HDD se ne mogu koristiti za USB snimanje.
- Datoteka će se snimati s 128 kbps kada snimate duži vremenski period.
- Ako tijekom reprodukcije zaustavite snimanje, eka se neće spremiti.
- U slučaju CD-G, DTS disk, USB snimanje neće raditi.
- Snimiti možete najviše 999 datoteka.
- Datoteka će se spremiti na sljedeći način.**

AUDIO CD	MP3/ WMA	Drugi izvori
 CD_REC TRK 001 TRK 002 : :	 FILE_REC (File name) (File name) : :	 EXT_REC AUDIO_001 AUDIO_002 : :

Podešavanje sata

	NA UREĐAJU
1. Pritisnite najmanje 2 sekunde	CLOCK
2. Odaberite jedno od AM 12:00 (12 satni displej) ili: 0:00 (za 24 satni displej).	◀◀/▶▶
3. Potvrdite odabrano	SET
4. Odaberite sate	◀◀/▶▶
5. Pritisnite	SET
6. Odaberite minute	◀◀/▶▶
7. Pritisnite	SET

Upotreba player-a kao budilice

- 1 Pritisnite i držite **TIMER**. Treptat će svaka funkcija, EX) TUNER, CD.....
- 2 Pritisnite **SET** kada se pokaže funkcija uz koju se želite buditi.
- 3 Odaberite jednu od funkcija pritiskom na **SET**.
- 4 Prikazat će se "ON TIME". Zatim možete postaviti vrijeme uključenja alarma. Pritisnite **◀◀/▶▶** za mijenjanje sati i minuta i **SET** za spremanje.
- 5 Prikazat će se "OFF TIME". Zatim možete postaviti vrijeme u kojem će se funkcija zaustaviti. Pritisnite **◀◀/▶▶** za mijenjanje sati i minuta i **SET** za spremanje.
- 6 Prikazat će se glasnoća (VOL) uz koju se želite buditi. Upotrijebite **◀◀/▶▶** za mijenjanje glasnoće i **SET** za spremanje. Isključite sustav. Ikona sata "⌚" prikazuje da je alarm postavljen.
- 7 Kada je sustav isključen, možete provjeriti vrijeme postavljenog alarma pritiskom na **TIMER**. Pritiskom na **TIMER** također možete isključiti i uključiti alarm.

Uspavljivanje uz glazbu s playera

- 1 Pritisnite više puta **SLEEP** za odabir vremena odgađanja od 10 do 180 minuta, nakon kojeg će se uređaj isključiti.
- 2 Za provjeru preostalog vremena pritisnite **SLEEP**.
- 3 Za poništenje funkcije uspavljivanja pritisnite više puta **SLEEP** sve dok se ne pojavi "SLEEP OFF".

ZATAMNJENJE

Pritisnite jednom **SLEEP**. LED (svijetleće diode) na prednjoj ploči će se isključiti i prozor zaslona će biti za pola manje osvijetljen. Za poništenje pritisnite više puta **SLEEP** sve dok se zatamnjenje ne isključi.

Otklanjanje teškoća

Simptomi	Razlog	Korekcija
Općenito		
Nema struje.	Nije ukopčan električni kabel. Provjerite je li došlo do nestanka električnog napona.	Ukopčajte električni kabel. Provjerite stanja tako da uključite druge uređaje.
Nema zvuka.	Provjerite jeste li odabrali pravu funkciju.	Pritisnite FUNCTION i provjerite odabranu funkciju.
CD		
Uređaj ne počinje s reprodukcijom.	Umetnut je disk koji se ne može reproducirati. Disk je uprljan.	Umetnite disk koji se može reproducirati. Očistite disk.
TUNER		
Radio stanica se ne može birati.	Antena je loše postavljena ili nije dobro priključena.	Dobro priključite antenu.
Daljinski upravljač		
Daljinski upravljač ne radi pravilno.	Daljinski je previše udaljen.	Koristite daljinski na udaljenosti manjoj od 7m.
	Ima prepreka na putu između daljinskog i uređaja.	Uklonite prepreku.
	Baterija u daljinskom upravljaču je ispražnjena.	Zamijenite staru bateriju novom.

Specifikacija

Općenito	
Napajanje	Pogledajte glavnu naljepnicu.
Potrošnja električne energije	Pogledajte glavnu naljepnicu.
Neto težina	3,1 kg
Vanjske dimenzije(ŠxVxD)	202 x 307 x 292 mm
Radna temperatura	5 °C do 35 °C
Radna vlaga	5% do 85 %
Tuner	
FM Opseg prijema	87,5 - 108,0 MHz ili 87,50 - 108,00 MHz
AM Opseg prijema (dodatna mogućnost)	522 - 1620 kHz ili 522 - 1710 kHz ili 520 - 1710 kHz
Pojačalo	
Izlazna snaga	55 W + 55 W
T.H.D	10 %
Raspon frekvencije	42 - 20000 Hz
Omjer signala i šuma	75 dB
CD	
Raspon frekvencije	40 - 20000 Hz
Omjer signala i šuma	75 dB
Dinamički raspon	80 dB
Zvučnici (RAS114F)	
Tip	2 puta 2 zvuč
Otpor	4 Ω
Ulazna snaga	55 W
Najveća ulazna snaga	110 W
Neto dimenzije(ŠxVxD)	215 x 309 x 232 mm
Neto težina (IEA)	2,6 kg

UŠTEDA ENERGIJE

Pritisnite  na playeru ili POWER na daljinskom upravljaču duže od 3 sekunde kada je uređaj uključen, tako možete prijeći u modus štednje energije (POWER SAVE MODE). Pritisnite ponovo za poništenje.

Dizajn i specifikacije su predmet podložan promjenama bez upozorenja.

P/NO : MFL61543908

Mere predostrožnosti



OPREZ
ZBOG RIZIKA OD ELEKTRIČNOG
UDARA, NE OTVARAJTE



OPREZ : DA BISTE SMANJILI RIZIK OD ELEKTRIČNOG UDARA NEMOJTE DA POMERATE POKLOPAC (ILI ZADNJU STRANU UREĐAJA). UNUTAR UREĐAJA NEMA DELOVA KOJE MOŽE DA POPRAVLJA SAM KORISNIK. ZA SERVISIRANJE SE OBRATITE KVALIFIKOVANOM OSOBLJU SERVISA.



Simbol munje sa strelicom u jednakostraničnom trouglu je namenjen da upozori korisnika na prisustvo opasnog neizolovanog napona u kućištu proizvoda koji može biti dovoljan da stvori rizik od električne struje.



Simbol uzvičnika u jednakostraničnom trouglu je namenjen da podseti korisnika na važne instrukcije za rad i održavanje (servisiranje) uređaja koje idu u pisanom obliku uz proizvod.

UPOZORENJE: DA BISTE SPREČILI POJAVU POŽARA ILI STRUJNI UDAR, NE IZLAŽITE OVAJ PROIZVOD KIŠI ILI VLAGI.

UPOZORENJE: Nemojte instalirati ovaj aparat u skučenom prostoru, kao što su police za knjige ili slično.



OPREZ:

Ovaj uređaj koristi laserski sistem.

Da biste obezbedili ispravno korišćenje ovog proizvoda, molimo vas pročitajte pažljivo ovo uputstvo za rukovanje i ponovo ga pregledajte kad god vam nešto zatreba. Ako uređaj zahteva popravku, kontaktirajte neki ovlašćeni servis centar.

Korišćenje upravljača, regulatora ili postupaka sa performansama drugačijim od onih koje su ovde opisane mogu dovesti do opasnog izlaganja radijaciji.

Da biste sprečili direktno izlaganje zracima lasera, ne otvarajte kućište. Ako se ono otvori onda se izlažete opasnoj radijaciji lasera. NIKADA NEMOJTE DIREKTNO DA GLEDATE U LASERSKI ZRAK.

OPREZ: Aparat ne treba da se izlaže vodi (kapanju ili prskanju), a ne treba ni da se na njega postavljaju predmeti sa vodom, kao što su vaze.

OPREZ koje se odnosi na električni kabl

Za većinu uređaja se preporučuje da se povežu prema električnom kolu koje im je namenjeno;

tj. jedna utičnica treba da napaja samo taj uređaj i da nema dodatnih priključaka ili kola koja se granaju. Da biste bili sigurni u vezi ovoga, proverite na strani sa specifikacijama u ovom uputstvu za rukovanje.

Ne preopterećujte zidne utičnice. Preopterećene, rasklimane ili oštećene utičnice, produžni nastavci, iskrzani električni kablovi, oštećene ili naprsle izolacije i slična oštećenja su opasni. Bilo koje od ovih stanja može dovesti do električnog udara ili požara. Zato povremeno proverite kabl vašeg uređaja, i ako njegov izgled ukazuje na oštećenje ili popuštanje u smislu kvaliteta, isključite ga, i nemojte koristiti uređaj, a kabl neka vam zameni ovlašćeni serviser.

Zaštitite električni kabl od fizičkog ili mehaničkog lošeg postupanja sa njim, kao što su: uvrtnje, uvijanje, priklještenje, zatvaranje vrata preko njega ili gaženja po njemu. Obratite posebnu pažnju na priključke, utičnice na zidu i mesto gde kabl izlazi iz uređaja.

Da biste isključili uređaj sa napajanja, izvucite utikač iz utičnice. Kada instalirate uređaj, obezbedite da je priključak lako dostupan.



Uklanjanje starih aparata

1. Ako se na proizvodu nalazi simbol precrtane kante za smeće, to znači da je proizvod u skladu sa evropskom smernicom 2002/96/EC.
2. Električni i elektronski proizvodi ne smeju se odlagati zajedno s komunalnim otpadom, već na posebnim mestima koja su označena od strane države ili lokalnih vlasti.
3. Ispravno odlaganje starog aparata sprečiće potencijalne negativne posledice na okolinu i zdravlje ljudi.
4. Detaljnije informacije o odlaganju starog aparata potražite kod vaših gradskih vlasti, u komunalnoj službi ili u prodavnici u kojoj ste kupili proizvod.



Ovaj uređaj je proizveden u skladu sa EMC direktivom 2004/108/EC i direktivom niskog napona 2006/95/EC.

Predstavnik za Evropu :

LG Electronics Service Europe B.V.
Veluwezoom 15, 1327 AE Almere,
The Netherlands (Tel : +31-036-547-8940)

SRPSKI

Ima toliko puno stvari koje može vaš Hi-Fi sistem



Sadržaj



Podešavanje	3
Glavni deo uređaja	4
Daljinski upravljač	5



Slušanje muzike sa diskova	6
Slušanje radija	6
Korišćenje USB uređaja	7
Slušanje muzike sa spoljašnjeg uređaja	8
Uživajte u programiranim utiscima zvučnog polja	8
Snimanje na USB	9
Podešavanje sata	10



Otkrivanje i rešavanje problema	11
Specifikacije	11

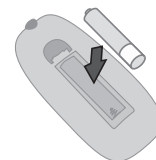
Pravljenje neovlašćenih kopija od materijala koji je zaštićen od kopiranja, uključujući i kompjuterske programe, fajlove, emisije i zvučne zapise, može biti prekršaj autorskih prava i može predstavljati krivično delo. Ova oprema ne treba da se koristi u takve svrhe.

Budite odgovorni
Poštujte autorska prava



Kao partner programa ENERGY STAR®, LG je čvrsto opredeljen u nastojanju da ovaj proizvod ili drugi modeli ovog proizvoda ispune zahteve ENERGY STAR® u vezi energetske efikasnosti.

ENERGY STAR® je registrovana američka (U.S.) trgovačka marka.

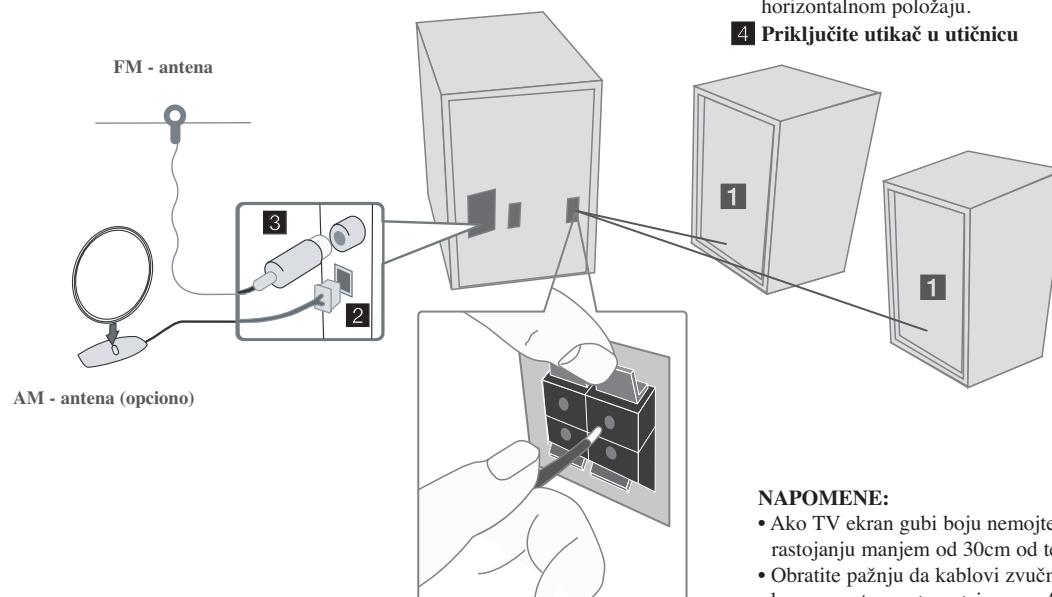


Stavite bateriju u daljinski upravljač

Proverite da li se oznake + (plus) i - (minus) na bateriji poklapaju sa onim na daljinskom upravljaču. (size AAA)

Molimo vas da pre povezivanja, rada ili podešavanja ovog uređaja, pažljivo i kompletno pročitate ovo uputstvo.

Podešavanje



1 Povezivanje prednjih zvučnika

Povežite kablove zvučnika na njegove odgovarajuće priključke. Povežite crni kraj svake žice na priključke označene znakom - (minus), a drugi kraj na priključke označene znakom + (plus).

2 Uglavite AM kružnu antenu na njeno postolje (AM opciono)

Priključite AM kružnu antenu na uređaj.

3 Povežite FM antenu

Prijem će biti najbolji kada su oba kraja antene pravi i u horizontalnom položaju.

4 Priključite utikač u utičnicu

NAPOMENE:

- Ako TV ekran gubi boju nemojte da postavljate zvučnike na rastojanju manjem od 30cm od televizora.
- Obratite pažnju da kablovi zvučnika odgovaraju priključcima na komponentama: + na + i - na -. Ako su kablovi postavljeni obrnuto, zvuk će biti izobličen i neće biti base.

Obratite pažnju na sledeće

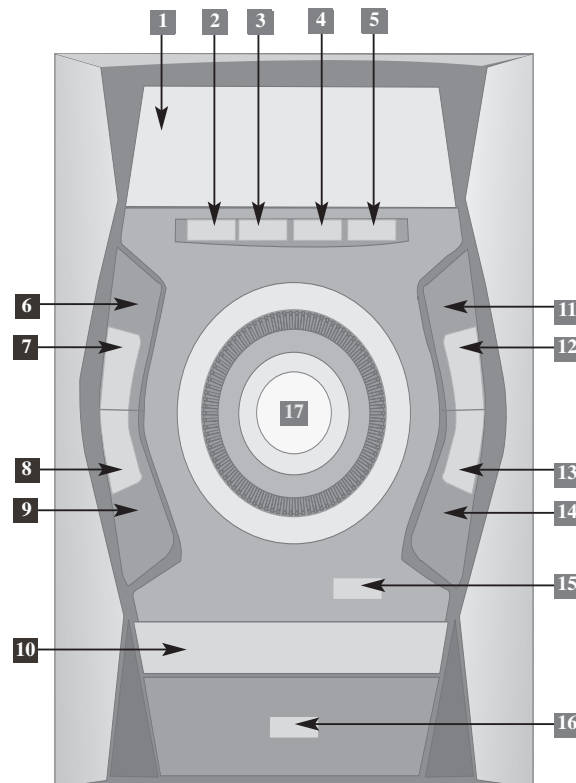
Pazite da deca ne stavljaju ruke ili neke druge predmete u

*Otvor zvučnika.

*Otvor zvučnika: Prolaz za bogatiji zvuk basa na kutiji zvučnika.

Glavni deo uređaja

- 1 Prozor displeja**
 - 2** ◀◀ TUNING (-) (Prethodni)
 - 3** ▶▶ PLAY/ PAUSE
 - 4** ■ Započinje ili pauzira snimanje
 - 5** ▶▶ TUNING (+) (Sledeći)
-
- 6** ⏻/⏻ Uključivanje/isključivanje uređaja
MOD UŠTEDE ENERGIJE
 - 7** EQ
Možete da odaberete neku od zvučnih impresija.
 - 8** XDSS Plus
Ekstremni dinamički sistem ozvučavanja
Pojačava visoke frekvencije, bass i surround sound efekat.
OPTIMIZER
Optimizuje kompresive MP3 fajlove tako da im poboljša bass zvuk.
 - 9** USB/ REC Snimanje na USB
 - 10** Vratanka CD-a



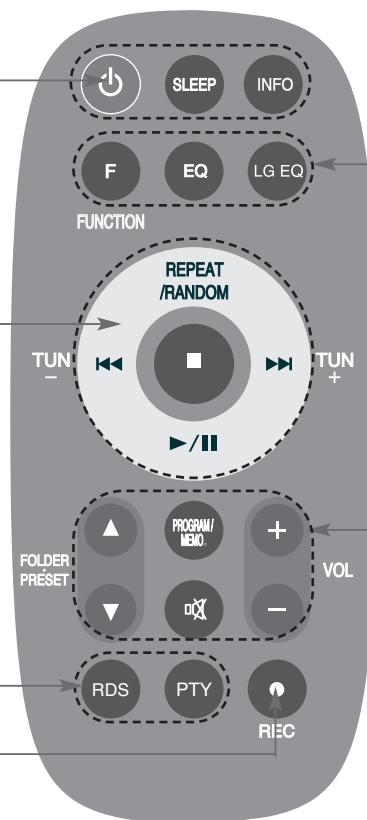
- 11 Promena funkcije**
- 12 CLOCK**
Za podešavanje sata i proveru tačnog vremena.
- 13 TIMER**
Pomoću TIMER funkcije možete da uključite ili isključite CD, USB ili TUNER u neko željeno vreme.
- 14 SET** Potvrđuje vreme koje ste odabrali prilikom podešavanja sata.
- 15 ▲ OPEN/ CLOSE**
- 16 USB Port**
Ovde priključite USB kompatibilnu jedinicu.
- 17 VOLUME**
Za kontrolu jačine zvuka prilikom korišćenja bilo koje funkcije.

Daljinski upravljač

	Uključivanje/isključivanje uređaja) MOD UŠTEDE ENERGIJE
SLEEP	Uspavajte se dok slušate muziku na ovom uređaju Pritisnite SLEEP na daljinskom upravljaču jednom ili više puta da biste odabrali vreme kašnjenja koje može biti između 10 i 180 minuta, posle čega će se uređaj sam isključiti.
INFO	Vidite informacije o vašoj muzici. MP3/WMA fajlovi su često sa tagovima. Tag vam daje informacije o naslovu, izvođaču, albumu ili vremenu.

REPEAT/RANDOM	Slušanje traka redom sa ponavljanjem ili prema slučajnom redosledu.
	Izbor neke radio stanice. Pretraga neke sekcije na traci. Brzo preskakanje unazad ili unapred.
	Startuje ili pauzira reprodukciju
	Zaustavlja reprodukciju ili snimanje

RDS/PTY (opciono)	RDS (Radio Data System - Sistem radio podataka) Pretraga radio stanica prema vrsti radija
	Dugme za snimanje



F (FUNCTION)	Izmena funkcija.
EQ	Podešavanje kvaliteta zvuka Ovim možete da odaberete neku zvučnu impresiju.
LG EQ	Možete odabrati Natural ili Local Specialization ekvilajzer efekat korišćenjem LG EQ.

	Pretraga foldera koji sadrže MP3/WMA fajlove Kada neki CD sadrži MP3/WMA fajlove u nekoliko foldera koji se puštaju, pritisnite FOLDER•PRESET da biste odabrali folder koji želite da pustite. Odaberite neki od brojeva 'preset number' da biste dobili neku od radio stanica
+ VOL	Контрола на јачината на звукот при употреба на било која функција.
PROGRAM/MEMO.	Za memorisanje radio stanica Ako ste snimili frekvencije radio stanica pomoću PROGRAM/MEMO. , onda možete da prelazite preko njih i da odaberete onu koju želite. Slušanje pesama po proizvoljnom redosledu
	Privremeno zaustavljanje zvuka Kada želite da vratite zvuk pritisnite ovo dugme ponovo.

Slušanje muzike sa diskova

Na ovom uređaju se mogu puštati audio diskovi i MP3/WMA diskovi.

	NA UREĐAJU	NA DALJINSKOM UPRAVLJAČU
1. Otvorite vratanica CD-a	▲ OPEN/CLOSE	
2. Ubacite CD: Sa labelom okrenutom nagore.		
3. Zatvorite vratanica CD-a	▲ OPEN/CLOSE	
4. Selektujte CD funkciju: Na displeju će se prikazati ukupan broj numera.	FUNCTION	FUNCTION
5. Pustite CD	▶/II	▶/II
6. Da zaustavite CD	■	■

Slušanje muzike sa diskova - šta još možete uraditi

Pauza ili restart diska

- 1 Pritisnite ▶/II u toku reprodukcije.
- 2 Pritisnite ponovo ovo dugme da biste nastavili reprodukciju.

Pretraga neke sekcije na traci

Zadržite ◀◀/▶▶ na uređaju ili ◀◀/▶▶ na daljinskom upravljaču u toku reprodukcije i otpustite na onom mestu odakle želite da slušate muziku.

Prelaz na neku drugu traku (fajl)

Pritiskajte ◀◀/▶▶ na uređaju ili ◀◀/▶▶ na daljinskom upravljaču u stop stanju.

Programska lista

Možete slušati do 20 traka (numera) sa CD-a po nekom redosledu.

- 1 Ubacite CD i sačekajte da se učita.
- 2 Pritisnite PROGRAM/MEMO. na daljinskom upravljaču u stop stanju.
- 3 Pritiskajte ◀◀/▶▶ na uređaju ili ◀◀/▶▶ na daljinskom upravljaču da biste selektovali neku traku (numera).
- 4 Pritisnite PROGRAM/MEMO. ponovo da biste to snimili i selektujte sledeću numeru.
- 5 Pritisnite ▶/II da biste pustili muzičke fajlove sa programske liste.
- 6 Da biste obrisali svoj izvor, pritisnite ■, PROGRAM/MEMO., a zatim ■.

Slušanje traka (fajlova) redom sa ponavljanjem ili prema slučajnom redosledu

- 1 Pritiskajte REPEAT/RANDOM. Trenutni fajl (ili traka) će se reprodukovati prema redosledu ili prema slučajnom uzorku.
- 2 Da biste se vratili na normalnu reprodukciju, pritisnite REPEAT/RANDOM da biste selektovali [Off].

Slušanje radija

Proverite da li su obe antene, FM i AM, povezane, (opciono).

	NA UREĐAJU	NA DALJINSKOM UPRAVLJAČU
1. Selektujte FM ili AM (opciono)	FUNCTION	FUNCTION
2. Odaberite radio stanicu	TUNING (+)/ (-)	TUN.- / TUN.+
3. Da biste "memorisali" neku radio stanicu: Postavljeni broj se prikazuje na ekranu.		PROGRAM/MEMO.
4. Selektujte preset broj		FOLDER•PRESET
5. Da biste potvrdili pritisnite: Može da se memoriše do 50 radio stanica.		PROGRAM/MEMO.
6. Da biste selektovali "snimljenu" stanicu		FOLDER•PRESET

Slušanje radija - šta još možete uraditi

Automatska pretraga stanica

- 1 Pritisnite i zadržite TUNING + / TUNING - na uređaju ili TUN.+ / TUN.- na daljinskom upravljaču u trajanju dužem od 0.5 sekundi.
- 2 Tjuner će automatski skanirati (tražiti) stanice i zaustaviće se kad pronađe neku radio stanicu.

Brisanje svih snimljenih stanica

- 1 Pritisnite PROGRAM/MEMO. na daljinskom upravljaču u trajanju od dve sekunde. Prikazuje se "ERASE ALL".
- 2 Pritisnite PROGRAM/MEMO. na daljinskom upravljaču da biste obrisali sve snimljene stanice.

Poboljšanje slabog FM prijema

Pritisnite PLAY (▶/II) (MONO/ST) na daljinskom upravljaču. To će prebaciti tjuner sa stereo na mono i obično poboljšati prijem.

Pogledajte informacije o radio stanicama - OPCIONO

FM tjuner ima dodatnu RDS uslugu (Radio Data System - Sistem slanja podataka putem radio talasa). Ona prikazuje slova **RDS** na displeju, plus informacije o radio stanici koja se sluša. Pritiskajte **RDS** na daljinskom upravljaču nekoliko puta da biste videli informacije.

PTY - (Programme Type) Prepoznavanje vrste programa kao što su napr. vesti (News), sport (Sport) ili džez (Jazz).

RT - (Radio Tekst) Naziv radio stanice.

CT - (Time Control) Tačno vreme na lokaciji te radio stanice.

PS - (Program Service name) Naziv kanala.

Radio stanice možete pretraživati prema vrsti programa pritiskom na **RDS**.

Na displeju će se prikazati poslednja vrsta programa (PTY) koja je bila u upotrebi.

Pritisnite **PTY** jednom ili više puta da biste odabrali vrstu programa prema vašoj želji.

Pritisnite i držite **◀◀/▶▶**. Tjuner će automatski vršiti pretraživanje. Kada neka stanica bude pronađena, pretraga se zaustavlja.

O MP3/ WMA

Kompatibilnost MP3/WMA diskova sa ovim aparatom je ograničena na sledeći način:

- Frekvencija uzorka: 8 - 48kHz (MP3), 32 - 48kHz (WMA)
- Brzina bita: 8 - 320kbps (MP3), 48 - 320kbps (WMA)
- CD-R fizički format treba da je "ISO 9660".
- Ako MP3/WMA fajlove snimate koristeći softver koji ne može da kreira FILE SYSTEM (napr. Direct-CD) onda je nemoguće da se reprodukuju MP3/WMA fajlovi. Preporučujemo da koristite Easy-CD Creator, koji kreira ISO 9660 sistem fajlova.
- Nemojte da koristite specijalne karaktere kao što su " / : * ? " < > " itd.
- Čak iako na disku ima više od 1000 fajlova, prikazaće se samo prvih 999.

Korišćenje USB uređaja

Možete uživati u medija fajlovima snimljenim na USB jedinici njenim povezivanjem na USB port uređaja.

Ako želite da radite sa drugim funkcijama, pogledajte odeljak u vezi sa reprodukcijom diskova.

	NA UREDAJU	NA DALJINSKOM UPRAVLJAČU
1. Priključite USB jedinicu na USB priključak uređaja.		
2. Selektujte USB funkciju.	FUNCTION	FUNCTION
3. Selektujte fajl koji želite da pustite.		
4. Pustite vaš fajl.	▶/	▶/
5. Da biste zaustavili reprodukciju, pritisnite	■	■
6. Pre isključivanja portabl USB jedinice, promenite na bilo koju drugu funkciju.	FUNCTION	FUNCTION

Kompatibilni USB uređaji

- MP3 plejer: MP3 plejer Flash tipa
- USB Flash drajv: Uređaji koji podržavaju USB2.0 ili USB1.1
- Može se desiti da USB funkcija ne radi zavisno od vrste uređaja.

Zahtevi USB jedinice

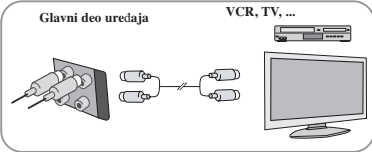
- Komponente koje zahtevaju instalaciju nekog dodatnog programa kada se uređaj poveže na kompjuter, nisu podržane.

Pazite na sledeće stvari

- **Nemojte da izvlačite USB jedinicu dok ona radi.**
- Za USB sa većim kapacitetom, može proći više od nekoliko minuta da se obavi pretraga.
- Da biste sprečili gubljenje podataka, izvršite back up svih podataka.
- Ako koristite USB produžni kabl ili USB hub, može se desiti da USB uređaj ne bude prepoznat.
- Uređaj koji koristi NTFS fajl sistem nije podržan. (Podržan je samo FAT (16/32) fajl sistem.)
- Ovaj uređaj nije podržan kada je ukupan broj fajlova 1000 ili više.
- Eksterni HDD, zaključani uređaji ili USB uređaji hard tipa nisu podržani.
- USB port uređaja ne može da se poveže na kompjuter. Uređaj ne može da se koristi kao memorijski uređaj.

Slušanje muzike sa spoljašnjeg uređaja

Ovaj uređaj se može koristiti za slušanje muzike sa različitih vrsta spoljašnjih uređaja.

	NA UREĐAJU	NA DALJINSKOM UPRAVLJAČU
1. Uključite spoljašnji uređaj na priključak AUX IN na uređaju. Ako vaš TV ima samo jedan izlaz za audio (MONO), povežite ga na levi (beli) audio priključak na uređaju. 	-	-
2. Uključite napajanje.		
3. Selektujte AUX funkciju.	FUNCTION	FUNCTION
4. Uključite spoljašnji uređaj i startujte reprodukciju.	-	-

Uživajte u programiranim utiscima zvučnog polja

Ovaj sistem ima veći broj prethodno podešenih zvučnih efekata. Možete da odaberete neki željeni mod zvuka korišćenjem opcije **EQ/LG EQ**.
Prikazane stavke ekvilajzera se mogu razlikovati zavisno od izvora zvuka i efekata.

NA DISPLEJU	Opis
NATURAL	Možete uživati u komfornom i prirodnom zvuku.
Local Specialization equalizer	Regionalno-optimizovani zvučni efekat. (DANGDUT / ARABIC PERSIAN/ INDIA/ REGUETON/ MERENGUE/ SALSA/ SAMBA)
AUTO EQ	Ostvaruje zvučni ekvilajzer koji je najsličniji žanru koji je sadržan u MP3 ID3 Tag-u fajlova pesama
POP CLASSIC ROCK JAZZ	Ovaj program pozajmljuje poletnu atmosferu zvuka, dajući vam osećaj kao da ste na rock, pop ili jazz koncertu, ili pak na koncertu klasične muzike.
MP3 OPT	Ova funkcija je optimizovana za MP3 fajlove koji se mogu kompresovati. Ona poboljšava bass zvuk.
XDSS	Pojačava visoke frekvencije, bas i surround efekat.
VIRTUAL	Možete više uživati u virtualnom okruženju zvuka.
NORMAL(OFF)	Možete uživati u zvuku bez ikakvih ekvilajzer efekata.

Snimanje na USB

Na USB možete snimati sa različitih izvora zvuka.

	NA UREDAJU	NA DALJINSKOM UPRAVLJAČU
1. Priključite USB jedinicu na uređaj		
2. Selektujte mod u kome želite da snimate. Pustite prvo izvor zvuka	FUNCTION	FUNCTION
3. Započnite snimanje	R (REC)	● REC
4. Da biste zaustavili snimanje, pritisnite	■	■

Snimanje na USB - ostale mogućnosti

Snimanje muzičkih fajlova sa diskova na USB

One track recording -

Ako je snimanje na USB započeto za vreme reprodukcije diska, jedna traka/fajl bi se snimili na USB.

All tracks recording -

Ako se dugme za snimanje pritisne u CD stopu, sve trake/fajlovi se snimaju

Program list recording -

Ako želite da snimate prema nekom svom redosledu, to se snima na USB nakon kreiranja vašeg programa. Može se snimiti do 20 pesama.

Pauza u snimanju

Prilikom snimanja, pritisnite **R (● REC)** da biste napravili pauzu. Takođe, pritisnite ponovo **R (● REC)** da biste nastavili snimanje. (Važi samo za Radio / AUX)

Selekcija protoka bita i brzine snimanja

- 1 Pritisnite **R (REC)** na plejeru ili **● REC** na daljinskom upravljaču u trajanju dužem od 3 sekunde.
- 2 Koristite **◀◀ / ▶▶** na plejeru ili **◀◀ / ▶▶** na daljinskom upravljaču da biste odabrali protok bita (bit rate).
- 3 Pritisnite ponovo **R (REC)** na plejeru ili **● REC** da biste selektovali brzinu snimanja.
- 4 Koristite **◀◀ / ▶▶** ili **◀◀ / ▶▶** da biste odabrali željenu brzinu snimanja.
 - X 1 SPEED** (96kbps, 128kbps, 192kbps, 256kbps)
 - Prilikom snimanja možete i da slušate muziku (to važi samo za Audio CD).
 - X 2 SPEED** (96kbps, 128kbps)
 - Može samo da se snima muzički fajl (samo za Audio CD).
- 5 Pritisnite **R (REC)** ili **● REC** da biste završili sa ovom postavkom.

Prilikom snimanja, vodite računa o sledećim stvarima

- Na ekranu možete da proverite koliko se procenata snimilo prilikom snimanja na USB. (samo MP3/WMA CD).
- Prilikom snimanja sa MP3/WMA, nema zvuka.
- Kada zaustavite snimanje koje se odvija za vreme reprodukcije, taj fajl će biti memorisan. (To važi samo za AUDIO CD).
- Nemojte da vadite USB jedinicu ili da gasite uređaj prilikom snimanja na USB. Ako ne ispoštujete to, može se desiti da fajl ne bude kompletiran i ostaće na PC-ju.
- Ako ne može da se vrši snimanje na USB, na displeju se prikazuje neka od poruka "NO USB", "ERROR", "USB FULL" ili "NO REC"
- Snimanje na USB nije podržano kod diskova snimljenih u formatu DTS.
- Za snimanje na USB se ne mogu koristiti Multi card reader, ni External HDD.
- Fajl se snima sa 128Mbyte kada snimate na duže.
- Kada zaustavite snimanje tokom reprodukcije, fajl neće biti sačuvan (MP3, WMA)
- U stanju CD-G, DTS snimanje na USB ne funkcioniše.
- Možda nećete moći da snimate više od 999 fajlova.
- **Snimak će biti sačuvan na sledeći način.**

AUDIO CD	MP3/ WMA	Ostali izvori zvuka
 CD_REC TRK 001 TRK 002 : :	 FILE_REC (File name) (File name) : :	 EXT_REC AUDIO_001 AUDIO_002 : :

Podešavanje sata

	NA UREDAJU
1. Pritisnite bar na 2 sekunde	CLOCK
2. Izaberite: ili AM 12:00 (za prikaz am na displeju što označava pre podne, i pm, što označava posle podne) ili 0:00 (za prikaz 24-časovnog vremena).	◀◀/▶▶
3. Potvrdite svoj izbor	SET
4. Pronadite sate	◀◀/▶▶
5. Pritisnite	SET
6. Odaberite minute	◀◀/▶▶
7. Pritisnite	SET

Korišćenje plejera kao budilnika

- 1 Pritisnite i zadržite **TIMER**. Svaka od funkcija, napr. TUNER, CD... svetli.
- 2 Pritisnite **SET** kada se prikaže funkcija kojom želite da se probudite.
- 3 Odaberite neku od njih pritiskom na **SET**.
- 4 Prikazaće se "ON TIME". Tada možete postaviti vreme u koje želite da se javi alarm.
Pritiskajte **◀◀/▶▶** da biste promenili sate i minute, a zatim i **SET** da biste to snimili.
- 5 Prikazaće se "OFF TIME". Tada možete postaviti vreme u koje želite da se javi alarm.
Pritiskajte **◀◀/▶▶** da biste promenili sate i minute, a zatim i **SET** da biste to snimili.
- 6 Prikazaće vam se jačina zvuka (VOL) kojom želite da se probudite. Koristite **◀◀/▶▶** da biste promenili jačinu zvuka i **SET** da biste snimili. Isključite sistem.
Ikonica sata "⌚" pokazuje da je alarm postavljen.
- 7 Kada je sistem isključen, možete da proverite vreme u koje je alarm podešen pritiskom na **TIMER**. Alarm takode možete da uključujete i isključujete pritiskom na **TIMER**.

Uspavajte se dok slušate muziku na plejeru

- 1 Pritisnite **SLEEP** na daljinskom upravljaču jednom ili više puta da biste odabrali vreme kašnjenja koje može biti između 10 i 180 minuta, posle čega će se uređaj sam isključiti.
- 2 Da biste proverili preostalo vreme, pritisnite **SLEEP**.
- 3 Da biste otkazali funkciju uspavlivanja, pritisnite **SLEEP** sve dok se ne pojavi "SLEEP OFF".

DIMMER

Pritisnite jednom **SLEEP**. LED dioda (Light-emitting diode) na prednjem panelu se isključuje i displej se zatamnjuje do pola. Da biste to otkazali, pritisnite **SLEEP** sve dok se ne zatamni.

Otkrivanje i rešavanje problema

Simptom	Uzrok	Rešenje
OPŠTE		
Nema napajanja.	Kabli nije priključen.	Uključite kabli.
	Proverite da li je nestala struja.	Proverite da li ima struje puštajući neki električni uređaj.
Ne čuje se zvuk.	Proverite da li ste odabrali pravu funkciju.	Pritisnite FUNCTION i proverite selektovanu funkciju.
CD		
Uređaj ne počinje reprodukciju.	Ubačen je disk koji ne može da radi na ovom uređaju.	Ubacite disk koji je predviđen za ovaj uređaj.
	Disk je zaprljan.	Obrišite disk.
RADIO		
Radio stanice ne mogu da se podese.	Antena je loše pozicionirana ili loše povezana.	Povežite dobro antenu.
Daljinski upravljač		
Daljinski upravljač ne radi dobro.	Daljinski upravljač je suviše udaljen od uređaja.	Daljinski upravljač radi samo do udaljenosti od 7m.
	Između daljinskog upravljača i uređaja nalazi se prepreka.	Uklonite prepreku.
	Baterija daljinskog upravljača je istrošena.	Zamenite bateriju.

Specifikacije

OPŠTE

Napajanje	Pogledajte na nalepnici na uređaju.
Potrošnja	Pogledajte na nalepnici na uređaju.
Neto težina	3.1 kg
Spoljašnje dimenzije (ŠxVxD)	202 x 307 x 292 mm
Radna temperatura	5 °C do 35 °C
Radna vlažnost	5% do 85 %

Tjuner

FM Frekventijski opseg	87.5 - 108.0 MHz ili 87.50 - 108.00 MHz
AM Frekventijski opseg (opciono)	522 - 1620 kHz ili 522 - 1710 kHz ili 520 - 1710 kHz

Pojačavač

Izlazna snaga	55 W + 55 W
T.H.D	10 %
Frekventijski odziv	42 - 20000 Hz
Odnos signal/šum	75 dB

CD

Frekventijski odziv	40 - 20000 Hz
Odnos signal/šum	75 dB
Dinamički opseg	80 dB

ZVUČNICI (RAS114F)

Tip	2 sistemski 2 zvučnici
Impedansa	4 Ω
Prosečna ulazna snaga	55 W
Max. ulazna snaga	110 W
Dimenzije (ŠxVxD)	215 x 309 x 232 mm
Neto težina (za 1 zvučnik)	2.6 kg

MOD UŠTEDE ENERGIJE

Pritisnite  na plejeru ili **POWER** na daljinskom upravljaču u trajanju dužem od 3 sekunde kada je uređaj uključen, i time prelazite u mod uštede energije (POWER SAVE MODE). Pritisnite to ponovo ako želite da otkazete tu opciju.

Dizajn i specifikacije su predmet promene bez prethodnog upozorenja.

P/NO : MFL61543908

Bezpečnostné upozornenia



UPOZORNENIE
NEBEZPEČENSTVO ÚRAZU
ELEKTRICKÝM PRÚDOM
NEOTVÁRAŤ



UPOZORNENIE : Z DÔVODU ZNÍŽENIA NEBEZPEČENSTVA ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM NEOTVÁRAJTE KRYT (ALEBO ZADNÝ PANEL). VO VNÚTRI SA NENACHÁDZAJÚ ŽIADNE POUŽÍVATEĽOM OPRAVITELNÉ ČASTI. OPRAVY ZVERTE DO RÚK KVALIFIKOVANÉHO SERVISNÉHO PERSONÁLU.



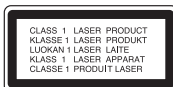
Tento blesk s nadol smerujúcou šípku v rovnostrannom trojuholníku je určený na upozornenie používateľa o prítomnosti nebezpečného neizolovaného napätia vnútri skrinky zariadenia, ktoré môže byť dostatočne silné na spôsobenie úrazu elektrickým prúdom.



Výkričník v rovnostrannom trojuholníku je určený na upozornenie používateľa o prítomnosti dôležitých prevádzkových a údržbových (servisných) pokynov v literatúre sprevádzajúcej tento výrobok.

VÝSTRAHA : Z DÔVODU ZNÍŽENIA NEBEZPEČENSTVA POŽIARU ALEBO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM NEVYSTAVUJTE TENTO VÝROBK DAŽĎU ALEBO VLHKOSTI.

VÝSTRAHA : Tento výrobok neumiestňujte do stiesnených priestorov, napr. knižnice a podobne.



UPOZORNENIE :

Tento výrobok používa laserový systém.

Na zaistenie správneho používania výrobku si pozorne prečítajte návod na obsluhu a nechajte si ho po ruke. V prípade, že výrobok vyžaduje údržbu, obráťte sa na autorizované servisné stredisko. Používanie ovládačov, nastavovanie alebo vykonávanie postupov iných, ako sú tu uvedené, môže mať za následok nebezpečné vystavenie sa ožiareniu. Aby ste predišli priamemu vystaveniu laserovému lúču, nepokúšajte sa otvárať kryt. Po otvorení sa vystavujete viditeľnému laserovému žiareniu. NEPOZERAJTE SA DO LÚČA.

SLOVENSKY

UPOZORNENIE : Prístroj nesmie byť vystavený vode (kvapkajúcej alebo striekajúcej) a na prístroj sa nesmú klást predmety obsahujúce tekutiny, napr. vázy.

UPOZORNENIE týkajúce sa napájacieho kábla

Pre väčšinu zariadení sa odporúča, aby boli zapojené do samostatného elektrického obvodu.

Je to obvod s jedným výstupom, ktorý zásobuje elektrickou energiou iba príslušné zariadenie a nemá ďalšie prídavné výstupy alebo prídavné obvody. Pozrite si stranu Technické údaje.

Elektrické zásuvky nepreťažujte. Preťažené, uvoľnené alebo poškodené elektrické zásuvky, predĺžovacie káble, rozstrapkané napájacie káble, poškodená alebo popraskaná izolácia drôtov sú nebezpečné. Ktorákoľvek z týchto situácií môže spôsobiť zásah elektrickým prúdom alebo požiar. Pravidelne kontrolujte napájací kábel vášho zariadenia a pokiaľ sa objaví poškodenie alebo opotrebovanie, zariadenie odpojte, prestaňte ho používať a v autorizovanom servise nechajte nahraďiť kábel správnym náhradným dielom.

Napájací kábel chráňte pred fyzickým alebo mechanickým poškodením, nekrúťte ho, nestláčajte, nezatvárajte do dverí, ani naň nestúpajte. Mimoriadnu pozornosť venujte zástrčkám, elektrickým zásuvkám a miestu, odkiaľ kábel vychádza zo zariadenia.

Zariadenie odpojajte zo zásuvky vytiahnutím za elektrickú zástrčku. Keď výrobok inštalujete, zabezpečte, aby bola zástrčka ľahko dostupná.



Likvidácia vášho starého zariadenia

1. Ak sa na výrobku nachádza tento symbol prečiarknutej smetnej nádoby s kolieskami, znamená to, že daný výrobok spĺňa požiadavky európskej Smernice č.2002/96/EC.
2. Všetky elektrické a elektronické výrobky by mali byť zlikvidované oddelene od komunálneho odpadu prostredníctvom na to určených zberných zariadení, ktoré boli ustanovené vládou alebo orgánmi miestnej správy.
3. Správnu likvidáciu starých zariadení pomôžete predchádzať potenciálnym negatívnym následkom na prostredie a ľudské zdravie.
4. Podrobnejšie informácie o likvidácii starých zariadení nájdete na miestnom úrade, v službe na likvidáciu odpadu alebo u predajcu, kde ste tento výrobok zakúpili.



Tento produkt je vyrobený v súlade so Smernicou 2004/108/ES o elektromagnetickej kompatibilite a Smernicou 2006/95/ES o nízkonapäťových zariadeniach.

Európsky zástupca :

LG Electronics Service Europe B.V.
Veluwezoom 15, 1327 AE Almere,
The Netherlands (Tel : +31-036-547-8940)

Váš Hi-Fi systém vás určite prekvapí mnohými funkciami



Obsah

	Nastavenia	3
	Hlavná jednotka	4
	O diaľkovom ovládači	5
	Počúvanie CD	6
	Počúvanie rádia	6
	Používanie USB zariadenia	7
	Počúvanie hudby z externého zariadenia	8
	Využitie predprogramovaného zvukového poľa	8
	Nahrávanie na USB	9
	Nastavenie hodín	10
	Riešenie problémov	11
	Technické údaje	11

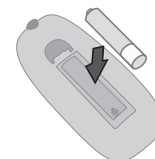
Nepovolené zhotovovanie kópií materiálov chránených proti kopírovaniu, vrátane počítačových programov, súborov, vysielaní a zvukových nahrávok môže znamenať porušenie autorských práv a naplniť skutkovú podstatu trestného činu. Toto zariadenie nemôže byť používané na takéto účely.

**Buďte zodpovední.
Neporušujte autorské práva.**



Ako partner programu ENERGY STAR® spoločnosť LG vyhlasuje, že tento produkt alebo produktové modely spĺňajú smernice programu ENERGY STAR® pre energetickú účinnosť.

ENERGY STAR® je ochranná známka registrovaná v USA.

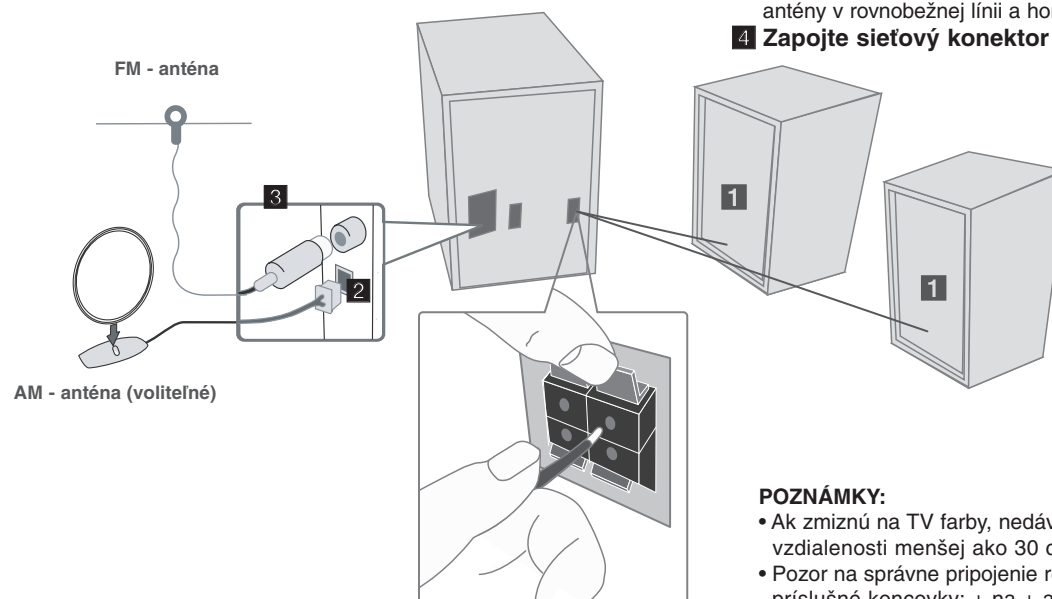


Do diaľkového ovládača vložte batérie

Pozor, aby + (plus) a - (mínus) na batériách súhlasili s nákrešom na diaľkovom ovládaní (veľkosť AAA).

Pred pripájaním, prevádzkovaním alebo nastavovaním tohto výrobku si pozorne a úplne prečítajte tento návod.

Nastavenia



1 Pripojenie predných reproduktorov

Káble reproduktorov pripojte na koncovky reproduktorov. Pripojte čierny koniec každého kábla na koncovky označené - (mínus) a druhý koniec na koncovky označené + (plus).

2 Nasuňte AM rámovú anténu do stojanu (AM voliteľné)

Pripojte AM slučkovú anténu k prístroju.

3 Pripojte FM anténu

Najlepší príjem dosiahnete, ak budú dva voľné konce antény v rovnobežnej línii a horizontálne.

4 Zapojte sieťový konektor do zásuvky

POZNÁMKY:

- Ak zmiznú na TV farby, nedávajte reproduktory do vzdialenosti menšej ako 30 cm od TV.
- Pozor na správne pripojenie reproduktorových káblov na príslušné koncovky: + na + a - na -. Ak sa káble vymenia, zvuk bude skreslený a bez podkladu.

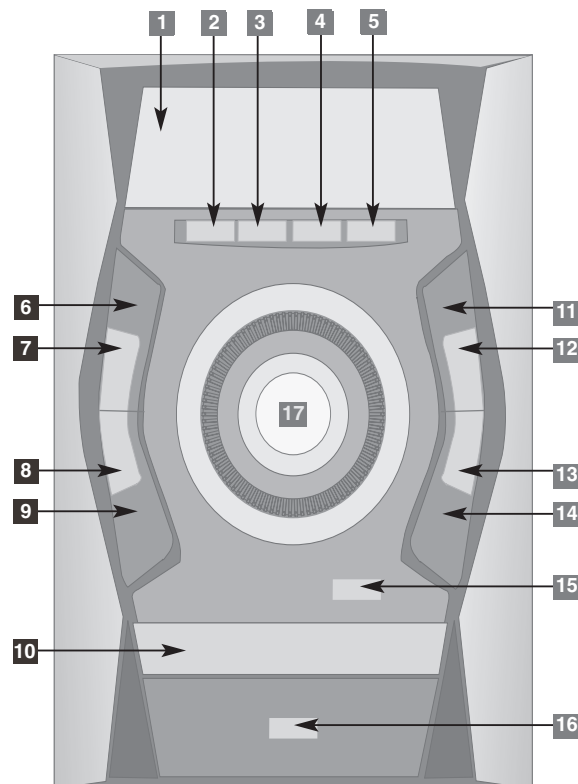
Upozornenie

Dávajte pozor, aby deti nevkladali ruky ani žiadne predmety do prístroja. *Vlnovod reproduktora.

*Vlnovod reproduktora: Otvor pre silný basový zvuk na skrinke reproduktora.

Hlavná jednotka

- 1 OKNO DISPLEJA**
- 2 ◀◀ TUNING (-)** (CD predchádzajúci)
- 3 ▶▶ PREHRÁVANIE/PAUZA**
- 4 ■ Zastaví prehrávanie alebo nahrávanie**
- 5 ▶▶ TUNING (+)** (CD nasledujúci)
- 6 ⏻/⏻ Napájanie Zapínanie/ Vypínanie ÚSPORNÝ REŽIM**
- 7 EQ**
Môžete si vybrať zvukový dojem.
- 8 XDSS Plus**
Funkcia Extreme Dynamic Sound System
Zvýrazní výšky, basy a efekt priestorového zvuku.
MP3 OPT
Vykona optimalizáciu MP3 súborov s cieľom zdokonalenia basových zvukov.
- 9 USB/ REC** Nahrávanie na USB
- 10 CD dvierka**



- 11 Zmena funkcií**
- 12 CLOCK**
Na nastavenie hodín a kontrolu času.
- 13 TIMER**
Pomocou funkcie TIMER môžete prepínať prehrávanie z CD, USB a zapínať alebo vypínať príjem TUNERA v požadovaný čas.
- 14 SET** Potvrdzuje čas, ktorý ste zadali pri nastavení hodín.
- 15 ▲ OPEN/ CLOSE**
- 16 USB Port**
Na pripojenie USB kompatibilného zariadenia.
- 17 VOLUME**
Pri používaní akejkoľvek funkcie regulujete hlasitosť.

O diaľkovom ovládači

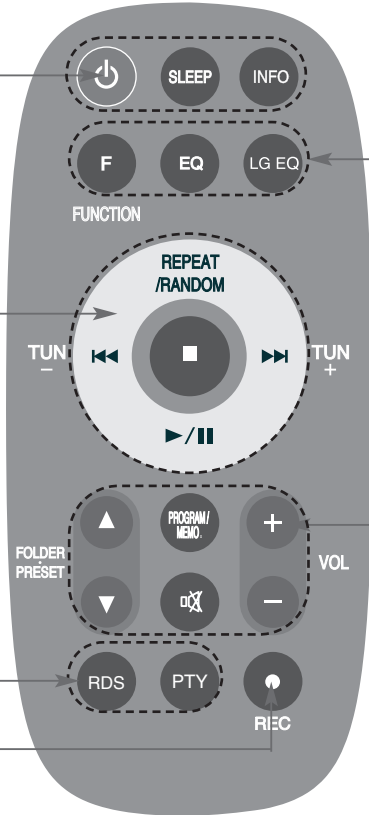
	Napájanie Zapínanie/Vypínanie ÚSPORNÝ REŽIM
SLEEP	Zaspávanie pri počúvaní prehrávača Stlačte SLEEP raz alebo niekoľkokrát pre výber časového oneskorenia medzi 10 a 180 minútami, po uplynutí ktorých sa prístroj vypne.
INFO	Prečítajte si informácie o hudbe Súbory vo formáte MP3/WMA sa zvyčajne dodávajú s tzv. tagmi. Tag uvádza informácie o názve, interpretovi, albume alebo čase.

REPEAT/RANDOM	Počúvanie skladieb opakovane alebo v náhodnom poradí.
TUN (+)/(-)	Zvoľte si rádiostanicu Vyhľadávanie časti v skladbe Rýchle preskočenie vpred alebo vzad
▶/ 	Spustí alebo pozastaví prehrávanie.
■	Zastaví prehrávanie alebo nahrávanie.

RDS/ PTY (voliteľné)	RDS (Radio Data System) Vyhľadáva rozhlasové stanice podľa typu rádia
● REC	Tlačidlo nahrávania

F (FUNCTION)	Zmena funkcií
EQ	Nastavenie kvality zvuku Môžete zvoliť zvukový podklad.
LG EQ	Môžete si vybrať prirodzený alebo lokálne nastavený efekt ekvalizéra pomocou LG EQ.

FOLDER •PRESET	Vyhľadanie priečinka s MP3/WMA súbormi Vyhľadanie priečinka s MP3/WMA súbormi V prípade, že sa prehráva CD, ktoré obsahuje MP3/WMA súbory v niekoľkých priečinkoch, stlačte tlačidlo FOLDER•PRESET na výber požadovaného priečinka, v ktorom sa nachádzajú súbory, ktoré si chcete vypočuť. Vyberte si „číslo predvoľby“ pre danú rádiostanicu
± VOL	Pri používaní akejkoľvek funkcie regulujete hlasitosť.
PROGRAM/ MEMO.	Na uloženie rádiostaníc do pamäte Ak ste uložili rádiostanice pomocou funkcie PROGRAM/MEMO. , môžete ich prechádzať a vybrať si jednu z nich. Počúvanie skladieb v ľubovoľnom poradí
	Dočasné pozastavenie prehrávania zvuku Obnovenie prehrávania zvuku dosiahnete opätovným stlačením tohto tlačidla.



Počúvanie CD

Na tomto prístroji sa môže prehrávať Audio CD a MP3/ WMA CD .

	NA PRÍSTROJI	DIALKOVÝ OVLÁDAČ ZAP
1. Otvorenie CD dvierok	▲ OPEN/ CLOSE	
2. Vložte CD: Označenou stranou nahor.	▲ OPEN/ CLOSE	
3. Zatvorenie CD dvierok	FUNCTION	FUNCTION
4. Vyberte funkciu CD: Na displeji sa zobrazí celkový počet stôp (súborov)		
5. Spustíte prehrávanie CD	▶/II	▶/II
6. Zastavenie prehrávania CD	■	■

Počúvanie CD - môžete urobiť viac

Pauza a reštart CD

- Počas prehrávania stlačte ▶/II.
- Ak chcete pokračovať, stlačte toto tlačidlo ešte raz.

Vyhľadanie časti skladby

Stlačte ◀◀/▶▶ na prístroji alebo ◀◀/▶▶ na diaľkovom ovládaní počas prehrávania a pustíte na mieste, ktoré si chcete vypočuť.

Preskočenie na inú skladbu (súbory)

Stlačte ◀◀/▶▶ na prístroji alebo ◀◀/▶▶ na diaľkovom ovládaní v zastavenom stave.

Naprogramovaný zoznam

Je možné prehrávať v poradí až 20 skladieb na CD.

- Vložte CD a počkajte, pokiaľ sa načíta.
- Stlačte **PROGRAM/MEMO.** na diaľkovom ovládaní v zastavenom stave.
- Stlačte ◀◀/▶▶ na prístroji alebo ◀◀/▶▶ na diaľkovom ovládaní pre výber skladby.
- Stlačte znovu **PROGRAM/MEMO.** pre uloženie a vyberte nasledujúcu skladbu.
- Stlačte ▶/II na prehrávanie naprogramovaných hudobných súborov.
- Ak chcete zrušiť váš výber, stlačte ■ **PROGRAM/MEMO.** a potom ■.

Počúvanie skladieb (súborov) opakovane alebo v náhodnom poradí.

- Stláčajte opakovane **REPEAT/RANDOM.** Aktuálny súbor (skladby) sa bude opakovane alebo náhodne prehrávať.
- Pre návrat do normálneho prehrávania opakovane stláčajte **REPEAT/RANDOM** až do výberu [Off].

Počúvanie rádia

Skontrolujte pripojenie oboch antén FM a AM (voliteľná).

	NA PRÍSTROJI	DIALKOVÝ OVLÁDAČ ZAP
1. Vyberte si buď FM alebo AM (voliteľné)	FUNCTION	FUNCTION
2. Zvoľte si rádiostanicu	TUNING (+) / (-)	TUN.- / TUN.+
3. Výber "uloženej" stanice: Na displeji sa zobrazí číslo predvoľby		PROGRAM/MEMO.
4. Vyberte prednastavené číslo		FOLDER•PRESET
5. Výber potvrdíte stlačením: Máte možnosť uložiť až 50 rádiostaníc.		PROGRAM/MEMO.
6. Výber "uloženej" stanice		FOLDER•PRESET

Počúvanie rádia - môžete urobiť viac

Automatické vyhľadanie rozhlasových staníc

- Stlačte a podržte **TUNING + / TUNING -** na prístroji alebo **TUN.- / TUN.+** na diaľkovom ovládaní na dlhšie ako 0,5 sekundy.
- Tuner automaticky vyhľadá a uloží rozhlasové stanice.

Vymazanie všetkých uložených staníc

- Stlačte a podržte na dve sekundy **PROGRAM/MEMO.** na diaľkovom ovládaní. Zobrazí sa "ERASE ALL".
- Stlačte **PROGRAM/MEMO.** na diaľkovom ovládaní pre vymazanie všetkých uložených staníc.

Zlepšenie slabého FM príjmu

Stlačte **PLAY (▶/II)** (MONO/ST) na diaľkovom ovládaní. Dôjde ku zmene tunera zo stereo na mono príjem, čo zvyčajne zlepší kvalitu príjmu.

Pozrite si informáciu o vašich rozhlasových staniciach - VOLITELNÉ

FM tuner sa dodáva s funkcionalitou Radio Data System (RDS). Potvrdzujú to písmená **RDS** na displeji, plus informácia o počúvanej rozhlasovej stanici. Niekoľkokrát stlačte **RDS** na diaľkovom ovládaní na zobrazenie informácií.

PTY - Programový typ, napr. správy, šport, jazz.

RT - Rádio text, názov rozhlasovej stanice.

CT - Kontrola času, čas na mieste rozhlasovej stanice.

PS - Programový servisný názov, názov kanálu.

Rozhlasové stanice môžete vyhľadávať podľa programového typu stlačením **RDS**. Displej zobrazí naposledy používaný **PTY**. Stlačte **PTY** jedenkrát alebo niekoľkokrát pre výber obľúbeného typu programu. Stlačte a podržte **◀▶/▶▶**. Prístroj spustí automatické vyhľadávanie. Po nájdení stanice sa vyhľadávanie zastaví.

O formáte súborov MP3/WMA

Kompatibilita MP3/WMA diskov s touto jednotkou je ohraničená nasledovne:

- Vzorkovacia frekvencia : 8 - 48 kHz (MP3), 32 - 48 kHz (WMA)
- Prenosová rýchlosť : 8 - 320 kb/s (MP3), 48 - 320 kb/s (WMA)
- Fyzický formát CD-R musí byť „ISO 9660“.
- V prípade, že nahrávate MP3/WMA súbory softvérom, ktorý nie schopný vytvoriť systém súborov (FILE SYSTEM), napr. Direct-CD atď., prístroj tieto súbory nemôže prehrať. Odporúčame použiť „Easy-CD Creator“, ktorý vytvára systém súborov ISO 9660.
- Nepoužívajte špeciálne znaky ako „/ : * ? „ < >“ a pod.
- V prípade, že celkový počet súborov na disku je väčší ako 1 000, na displeji sa zobrazí počet len do 999.

Používanie USB zariadenia

Mediálne súbory uložené na USB zariadení môžete prehrávať po pripojení USB zariadenia na USB port prístroja. Ak chcete spustiť inú funkciu, pozrite si časť o prehrávaní CD.

	NA PRÍSTROJI	DIAĽKOVÝ OVLÁDAČ ZAP
1. Zapojte USB zariadenie do USB portu prístroja.		
2. Vyberte funkciu USB.	FUNCTION	FUNCTION
3. Vyberte súbor, ktorý si želáte prehrať.		
4. Spustite prehrávanie vášho média.	▶/	▶/
5. Ak chcete zastaviť, stlačte	■	■
6. Pred odpojením USB zariadenia, prepnite sa na inú funkciu.	FUNCTION	FUNCTION

Kompatibilné USB zariadenia

- MP3 prehrávač: MP3 prehrávač s flash pamäťou
- USB Flash pamäť: Zariadenie podporujúce USB 2.0 alebo USB 1.1
- Táto USB funkcia nemusí byť dostupná v závislosti na zariadení.

Požiadavky na USB zariadenie

- Zariadenia, ktoré vyžadujú dodatočnú inštaláciu programu po pripojení na počítač, nie sú podporované.

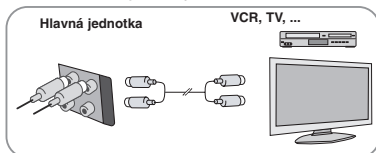
Pozrite si nasledovné.

- **Nevytahujte USB zariadenie počas používania.**
- Pri veľkokapacitných diskoch môže vyhľadávanie trvať niekoľko minút.
- Zálohujte údaje, aby nedošlo ku ich strate.
- Ak použijete USB predlžovací kábel alebo SUB hub, USB zariadenie nie je rozpoznané.
- Súborový systém NTFS nie je podporovaný. (Podporovaný je len súborový systém FAT (16/32).)
- Tento prístroj nepodporuje viac ako 1000 súborov.
- Externé HDD, zamknuté zariadenia alebo USB zariadenia nie sú podporované.
- USB port prístroja nie je možné pripojiť na počítač. Prístroj nie je možné používať na ukladanie údajov.

Počúvanie hudby z externého zariadenia

Prístroj je možné použiť na prehrávanie hudby z mnohých typov externých zariadení.

- 1. Pripojte** externé zariadenie na konektor **AUX IN** prístroja.
Ak váš TV má iba výstup pre zvuk (MONO), pripojte ho na ľavý (biely) audio konektor na prístroji.



2. Zapnite prístroj.		
3. Vyberte funkciu AUX.	FUNCTION	FUNCTION
4. Zapnite externé zariadenie a spustite prehrávanie.	-	-

Využitie predprogramovaného zvukového poľa

Tento systém má niekoľko prednastavených zvukových priestorových efektov. Požadovaný zvukový režim si môžete nastaviť pomocou **EQ/ LG EQ**. Zobrazené položky pre ekvalizér sa môžu odlišovať v závislosti od použitého zvukového zdroja a efektov.

NA DISPLEJ	Popis
NATURAL	Môžete počúvať príjemný a prirodzený zvuk.
Lokálny špeciálny ekvalizér	Regionálne optimalizovaný zvukový efekt. (DANGDUT/ ARABIC/ PERSIAN/ INDIA/ REGUETON/ MERENGUE/ SALSA/ SAMBA)
AUTO EQ	Nastaví zvukový ekvalizér, ktorý sa najviac podobá na žáner nastavený v MP3 ID3 Tag informácii zvukových súborov.
POP CLASSIC ROCK JAZZ	Tento program prepožičia oduševnenú atmosféru zvuku, pričom získate pocit, že ste na skutočnom rockovom, popovom, jazzovom alebo klasickom koncerte.
MP3 OPT	Táto funkcia je optimalizovaná pre MP3 súbor. Vylepšuje basové tóny.
XDSS	Zosilňuje výškové, basové a priestorové zvukové efekty.
VIRTUAL	Môžete sa tešiť z ešte virtuálnejšieho priestorového zvuku.
NORMAL(OFF)	Zvuk bez efektov ekvalizéra.

Nahrávanie na USB

Na USB môžete nahrávať rôzne zvukové zdroje.

	NA PRÍSTROJI	DIAĽKOVÝ OVLÁDAČ ZAP
1. Pripojte USB zariadenie na prístroj.		
2. Vyberte režim, v ktorom chcete nahrávať. Pustite najprv zdroj zvuku.	FUNCTION	FUNCTION
3. Zapnite nahrávanie	R (REC)	● REC
4. Ak chcete zastaviť nahrávanie, stlačte	■	■

Nahrávanie na USB - Ďalšie možnosti

Nahrávanie hudobného súboru z disku na USB

Nahrávanie jednej skladby -

Ak sa počas prehrávania CD zapne USB nahrávanie, na USB sa nahraje len jedna skladba/súbor.

Nahrávanie všetkých skladieb -

Ak sa pri zastavenom CD stlačí tlačidlo nahrávania, nahrajú sa všetky skladby/súbory.

Nahrávanie naprogramovaného zoznamu -

USB bude po vytvorení vášho vlastného zoznamu nahrávať iba vybrané skladby. Je možné nahráť až 20 piesní.

Prerušenie nahrávania

Počas nahrávania stlačte **R (● REC)** pre prerušenie nahrávania. Stlačte **R (● REC)** pre pokračovanie v nahrávaní. (Len Radio/ AUX)

Výber prenosovej rýchlosti a rýchlosti nahrávania

- 1 Stlačte **R (REC)** na prehrávači alebo **● REC** na diaľkovom ovládaní dlhšie ako 3 sekundy.
- 2 Pomocou **◀◀ / ▶▶** na prehrávači alebo **◀◀ / ▶▶** na diaľkovom ovládaní môžete nastaviť prenosovú rýchlosť.
- 3 Stlačte znovu **R (REC)** alebo **● REC** pre výber rýchlosti nahrávania.
- 4 Pomocou **◀◀ / ▶▶** alebo **◀◀ / ▶▶** môžete nastaviť požadovanú rýchlosť nahrávania.
X 1 SPEED (96kbps, 128kbps, 192kbps, 256kbps)
 - Počas nahrávania môžete počúvať hudbu. (Len audio CD)
X 2 SPEED (96kbps, 128kbps)
 - Hudobný súbor môžete iba nahrávať. (Len audio CD)
- 5 Stlačte **R (REC)** alebo **● REC** na dokončenie nastavenia.

Pri nahrávaní si pozrite nasledovné

- Počas nahrávania môžete sledovať priebeh USB nahrávania v percentách na obrazovke (iba MP3/ WMA).
- Počas nahrávania MP3/ WMA nie je žiadny zvukový výstup.
- Ak počas prehrávania zastavíte nahrávanie, súbor, ktorý sa v tomto čase nahrával, bude uložený (len AUDIO CD).
- Počas USB nahrávania nevyberajte USB zariadenie alebo nevypínajte prístroj. Ak tak urobíte, môže sa vytvoriť neúplný súbor, ktorý sa nedá v počítači vymazať.
- Ak USB nahrávanie nefunguje, v okne displeja sa zobrazí správa "NO USB", "ERROR", "USB FULL" alebo "NO REC".
- USB nahrávanie nie je podporované pre disky nahrané vo formáte DTS.
- Pre USB nahrávanie nie je možné použiť multikartovú čítačku alebo externý HDD.
- Súbor sa nahrá pri 128 Mbyte, ak nahrávate na dlhú stopu.
- Ak počas prehrávania zastavíte nahrávanie, súbor sa neuloží. (MP3, WMA)
- V stave CD-G, DTS disk USB nahrávanie nepracuje.
- Nie je možné nahráť viac ako 999 súborov.
- **Budú uložené nasledovne.**

AUDIO CD	MP3/ WMA	iné zdroje
 CD_REC TRK 001 TRK 002 	 FILE_REC (File name) (File name) 	 EXT_REC AUDIO_001 AUDIO_002

Nastavenie hodín

	NA PRÍSTROJI
1. Stlačte tlačidlo a podržte ho najmenej 2 s	CLOCK
2. Zvoľte si jednu z možností: formát AM 12:00 (na zobrazenie značky am a pm) alebo 0:00 (na zobrazenie 24 hodinového formátu).	◀◀/▶▶
3. Potvrďte svoj výber	SET
4. Nastavte hodiny	◀◀/▶▶
5. Stlačte	SET
6. Nastavte minúty	◀◀/▶▶
7. Stlačte	SET

Použite váš prehrávač ako budík

1 Stlačte a podržte **TIMER**. Blikajú všetky funkcie EX) TUNER, CD...

2 Stlačte **SET** po zobrazení funkcie, ktorú chcete vyvolať.

3 Vyberte si jednu z nich stlačením **SET**.

4 Zobrazí sa "ON TIME". Potom môžete nastaviť čas pre spustenie budíka.

Stlačte **◀◀/▶▶** na zmenu hodín a minút a uložte stlačením **SET**.

5 Zobrazí sa "OFF TIME". Potom môžete nastaviť čas pre spustenie budíka.

Stlačte **◀◀/▶▶** na zmenu hodín a minút a uložte stlačením **SET**.

6 Zobrazí sa vám hlasitosť (VOL), ktorou chcete byť zobudení . Stlačte

◀◀/▶▶ na zmenu hlasitosti a uložte stlačením **SET**. Vypnite systém. Zobrazí sa ikona hodín "⌚" na znamenie nastavenia budíka.

7 Ak je systém vypnutý, môžete skontrolovať čas nastavenia budíka stlačením **TIMER**. Takisto je možné budík zapnúť a vypnúť stlačením **TIMER**.

Vypnutie počas počúvania prehrávača

1 Stláčajte opakovane **SLEEP** pre výber časového oneskorenia medzi 10 a 180 minútami, po uplynutí ktorých sa prístroj vypne.

2 Pre zobrazenie zostávajúceho času stlačte **SLEEP**.

3 Ak chcete zrušiť funkciu automatického vypnutia, stláčajte opakovane **SLEEP**, pokiaľ sa nezobrazí "SLEEP OFF".

STMIEVAČ

Stlačte raz **SLEEP**. LED na prednom paneli sa vypne a okno displeja stmavne o polovicu. Pre zrušenie opakovane stláčajte **SLEEP** až do vypnutia funkcie stmievania.

Riešenie problémov

Príznak	Príčina	Oprava
Všeobecné		
Nie je elektrický prúd.	Napájací kábel nie je zapojený do siete. Skontrolujte, či nevypadlo napájanie.	Zasuňte napájací kábel do zásuvky. Skontrolujte, či fungujú iné elektronické zariadenia.
Nie je zvuk.	Skontrolujte, či ste vybrali správny režim.	Stlačte tlačidlo FUNCTION a skontrolujte vybraný režim.
CD		
Prístroj nezačne prehrávať.	Je vložený disk, ktorý sa nedá prehrávať. Disk je znečistený.	Vložte prehrávateľný disk. Vyčistite disk.
Rádio		
Rozhlasové stanice sa nedajú naladiť.	Anténa je v nesprávnej polohe alebo je slabo pripojená.	Anténu pevne pripojte.
Diaľkové ovládanie		
Diaľkové ovládanie nefunguje správne.	Diaľkové ovládanie je príliš ďaleko od jednotky.	Používajte diaľkové ovládanie v dosahu 7 m.
	Medzi jednotkou a diaľkovým ovládaním je prekážka.	Odstráňte prekážku.
	Batérie diaľkového ovládania sú vybité.	Vymeňte staré batérie za nové.

Technické údaje

Všeobecné

Napájanie	Pozrite hlavný štítok
Spotreba energie	Pozrite hlavný štítok
Čistá hmotnosť	3,1 kg
Vonkajšie rozmery (ŠxVxH)	202 x 307 x 292 mm
Prevádzková teplota	5 °C až 35 °C
Prevádzková vlhkosť	5% až 85 %

Rádio

FM Rozsah frekvencie ladenia	87,5 - 108,0 MHz alebo 87,50 - 108,00 MHz
AM Rozsah frekvencie ladenia	522 - 1620 kHz alebo 522 - 1710 kHz
(voliteľné)	alebo 520 - 1710 kHz

Zosilňovač

Výstupný výkon	55 W + 55 W
T.H.D	10 %
Frekvenčný rozsah	42 - 20000 Hz
Odstup signál-šum	75 dB

CD

Frekvenčný rozsah	40 - 20000 Hz
Odstup signál-šum	75 dB
Dynamický rozsah	80 dB

Reproduktory (RAS114F)

Typ	2 pásmový 2 reproduktor
Odpor	4 Ω
Menovitý vstupný príkon	55 W
Maximálny vstupný príkon	110 W
Čisté rozmery (ŠxVxH)	215 x 309 x 232 mm
Čistá hmotnosť (1EA)	2,6 kg

ÚSPORNÝ REŽIM

Stlačte na prehrávači  alebo **POWER** na diaľkovom ovládaní na dlhšie ako 3 sekundy pri zapnutom zariadení na prepnutie do ÚSPORNÉHO REŽIMU. Stlačte znovu na zrušenie.

Prevedenie a technické údaje môže výrobca meniť bez predchádzajúceho oznámenia.

P/NO : MFL61543908

Мерки за безопасност



ВНИМАНИЕ
ОПАСНОСТ ОТ ЕЛЕКТРИЧЕСКИ
УДАР НЕ ОТВАРЯЙТЕ



ВНИМАНИЕ: ЗА ДА СЕ НАМАЛИ ОПАСНОСТТА ОТ ЕЛЕКТРИЧЕСКИ УДАР, НЕ СВАЛЯЙТЕ ГОРНИЯ (ИЛИ ЗАДНИЯ) КАПАК. ВЪТРЕ НЯМА ЧАСТИ, КОИТО ДА СЕ ОБСЛУЖВАТ ОТ ПОТРЕБИТЕЛЯ. ЗА ОБСЛУЖВАНЕ ТЪРСЕТЕ КВАЛИФИЦИРАН ПЕРСОНАЛ ОТ СЕРВИЗ.



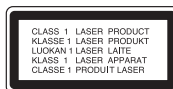
Знакът светкавица в равностраничен триъгълник има за цел да предупреди потребителя за наличието на неизолувано опасно напрежение в затворената част на уреда, което може да е достатъчно силно, за да представлява за всеки човек опасност от електрически удар.



Знакът удивителна в равностраничен триъгълник има за цел да предупреди потребителя за наличието на важни инструкции за работа и поддръжка (обслужване) в ръководството, съпровождащо уреда.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ : ЗА ДА НАМАЛИТЕ РИСКА ОТ ПОЖАР ИЛИ ЕЛЕКТРИЧЕСКИ УДАР, НЕ ИЗЛАГАЙТЕ ТОЗИ УРЕД НА ДЪЖД ИЛИ ВЛАГА.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не инсталирайте това устройство в затворени пространства, като библиотечен шкаф или друга подобна мебел.



ВНИМАНИЕ:

Този продукт работи с лазерна система.

За да гарантирате правилно използване на този продукт, моля внимателно прочетете това ръководство и го запазете за бъдещи справки. Ако уредът се нуждае от ремонт, свържете се с официален сервизен център.

Използването на различни от посочените тук управляващи устройства, настройки или операции може да доведе до излагане на опасно излъчване.

За да се предпазите от директно излагане на лазерните лъчи, не се опитвайте да отваряте затворения корпус. Лазерното излъчване е видимо при отваряне. НЕ ГЛЕДАЙТЕ В ЛАЗЕРНИЯ ЛЪЧ.

ВНИМАНИЕ: Уредът не трябва да бъде излаган на въздействието на вода (капеща или пръскаща) и върху него не трябва да се поставят предмети, пълни с течност, като вази например.

ВНИМАНИЕ относно захранващия кабел

За повечето уреди се препоръчва да бъдат инсталирани към отделна верига.

Това означава верига с единичен контакт, който захранва само този уред и няма допълнителни контакти или разклонения. Проверете страницата с техническите характеристики на това ръководство, за да бъдете сигурни.

Не претоварвайте стенните контакти. Претоварени, разхлабени или повредени стенни контакти, удължителни кабели с нарушена цялост, повредена или напукана изолация са опасни. Всяко от тези условия може да доведе до електрически удар или пожар. Периодично проверявайте кабела на уреда си и ако видът му свидетелства за повреда или влошаване на качеството, изключете го от контакта, не използвайте уреда и потърсете квалифициран техник да го подмени с подходящ.

Пазете захранващия кабел от неправилни физически или механични действия, като например усукване, огъване, прищипване, затискане от врата и настъпване. Обръщайте особено внимание на щепселите, стенните контакти и на мястото, където кабелът излиза от уреда.

За изключване на захранването от мрежата издърпайте щепсела на захранващия кабел от контакта. При инсталиране на изделието се уверете, че контактът е леснодостъпен.



Изхвърляне на вашия стар уред

1. Когато този символ на задраскан контейнер за смет е поставен върху дадено изделие, това означава, че изделието попада под разпоредбите на Европейска директива 2002/96/ЕО.
2. Всички електрически и електронни изделия трябва да се изхвърлят отделно от битовите отпадъци, в определени за целта съоръжения, посочени от държавните или местните органи.
3. Правилното изхвърляне на вашия уред ще помогне за предотвратяване на възможни негативни последици за околната среда и човешкото здраве.
4. За по-подробна информация за изхвърлянето на вашия стар уред се обрънете към вашата община, службите за събиране на отпадъци или магазина, откъдето сте купили своя уред.



Този продукт е произведен в съответствие с изискванията на Директива 2004/108/ЕС за електромагнитната съвместимост и на Директива 2006/95/ЕС за ниското напрежение.

Представител за Европа:

LG Electronics Service Europe B.V.
Veluwezoom 15, 1327 AE Almere,
The Netherlands (Tel : +31-036-547-8940)

Вашата Hi-Fi система може много неща

БЪЛГАРСКИ



Съдържание



Настройка	3
Главен уред	4
За дистанционното управление	5



Слушане на CD дискове	6
Слушане на радио	6
Използване на USB устройство	7
Слушане на музика от вашето външно устройство	8
Използване на предварително програмирано звуково поле	8
Запис върху USB	9
Нагласяне на часовника	10



Отстраняване на проблеми	11
Технически характеристики	11

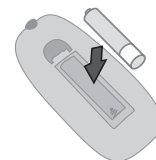
Правенето на неразрешени копия на защитен срещу копиране материал, включително компютърни програми, файлове, предавания и звукозаписи, може да бъде нарушение на авторски права и представлява криминално престъпление. Това оборудване не трябва да се използва за такива цели.

Бъдете отговорни
Спазвайте авторските права



Като партньор на ENERGY STAR® LG декларира, че този продукт или модел отговаря на принципните изисквания на ENERGY STAR® за енергийна ефективност.

ENERGY STAR® е марка, регистрирана в САЩ.

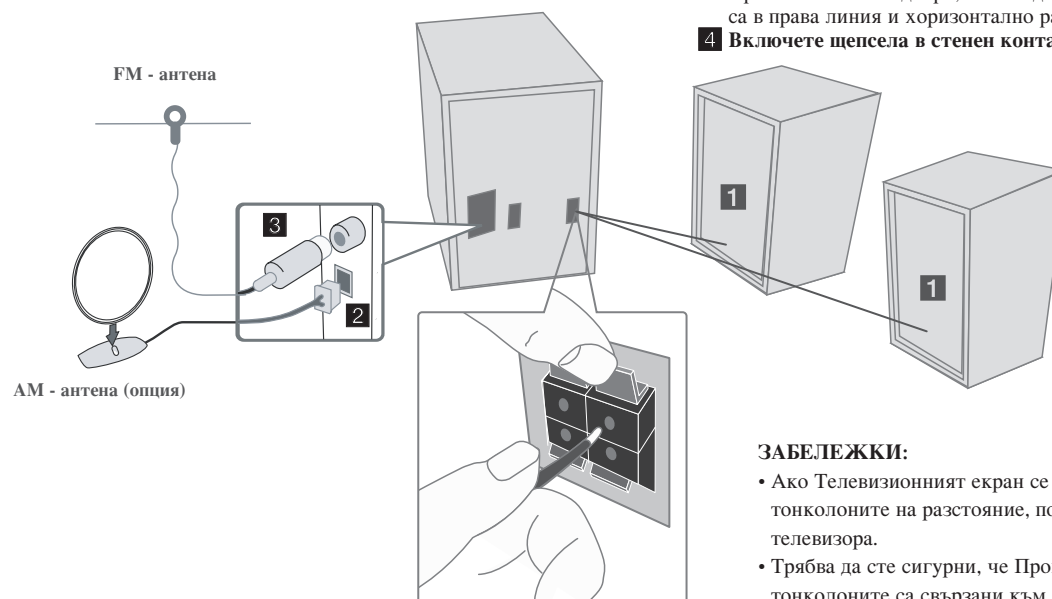


Поставете батерията в дистанционното управление

Проверете дали + (плюс) и - (минус) на батерията съответстват на полюсите в дистанционното управление. (размер AAA)

Преди да свържете, използвате или настроите този уред, моля прочетете внимателно и докрай указанията в това ръководство.

Настройка



1 Свързване на предните тонколони

Свържете кабелите на тонколоните към клемите на тонколоните. Свържете черния край на всеки проводник към клемите, маркирани с - (минус), а другия край към клемите, маркирани с + (плюс).

2 Поставете рамковата AM антена в стойката ѝ (AM опция)

Включете рамковата AM антена към уреда.

3 Свържете FM антената

Приемането е най-добро, когато двата свободни края на антената са в права линия и хоризонтално разположени.

4 Включете щепсела в стенен контакт

ЗАБЕЛЕЖКИ:

- Ако Телевизионният екран се обезцвети, не поставяйте тонколоните на разстояние, по-малко от 30 см от телевизора.
- Трябва да сте сигурни, че Проводниците от кабела на тонколоните са свързани към съответните клеми на компонентите и + съответства на +, а - съответства на -. Ако проводниците са разменени, звукът ще бъде изкривен и ще липсват басите.

Внимавайте за следното

Внимавайте деца да не бъркат с ръце и да не пъкат предмети в

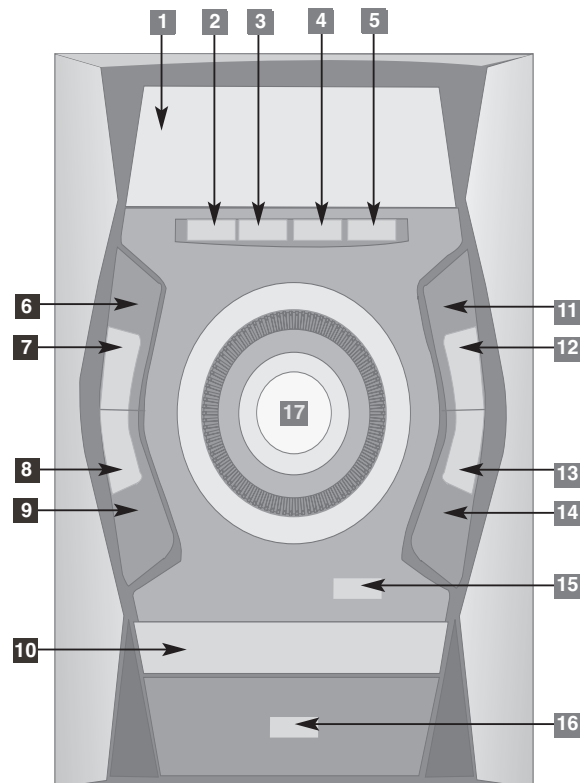
*Гръбата на тонколоната.

*Гръбата на тонколоната: Отвор за богат басов звук върху кутията (корпуса) на тонколоната.

Главен уред

- 1** Прозорец на дисплея
- 2** ◀◀ TUNING (-) (CD Предишен)
- 3** ▶▶ ВЪЗПРОИЗВЕЖДАНЕ/ ПАУЗА
- 4** ■ За прекратяване на възпроизвеждането или записването
- 5** ▶▶ TUNING (+) (CD Следващ)

- 6** ⏻/⏼ Включване/изключване на захранването
РЕЖИМ НА ПЕСТЕНЕ НА ЕНЕРГИЯ
- 7** EQ
Можете да избирате звукови ефекти.
- 8** XDSS Plus
Extreme Dynamic Sound System
(звукова система с изключителна динамика)
Засилва ефекта на високите, басите и съраунда.
- 9** MP3 OPT
Оптимизира компресируеми MP3 файлове за подобряване на басовия звук.
- 9** USB/ REC Запис върху USB
- 10** Вратичка на CD



- 11** Сменя функциите
- 12** CLOCK
За нагласяне на часовника и показване на часа.
- 13** TIMER
С функцията ТАЙМЕР можете да включите или изключите възпроизвеждането на CD и USB или приемането с тунера в желан от вас час.
- 14** SET Потвърждава времето, което сте избрали, когато нагласяте часовника.
- 15** ▲ OPEN/ CLOSE
- 16** USB порт
Включете тук съвместимо USB устройство.
- 17** VOLUME
Силата на звука може да се регулира при използване на всяка функция.

За дистанционното управление

	Включване/изключване на захранването РЕЖИМ НА ПЕСТЕНЕ НА ЕНЕРГИЯ
SLEEP	Заспете, докато слушате вашия уред Натиснете SLEEP един или повече пъти, за да изберете време на изчакване между 10 и 180 минути, след което уредът ще се изключи.
INFO	Вижте информация за вашата музика. MP3/WMA файловете често се доставят с етикети. Етикетите дават информация за Заглавие, Изпълнител, Албум или Час.

REPEAT/RANDOM	Слушайте своите записи с повторение или в произволна последователност.
TUN (+)/(-)	Избира радиостанциите. Търси откъс в писта. Прескача бързо назад или напред.
▶/ 	Стартира или прави пауза на възпроизвеждането
■	За прекратяване на възпроизвеждането или записването

RDS/PTY (опция)	RDS (система за пренос на данни по радиото) Търси радиостанции по тип радиостанция
● REC	Бутон за запис

F (FUNCTION)	Променя функциите
EQ	Регулиране на качеството на звука Можете да избирате звукови ефекти.
LG EQ	Можете да изберете естествена (Natural) или местна (Local) настройка на еквалайзерния ефект, като използвате LG EQ.

▲▼	Търсене на папка с MP3/WMA файлове Когато се възпроизвежда от CD диск, съдържащ MP3/WMA файлове в няколко папки, натиснете FOLDER-PRESET , за да изберете папката, от която желаете да възпроизведате. Изберете „предварително зададен номер“ за радиостанция
+ VOL	Силата на звука може да се регулира при използване на всяка функция.
PROGRAM/MEMO.	За запаметяване на радиостанции Ако сте запаметили радиостанции с използване на PROGRAM/MEMO. , можете да ги превъртате и да изберете една от тях. Слушане на вашите писти в каквато и да е последователност
	Временно спиране на звука Натиснете бутона отново, за да възстановите звука.

Слушане на CD дискове

С този уред могат да се възпроизвеждат аудио CD и MP3/ WMA CD.

	на уреда	на дистанционното
1. Отворете вратичката на CD	▲ OPEN/ CLOSE	
2. Поставете CD: с етикета нагоре.		
3. Затворете вратичката на CD	▲ OPEN/ CLOSE	
4. Изберете функцията CD: На дисплея ще се покаже общият брой писти (файлове).	FUNCTION	FUNCTION
5. Стартирайте възпроизвеждането на CD диск	▶/II	▶/II
6. За да спрете възпроизвеждането на CD диск	■	■

Слушане на CD дискове – какво още можете да направите

Пауза или рестартиране на CD

- 1 Натиснете ▶/II по време на възпроизвеждане.
- 2 Натиснете този бутон отново, за да се възобнови възпроизвеждането.

Търсене на откъс в рамките на една писта

Задръжте I◀◀/▶▶ върху уреда или I◀◀/▶▶ на дистанционното управление по време на възпроизвеждане и го пуснете в точката, от която искате да слушате.

Прескачане към друга писта (файлове)

Натиснете I◀◀/▶▶ върху уреда или I◀◀/▶▶ на дистанционното управление в състояние на стоп.

Програмен списък

Можете да възпроизвеждате до 20 писти от CD в последователност.

- 1 Поставете CD и изчакайте да се прочете.
- 2 Натиснете PROGRAM/MEMO. на дистанционното управление в състояние на стоп.
- 3 Натиснете I◀◀/▶▶ върху уреда или I◀◀/▶▶ на дистанционното управление, за да изберете писта.
- 4 Натиснете PROGRAM/MEMO. отново, за да съхраните и изберете следващата писта.
- 5 Натиснете ▶/II, за да пуснете програмираните музикални файлове.
- 6 За да изтриете своя избор, натиснете ■, PROGRAM/MEMO. и след това ■.

Слушане на вашите записи (файлове) с повторение или в произволна последователност

- 1 Натиснете REPEAT/RANDOM неколкократно. Текущият файл (писти) ще се възпроизвеждат с повторение или в произволна последователност.
- 2 За да се върнете към нормално възпроизвеждане, натиснете неколкократно REPEAT/RANDOM, за да изберете [Off] (изкл.).

Слушане на радио

Проверете дали са включени и двете антени - FM и AM (опция).

	на уреда	на дистанционното
1. Изберете или FM, или AM (опция)	FUNCTION	FUNCTION
2. Изберете радиостанция	TUNING (+)/ (-)	TUN.- / TUN.+
3. За да „запазят“ радиостанция: На дисплея се появява предварително зададен номер.		PROGRAM/MEMO.
4. Изберете номер за предварително запазване		FOLDER-PRESET
5. За да потвърдите, натиснете: Могат да се запазят до 50 радиостанции.		PROGRAM/MEMO.
6. За да изберете „запазена“ станция		FOLDER-PRESET

Слушане на радио – какво още можете да направите

Автоматично търсене на радиостанции

- 1 Натиснете и задръжте TUNING + / TUNING - върху уреда или TUN.- / TUN.+ на дистанционното управление в продължение на повече от 0,5 секунди.
- 2 Тунерът ще претърсва автоматично и ще спре, когато намери радиостанция.

Изтриване на всички съхранени станции.

- 1 Натиснете и задръжте PROGRAM/MEMO. на дистанционното управление в продължение на две секунди. Показва се „ERASE ALL“ (изтрий всички)
- 2 Натиснете PROGRAM/MEMO. на дистанционното управление, за да изтриете всички съхранени станции.

Подобряване на лошо FM приемане

Натиснете PLAY (▶/II) (MONO/ST) на дистанционното управление. Това превключва тунера от стерео на моно и обикновено подобрява приемането.

Вижте информация за вашите радиостанции - ОПЦИЯ

FM тунерът има функция за RDS (система за пренос на данни по радиото). Тя показва буквите **RDS** на дисплея плюс информация за радиостанцията, слушана в момента. Натиснете **RDS** на дистанционното няколко пъти, за да видите информацията.

PTY - тип програма, например News (новини), Sport (спорт), Jazz (джаз).

RT - радиотекст, името на радиостанцията.

CT - управление на часовника, часовото време в зоната на радиостанцията.

PS - име на програмната услуга, името на канала.

Можете да търсите радиостанции по тип програма, като натиснете **RDS**.

На дисплея ще се покаже последният използван **PTY**. Натиснете **PTY** един или повече пъти, за да изберете типа програма, който предпочитате. Натиснете и задръжте **◀◀/▶▶**. Тунерът автоматично търси станция. Когато бъде открита станция, търсенето спира.

За MP3/WMA

Съвместимостта на MP3/WMA дисковете с този уред е ограничена както следва:

- Честота на дискретизация : 8 - 48 kHz (MP3), 32 - 48 kHz (WMA)
- Скорост на обмен : 8 - 320 kbps (MP3), 48 - 320 kbps (WMA)
- Физическият формат на CD-R диска трябва да бъде „ISO 9660“.
- Ако записвате MP3/WMA файлове със софтуер, който не може да създаде файлова система (FILE SYSTEM), напр. „Direct-CD“ и т.н., невъзможно е тези файлове да бъдат възпроизведени. Препоръчваме ви да използвате Easy-CD Creator, който създава файлова система ISO 9660.
- Не използвайте специални знаци, като напр. „ / : * ? „ < > “ и т. н.
- Ако общият брой на файловете на диска е повече от 1 000, той ще бъде показан като 999.

Използване на USB устройство

Можете да се наслаждавате на мултимедийни файлове, съхранени на USB устройство, като включите USB устройството в USB порта на уреда. Ако искате да работите с друга функция, вижте раздела за възпроизвеждане на CD.

	на уреда	на дистанционното
1. Свържете USB устройството към USB порта на уреда.		
2. Изберете функцията USB.	FUNCTION	FUNCTION
3. Изберете файла, който желаете да възпроизведете.		
4. Започнете възпроизвеждане на вашия мултимедийен файл.	▶/	▶/
5. За да спрете, натиснете	■	■
6. Преди изключване на преносимото USB устройство, превключете на някоя друга функция.	FUNCTION	FUNCTION

Съвместими USB устройства

- MP3 плеър: MP3 плеър, тип флаш
- USB флаш устройство: Устройства, които поддържат USB 2.0 или USB 1.1
- В зависимост от устройството функцията USB може да не бъде налична.

Изискване към USB устройството

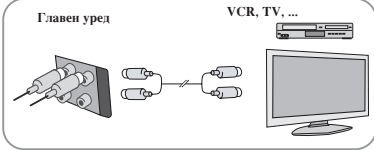
- Устройства, които изискват инсталация на допълнителна програма, когато го свържете към компютър, не се поддържат.

Внимавайте за следното:

- **Не изваждайте USB устройството, докато то работи.**
- При USB с голям капацитет търсенето може да отнеме повече от няколко минути.
- За да предотвратите загуба на данни, направете резервно копие на всички данни.
- Ако използвате USB удължителен кабел или USB концентратор, USB устройството не се разпознава.
- Използването на файлова система NTFS не се поддържа (поддържа се само файлова система FAT (16/32).
- Този уред не се поддържа, ако общият брой на файловете е 1000 и повече.
- Външен твърд диск, заключени устройства или USB устройства от твърд тип не се поддържат.
- USB портът на уреда не може да се свърже към компютър. Уредът не може да се използва като запамятаващо устройство.

Слушане на музика от вашето външно устройство

Уредът може да се използва за възпроизвеждане на музика от много типове външни устройства.

	на уреда	на дистанционното
1. Свържете външното устройство към конектора AUX IN на уреда. > Ако вашият телевизор има само един изход за аудио (моно), свържете го към лявото (бяло) аудиогнездо на уреда.	-	-
	-	-
2. Включете захранването.	⏻/⏻	⏻
3. Изберете функция AUX .	FUNCTION	FUNCTION
4. Включете външното устройство и го пуснете да възпроизвежда.	-	-

Използване на предварително програмирано звуково поле

Системата има известен брой предварително настроени полета за обмен (съраунд) звук. Можете да изберете желания звуков режим чрез използване на **EQ/ LG EQ**.

Показаните опции на еквалайзера може да се различават в зависимост от звуковите източници и ефекти.

НА ДИСПЛЕЯ	Описание
NATURAL	Можете да се наслаждавате на приятен и естествен звук.
местен специален еквалайзер	Регионално оптимизиран звуков ефект. (DANGDUT/ ARABIC/ PERSIAN/ INDIA/ REGUETON/ MERENGUE/ SALSA/ SAMBA)
AUTO EQ	Избира звуков еквалайзер, който е най-близък до жанра, включен в ID3 тага на MP3 файловете с песни.
POP CLASSIC ROCK JAZZ	Тази програма придава възторжена атмосфера към звука, като ви дава усещането, че сте на истински концерт на рок, поп, джаз или класическа музика.
MP3 OPT	Тази функция е оптимизирана за компресиращ се MP3 файл. Тя подобрява басовото звучене.
XDSS	Усилва високите, басите и съраунд ефекта.
VIRTUAL	Можете да се наслаждавате на по-виртуален съраунд звук.
NORMAL(OFF)	Можете да се наслаждавате на звука без еквалайзерен ефект.

Запис върху USB

Можете да записвате различни звукови източници на USB.

	на уреда	на дистанционното
1. Свържете USB устройството към уреда.		
2. Изберете режим, в който желаете да записвате . Първо пуснете възпроизвеждането на източника.	FUNCTION	FUNCTION
3. Започнете записа.	R (REC)	● REC
4. За да спрете записа, натиснете		

Запис върху USB - какво още можете да направите

Запис на музикален файл от диск върху USB

Запис на една писта -

Ако записването върху USB започне по време на възпроизвеждане на CD, върху USB ще бъде записана една-единствена писта/ файл.

Запис на всички писти -

Ако натиснете бутона за запис при спрян CD, ще се запишат всички писти/ файлове.

Запис по програмен списък -

USB записва след създаване на ваша собствена програма, ако искате да записвате пистата, която желаете. Могат да бъдат записани до 20 песни.

Пауза на запис

По време на запис натиснете **R (● REC)**, за да направите пауза на записа. Натиснете **R (● REC)**, за да продължите записа (само Radio/ AUX).

За да изберете пропускателната способност и скоростта на запис

- Натиснете **R (REC)** на плеъра или **● REC** на дистанционното управление в продължение на повече от 3 секунди.
- Използвайте **◀▶** / **▶▶** на плеъра или **◀▶** / **▶▶** на дистанционното управление, за да изберете пропускателната способност.
- Натиснете **R (REC)** или **● REC** отново, за да изберете скоростта на запис.
- Използвайте **◀▶** / **▶▶** или **◀▶** / **▶▶**, за да изберете желаната скорост на запис.
СКОРОСТ X 1 (96kbps, 128kbps, 192kbps, 256kbps)
 - Можете да слушате музика, докато я записвате (само за аудио CD).
СКОРОСТ X 2 (96kbps, 128kbps)
 - Можете само записвате музикалния файл (само за аудио CD).
- Натиснете **R (REC)** или **● REC**, за да завършите настройката.

Когато записвате, внимавайте за следното:

- Можете да проверите процента на записа върху USB на екрана по време на запис (само аудио, MP3/ WMA CD).
- По време на запис на MP3/ WMA няма звук.
- Когато спрете записа по време на възпроизвеждане, ще се съхрани файлът, който е записан по това време (само аудио CD).
- Не отстранявайте USB устройството и не изключвайте уреда по време на запис върху USB. В противен случай в компютъра може да се създаде един непълен файл и да не може да се изтрие.
- Ако не работи записването върху USB, на дисплея се показва съобщение като „NO USB“ (няма USB), „ERROR“ (пълен USB) или „NO REC“ (няма запис).
- При дискове, записани във формат DTS, не се поддържа запис върху USB.
- Многокартов четец или външен твърд диск не могат да се използват за запис на USB.
- Когато записвате за по-дълъг период, в един файл се записват до 128 MB
- Когато спрете записа по време на възпроизвеждане, файлът няма да се съхрани.
- В случай на CD-G, DTS диск записът на USB не работи.
- Не можете да запишете повече от 999 файла.
- Ще бъде съхранен както следва.**

AUDIO CD	MP3/ WMA	Други източници
 CD_REC ├ TRK 001 ├ TRK 002 └ ...	 FILE_REC ├ (File name) ├ (File name) └ ...	 EXT_REC ├ AUDIO_001 ├ AUDIO_002 └ ...

Нагласяне на часовника

	на уреда
1. Натиснете за минимум 2 секунди	CLOCK
2. Изберете едното или другото: AM 12:00 (за 12-часов дисплей) или 0:00 (за 24-часов дисплей).	◀◀/▶▶
3. Потвърдете избора си	SET
4. Изберете часа	◀◀/▶▶
5. Натиснете	SET
6. Изберете минутите	◀◀/▶▶
7. Натиснете	SET

Използване на плеъра като будилник

- 1 Натиснете и задръжте **TIMER**. Всяка функция, напр. TUNER, CD и т.н., мига.
- 2 Натиснете **SET**, когато се покаже функцията, с която искате да бъдете събудени.
- 3 Изберете една от тях чрез натискане на **SET**.
- 4 На дисплея се показва „ON TIME“ (час вкл.). Тогава можете да нагласите часа, в който искате да се включи будилникът. Натиснете **◀◀/▶▶**, за да смените часа и минутите, и **SET**, за да съхраните.
- 5 На дисплея се показва „OFF TIME“ (час изкл.). Тогава можете да изберете часа, в който искате функцията да се изключи. Натиснете **◀◀/▶▶**, за да смените часа и минутите, и **SET**, за да съхраните.
- 6 Ще ви бъде показана силата на звука (VOL), с която искате да бъдете събудени. Използвайте **◀◀/▶▶**, за да промените силата на звука, и **SET**, за да я съхраните. Иконата на часовника „(***)*“ ☹ “ показва, че будилникът е нагласен.
- 7 Когато системата бъде изключена, можете да проверите часа, за който е нагласен будилникът, като натиснете **TIMER**. Така също можете да включвате и изключвате будилника, като натискате **TIMER**.

Заспете, докато слушате вашия плеър

- 1 Натиснете **SLEEP** неколкократно, за да изберете времето на изчакване от 10 до 180 минути, след които уредът ще се изключи.
- 2 За да проверите оставащото време, натиснете **SLEEP**.
- 3 За да отмените действието на функцията, натискайте многократно **SLEEP**, докато се появи „SLEEP OFF“.

DIMMER (НАМАЛЯВАНЕ НА ОСВЕТЕНОСТТА)

Натиснете **SLEEP** веднъж. Светодиодът на предния панел загасва и дисплеят потъмнява наполовина. За да отмените функцията, натиснете **SLEEP** неколкократно, докато потъмняването се изключи.

Отстраняване на проблеми

Симптом	Причина	Корекция
Общи		
Няма захранване.	Захранващият кабел не е включен.	Включете захранващия кабел.
	Проверете дали имате ел. захранване.	Проверете състоянието чрез използване на други електронни устройства.
Няма звук.	Проверете дали сте избрали правилната функция.	Натиснете FUNCTION и проверете избраната функция.
CD		
Устройството не започва да възпроизвежда.	Поставен е невъзпроизводим диск.	Поставете възпроизводим диск.
	Дискът е мръсен.	Почистете диска.
Радио		
Не могат да се настроят радиостанции.	Антената е зле позиционирана или свързана.	Свържете антената добре.
Дистанционно управление		
Дистанционното не работи правилно.	Дистанционното е твърде далече от устройството.	Работете с дистанционното в рамките на 23 фута (7 м).
	Има препятствие на пътя между дистанционното и устройството.	Отстранете препятствието.
	Батерията на дистанционното управление е изтощена.	Сменете батерията с нова.

Технически характеристики

Общи	
Захранване	Вижте главния етикет.
Консумация на енергия	Вижте главния етикет.
Тегло нето	3,1 kg
Външни размери (Д x В x Ш)	202 x 307 x 292 mm
Работна температура	5 °C до 35 °C
Работна влажност	5% до 85 %
Радио	
FM Радиообхват	87,5 - 108,0 MHz или 87,50 - 108,00 MHz
AM Радиообхват (опция)	522 - 1620 kHz или 522 - 1710 kHz или 520 - 1710 kHz
Усилвател	
Изходна мощност	55 W + 55 W
T.H.D	10 %
Честотна характеристика	42 - 20000 Hz
Съотношение сигнал-шум	75 dB
CD	
Честотна характеристика	40 - 20000 Hz
Съотношение сигнал-шум	75 dB
Динамичен обхват	80 dB
Тонколони (RAS114F)	
Тип	2-лентови, с 2 високоговорителя
Импеданс	4 Ω
Номинална входна мощност	55 W
Максимална входна мощност	110 W
Нетни размери (Д x В x Ш)	215 x 309 x 232 mm
Тегло нето (1EA)	2,6 kg

РЕЖИМ НА ПЕСТЕНЕ НА ЕНЕРГИЯ

Като натиснете  върху вашия плейър или **POWER** на дистанционното управление в продължение на повече от 3 секунди, когато уредът е включен, можете да преминете на РЕЖИМ НА ПЕСТЕНЕ НА ЕНЕРГИЯ. Натиснете отново, за да го отмените.

Дизайнът и техническите характеристики подлежат на промяна без уведомяване.

P/NO : MFL61543908

МАКЕДОНСКИ

Безбедносни мерки



ВНИМАНИЕ: ЗА ДА ЈА НАМАЛИТЕ ОПАСНОСТА ОД ЕЛЕКТРИЧЕН УДАР, НЕ ВАДЕТЕ ГО КАПАКОТ (ИЛИ ЗАДНИОТ ДЕЛ). НЕМА ДЕЛОВИ ШТО МОЖЕ ДА ГИ ПОПРАВА КОРИСНИК. ПРЕПУШТЕТЕ МУ ГО ПОПРАВАЊЕТО НА КВАЛИФИКУВАНИ СЕРВИСНИ ТЕХНИЧАРИ.



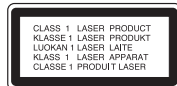
Молњата со стрелка во рамностран триаголник служи за предупредување на корисникот дека постои неизолиран опасен напон во кутијата на производот што може да биде доволно висок за да претставува опасност од електричен удар за луѓето.



Извичникот во рамностран триаголник служи за предупредување на корисникот дека има важни упатства за ракување и одржување (сервисирање) во придружната литература за производот.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: ЗА ДА СПРЕЧИТЕ ЕВЕНТУАЛНО ИЗБИВАЊЕ ПОЖАР ИЛИ ЕЛЕКТРИЧЕН УДАР, НЕ ИЗЛОЖУВАЈТЕ ГО ПРОИЗВОДОТ НА ДОЖД ИЛИ ВЛАГА.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ : Не инсталирајте ја оваа опрема во затворен простор како полица за книги или слично.



ВНИМАНИЕ:

Производот користи ласерски систем.

За правилна употреба на овој производ, внимателно прочитајте го упатството и чувајте го за информации и во иднина. Ако уредот треба да се поправа, јавете се на овластен сервис центар. Употреба на командите, вршење дотерувања или постапки поинакви од наведените во упатството може да завршат со изложување на опасна радијација. За да се спречи директна изложеност на ласерскиот зрак, не обидувајте се да го отворите заградениот дел. Има видливо ласерско зрачење при отворањето. НЕ ГЛЕДАЈТЕ ПРАВО ВО ЗРАКОТ.

Внимание: Апаратот не смее да се изложува на вода (капки или прскање) и на него не смее да се ставаат предмети полни со течност, на пример вази.

Внимание што се однесува на кабелот за струја

За повеќето апарати се препорачува да се приклучени во посебно електрично коло;

Односно, во еден штекер што го напојува само тој уред и нема други дополнителни штекери или разгранети електрични кола. Проверете на страницата со карактеристиките во Упатството за да се уверите. Не преоптоварувајте ги штекерите. Преоптоварени, разлабавени и оштетени штекери и продолжни кабли, изабени гајтани за струја и оштетена или напукната изолација на жиците се опасни.

Повремено проверувајте го кабелот на Вашиот апарат и, ако изгледа оштетено или изветвено, исклучете го, престанете да го користите апаратот и кабелот нека Ви го замени овластен сервисер со ист таков кабел. Заштитете го кабелот за струја од физички или механички оштетувања, на пример од извртување, тегнење, штипење, приклучување со врата или газење. Особено внимавајте на приклучоците, штекерите и местото каде што кабелот излегува од апаратот.

За да го исклучите напојувањето од мрежата, извлекете го приклучникот на кабелот од штекерот. Кога го инсталирате производот, внимавајте приклучокот да биде лесно достапен.



Отстранување на старите уреди

1. Ако на производот се наоѓа симбол на прецртана канта за отпад, тоа значи дека за производот важи европската директива 2002/96/EC.
2. Електричните и електронските производи треба да се отстрануваат одвоено од комуналниот отпад, на посебни локации одредени од владата или локалните власти.
3. Правилното отстранување на старите уреди ќе ги спречи потенцијалните негативни последици за животната средина и човековото здравје.
4. За подетални информации околу отстранувањето на старите уреди обратете се во одговорната градска служба, службата за отпад и комунална хигиена или во продавницата каде што сте го купиле производот.



Производот е произведен во согласност со барањата на Директивите 2004/108/EC и 2006/95/EC на ЕУ.

Европски претставник :

LG Electronics Service Europe B.V.
Veluwezoom 15, 1327 AE Almere,
The Netherlands (Тел.: +31-036-547-8940)

Вашиот Hi-Fi систем може да прави многу работи



Содржина



Поставување	3
Главен уред	4
За далечинскиот управувач	5



Слушање CD	6
Слушање радио	6
Користење на USB уредот	7
Слушање музика од Вашиот надворешен уред	8
Слушајте претпрограмирано звучно поле	8
Снимање на USB	9
Местење на часовникот	10



Решавање на проблемите	11
Карактеристики	11

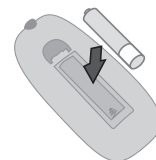


Како партнер на ENERGY STAR®, LG утврди дека овој производ и моделите на овој производ ги задоволуваат директивите на ENERGY STAR® за енергетска ефикасност.

ENERGY STAR® е регистрирана марка во САД.

Неовластеното преснимување на материјали заштитени од копирање, вклучувајќи компјутерски програми, фајлови, емисии и звучни записи може да е прекршување на авторските права и се смета за кривично дело. Оваа опрема не треба да се користи за такви цели.

Бидете одговорни
Почитувајте ги авторските права

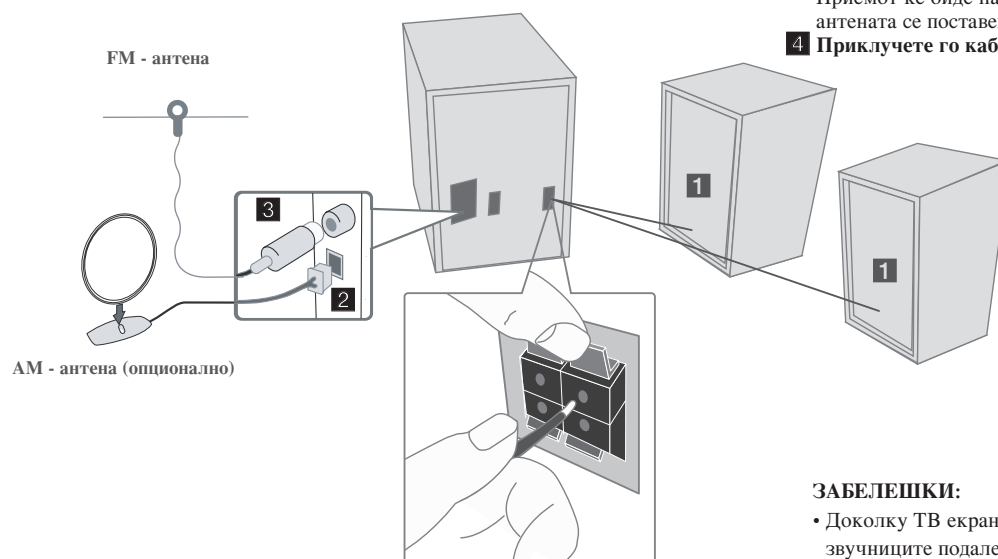


Ставете ги батериите во далечинскиот управувач.

Осигурајте се дека + (плус) и - (минус) на батериите одговараат со ознаките на далечинскиот управувач. (со големина AAA)

Прочитајте го упатството за употреба внимателно и целосно пред да го поврзвате производот, да ракувате со него или да го дотерувате.

Поставување



Внимавајте на следново

Внимавајте децата да не ги ставаат рацете или некакви предмети во *шуплините на звучниците.

*Шуплини на звучниците: Простор за бас-звукот во куќиштето (кутијата) на звучникот.

1 Поврзување на предните звучници

Поврзете ги каблите од звучниците со приклучоците за звучници. Поврзете го црниот завршеток на секоја жица со терминалот означен со - (минус) и другиот завршеток со терминалот означен со + (плус)

2 Наместете ја кружната антена за AM на подножјето (AM опционално)

Поврзете ја рамковата AM антена со уредот.

3 Поврзете ја антената за FM

Приемот ќе биде најдобар кога двата слободни краја на антената се поставени во права хоризонтална линија.

4 Приклучете го кабелот за струја во штекер

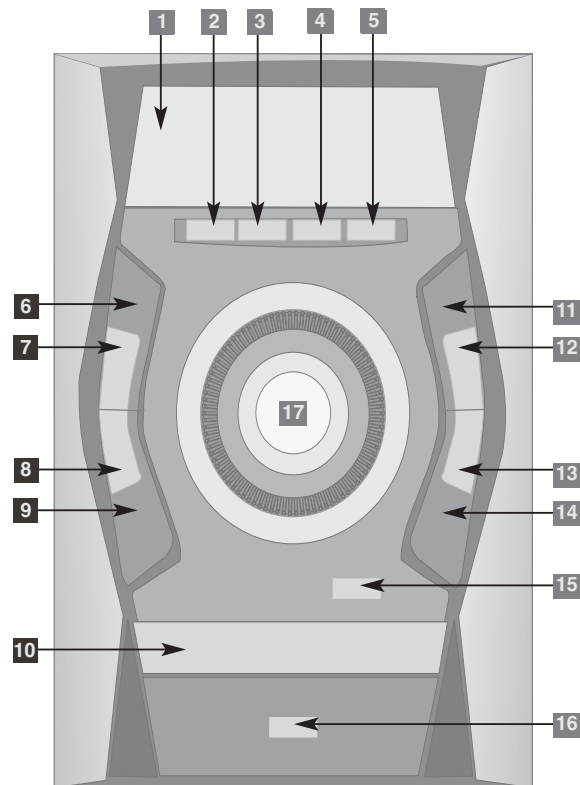
ЗАБЕЛЕШКИ:

- Доколку ТВ екранот ја менува бојата, ставајте ги звучниците подалеку од 30 cm од телевизорот.
- Осигурајте се дека каблите на звучникот се приклучени соодветно со приклучоците на компонентите: + со + и - со - . Доколку каблите се обратно поврзани, основата на звукот ќе биде нејасна.

Главен уред

- 1** ЕКРАН
- 2** ⏮ Пребарување (-) (CD Претходно)
- 3** ⏸ ПЛЕЈ/ПАУЗА
- 4** ■ Сопирање репродукција или снимање
- 5** ⏭ Пребарување (+) (CD Следно)

- 6** ⏻ Вклучување / Исклучување
МОДУС ЗА ЗАШТЕДА НА ЕНЕРГИЈА
- 7** EQ
Може да одберете звучни впечатоци.
- 8** XDSS Plus
Extreme Dynamic Sound System
Засилување на високите тонови,
басовите и surround звукот.
- 9** MP3 OPT
Оптимизација на компресирани MP3
датотеки за да се подобри бас звукот.
- 9** USB/ REC Снимање на USB
- 10** CD Вратичка



- 11** Менување на функциите
- 12** CLOCK
За мерење на часовникот и
проверување на времето.
- 13** TIMER
Со TIMER функцијата можете да
пуштите CD, USB и TUNER
приемникот уключен или исклучен во
одредено време по Ваш избор.
- 14** SET Го потврдува времето што сте го
селектирале подесувајќи го
часовникот.
- 15** ▲ OPEN/ CLOSE
- 16** USB порта
Тука поврзете апарат компатибилен со
USB .
- 17** VOLUME
Контрола на јачината на звукот при
употреба на било која функција.

За далечинскиот управувач

	Вклучување / Исклучување МОДУС ЗА ЗАШТЕДА НА ЕНЕРГИЈА
SLEEP	Заспивање додека го слушате Вашиот уред Притиснете SLEEP еднаш или повеќепати за да одберете задоцнување од 10 до 180 минути, по кои уредот ќе се исклучи.
INFO	Видете ги информациите за вашата музика Фајловите MP3/WMA често имаат ознаки. Ознаките даваат информации за насловот, изведувачот, албумот или времето.

REPEAT/ RANDOM	Слушајте ги Вашите песни со повторување или по случаен избор.
TUN (+)/(-)	Ја одбира радио станицата. Бара дел во самата нумера. Брзо прескокнување наназад или нанапред.
▶/ 	Стартување или паузирање на репродукција
■	Сопирање репродукција или снимање

RDS/PTY (опционално)	RDS (Систем на радио податоци) Ги бара радио станиците во зависност од типот на радиото.
● REC	Копче за снимање

F (FUNCTION)	Менување на функцијата
EQ	Регулирање на квалитетот на звукот Може да изберете звучни впечатоци.
LG EQ	Може да одберете Natural или Local Specialization еквилајзер ефекти со користење на LG EQ.

▲ ▼ FOLDER •PRESET	Барање папка со фајлови MP3/WMA Кога се репродуцира CD што содржи фајлови MP3/WMA во повеќе папки, притиснете го FOLDER•PRESET за да ја одберете папката што сакате да ја пуштите. Одбирање број од меморијата за радио станции
+ - VOL	Контрола на јачината на звукот при употреба на било која функција.
PROGRAM/ MEMO.	За меморирање радио станици Ако сте зачувале радио станици со PROGRAM/MEMO. , може да ги листате и да одберете некоја. Слушање на песните по произволен редослед
🔇	Привремено стишување на звукот Притиснете го копчето повторно за да се пушти звукот.

Слушање CD

На овој уред може да се пуштаат Аудио CD и MP3/ WMA CD.

	НА УРЕДОТ	НА ДАЛЕЧИНСКОТО
1. Отворање на CD вратичката	▲ OPEN/ CLOSE	
2. Внесете го CD-то: Со печатената страна нагоре.	▲ OPEN/ CLOSE	
3. Затворање на CD вратичката	FUNCTION	FUNCTION
4. Одберете ја функцијата CD: На екранот ќе се прикаже вкупниот број песни (фајлови).		
5. Почнете ја репродукцијата на CD	▶/II	▶/II
6. За да ја сопрете репродукцијата на CD	■	■

Слушање CD - други функции

Паузирање или рестартирање на CD

- 1 Притиснете ▶/II за време на плејбекот.
- 2 Притиснете го ова копче повторно за да продолжи со плејбекот.

Пребарување на дел од песна

Држете го притиснато ◀◀/▶▶ на уредот или ◀◀/▶▶ на далечинскиот управувач за време на плејбек и потоа отпуштете го на местото од каде што сакате да слушате.

Прескокнување на друга песна (фајл)

Притиснете ◀◀/▶▶ на уредот или ◀◀/▶▶ на далечинскиот управувач во стопиран статус.

Програмска листа

Може редоследно да пуштате до 20 песни од CD.

- 1 Внесете CD и почекајте да се вчита.
- 2 Притиснете PROGRAM/MEMO. на далечинскиот управувач во стопиран статус.
- 3 Притиснете ◀◀/▶▶ на уредот или ◀◀/▶▶ на далечинскиот управувач за да одберете песна.
- 4 Притиснете PROGRAM/MEMO. повторно за да ја зачувате песната и одберете следна песна.
- 5 Притиснете ▶/II за да се пуштат програмираните музички фајлови.
- 6 За да ја избришете направената селекција, притиснете ■ PROGRAM/MEMO. и потоа ■

Слушање на Вашите песни (фајлови) со повторување или по случаен избор.

- 1 Притиснете REPEAT/RANDOM повеќепати. Тековните (песни) фајлови ќе се пуштаат со повторување или по случаен избор.
- 2 За да одберете нормален плејбек, притиснете REPEAT/RANDOM повеќепати за да одберете [Off].

Слушање радио

Осигурајте се дека се поврзани двете FM и AM (опционално) антени.

	НА УРЕДОТ	НА ДАЛЕЧИНСКОТО
1. Изберете или FM или AM (опционално)	FUNCTION	FUNCTION
2. Одберете станица	TUNING (+) / (-)	TUN.- / TUN.+
3. Меморирање станица: На екранот се прикажува број од меморијата.		PROGRAM/MEMO.
4. Одберете го поставениот број		FOLDER-PRESET
5. За да потврдите, притиснете: Може да се меморираат до 50 станици.		PROGRAM/MEMO.
6. За одбирање на „зачувана“ станица		FOLDER-PRESET

Слушање радио - други функции

Автоматско пребарување на радио станици

- 1 Притиснете и држете TUNING + / TUNING - на уредот или TUN.- / TUN.+ на далечинскиот управувач повеќе од 0,5 секунди.
- 2 Радио-пребарувачот автоматски ќе пребарува и ќе застане кога ќе пронајде радио станица.

Бришење на сите зачувани радио станици

- 1 Притиснете и држете PROGRAM/MEMO. на далечинскиот управувач повеќе од две секунди. Ќе се прикаже „ERASE ALL“
- 2 Притиснете PROGRAM/MEMO. на далечинскиот управувач за да ги избришете сите зачувани станици.

Подобрување на слаб FM прием

Притиснете PLAY (▶/II) (MONO/ST) на далечинскиот управувач.

Ова ќе го промени радио-пребарувачот од стерео во моно и најчесто се подобрува приемот.

Видете информации за Вашите радио станици - ОПЦИОНАЛНО

FM радиото е заедно со опремата за Системот за радио податоци (RDS). Ова ќе ги прикаже буквите **RDS** на екранот, плус информацијата за радио станицата која се слуша. Притиснете **RDS** на далечинскиот управувач неколку пати за да ја видите информацијата

PTY - Вид на емисија како на пример: вести, спорт, џез

RT - Радио текст, име на радио станицата.

CT - Временски контролор, време на местото каде што се наоѓа радио станицата.

PS - Име на сервисот на програмата, име на каналот.

Можете да пребарувате радио станици според видот на емисијата со притискање на **RDS**.

Екранот ќе го прикаже последниот **PTY** кој се слушал. Притиснете **PTY** еднаш или повеќе пати за да го изберете видот на емисија што го претпочитате.

Притиснете и држете **◀◀/▶▶**. Радио пребарувачот ќе пребарува автоматски. Кога ќе биде пронајдена станица, пребарувањето ќе се стопира.

За MP3/WMA

Компатибилност на дисковите со MP3/WMA со овој уред е ограничена на следниот начин:

- Фреквенција на семплирање : 8 - 48kHz (MP3), 32 - 48kHz (WMA)
- Бит рата: 8 - 320kbps (MP3), 48 - 320kbps (WMA)
- Физичкиот формат на дисковите CD-R треба да е „ISO 9660“.
- Ако снимате фајлови MP3/WMA со помош на софтвер што не може да создаде податочен систем, на пример „Direct-CD“ или сличен, фајловите MP3 не ќе може да се репродуцираат. Препорачуваме да го користите „Easy-CD Creator“, којшто создава ISO 9660 податочен систем.
- Не употребувајте специјални знаци како „/ : * ? „ < >“ итн.
- Вкупниот број на датотеки на дискот и да е поголем од 1000, ќе се прикажат само 999.

Користење на USB уредот

Може да слушате медиумски фајлови снимени на USB ако го поврзете USB уредот со USB портот на уредот.

Доколку сакате да користите други функции, видете го делот за CD плејбек.

	НА УРЕДОТ	НА ДАЛЕЧИНСКОТО
1. Поврзете го USB уредот со USB портот на единицата.		
2. Изберете USB функција.	FUNCTION	FUNCTION
3. Изберете го фајлот кој сакате да свири.		
4. Започнете со користење на Вашиот медиум.	▶/II	▶/II
5. За да стопирате, притиснете	■	■
6. Пред да го исклучите преносниот USB уред, сменете во било која друга функција.	FUNCTION	FUNCTION

Компатибилни USB уреди

- MP3 Player: Flash тип MP3 плеер
- USB Flash Drive: Уреди кои подржуваат USB 2.0 или 1.1
- Функцијата USB може да не е достапна зависно од уредот.

Барања за USB уредот

- Уредите кои бараат инсталација на дополнителни програми кога ќе ги поврзете со компјутерот, не се поддржани.

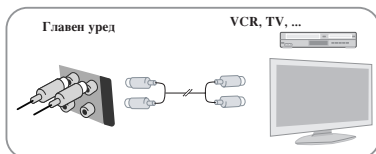
Бидете претпазливи за следново.

- **Не отворајте го USB уредот додека работи.**
- За USB со голем капацитет може да бидат потребни повеќе од неколку минути за пребарување.
- За да избегнете губење на податоци, направете копии од сите податоци.
- Ако корисите USB продолжен кабел или USB разводник, USB уредот не ќе биде препознат.
- Не е поддржано користење на NTFS систем на датотеки (Поддржан е само FAT (16/ 32) систем на датотеки.)
- Оваа единица не е поддржана кога вкупниот број на датотеки е 1000 или повеќе.
- Надворешен HDD, заштитени уреди или тврд тип на USB уреди не се поддржани.
- USB портот на уредот не може да биде поврзан со PC. Уредот не може да се користи како уред за складирање.

Слушање музика од Вашиот надворешен уред

Уредот може да се користи за пуштање на музика од многу различни типови надворешни уреди.

1. Поврзете го надворешниот уред со **AUX IN** конекторот на уредот. Ако Вашиот телевизор има само еден излез за аудио (MONO). Поврзете го со левиот (бел) аудио џек на уредот.



2. Вклучете ја струјата.
3. Одберете ја функцијата **AUX**.
4. Вклучете го надворешниот апарат и пуштете да свири.

НА УРЕДОТ	НА ДАЛЕЧИНСКОТО
-	-
⏻/⏻	⏻
FUNCTION	FUNCTION
-	-

Слушајте претпрограмирано звучно поле

Овој систем има низа на претходно поставени сараунд звучни полиња. Можете да го одберете посакуваниот модус на звук со користење на **EQ/LG EQ**. Прикажаните ставки за еквилајзерот може да бидат различни во зависност од звучните извори и ефекти.

НА ЕКРАН	Опис
NATURAL	Можете да уживате во удобен и природен звук.
Локален специјализиран еквилајзер	Регионално оптимизиран звучен ефект (DANGDUT/ ARABIC/ PERSIAN/ INDIA/ REGUETON/ MERENGUE/ SALSA/ SAMBA)
AUTO EQ	Реализира звук од еквилајзерот кој е најсличен со жанровите кои се вклучени во MP3 ID3 Tag на музичките фајлови.
POP CLASSIC ROCK JAZZ	Оваа програма нуди воодушевувачка атмосфера на звук давајќи Ви чувство дека сте на вистински рок, поп, џез или концерт на класична музика.
MP3 OPT	Оваа функција е оптимизирана за компресиранки MP3 фајлови. Тоа го подобрува бас звукот.
XDSS	Ги појачува високите тонови, басот и сараунд звучните ефекти.
VIRTUAL	Можете да уживате во повеќе виртуелни сараунд звуци.
NORMAL(OFF)	Можете да уживате во звукот без ефекти од еквилајзерот.

Снимање на USB

Можете да снимате различни извори на звук на USB.

	НА УРЕДОТ	НА ДАЛЕЧИНСКОТО
1. Поврзете го USB со уредот		
2. Изберете модус на кој сакате да снимате. Репродуцирајте го прво звучниот извор	FUNCTION	FUNCTION
3. Почнете со снимање	R (REC)	● REC
4. За да го прекинете снимањето, притиснете	■	■

Снимање на USB - што можете повеќе да направите

Снимање музички фајлови од изворен диск на USB

Снимање една нумера -

Доколку снимањето на USB е започнато за време на репродукцијата на дискот, едниот наслов/фајл ќе се снима на USB.

Снимање на сите нумери -

Ако копчето за снимање е притиснато на CD- станицата, сите нумери/фајлови ќе бидат снимени.

Програма за листа за снимање -

USB евиденција по креирањето на Вашата програма доколку сакате да снимите нумера што ја сакате. Може да се снимат до 20 песни.

За да одберете бит рата и брзина на снимање

1 Притиснете **R (REC)** на плеерот или **● REC** на далечинскиот управувач и држете притиснато подолго од 3 секунди.

2 Користете го **◀◀ / ▶▶** на плеерот или **◀◀ / ▶▶** на далечинскиот управувач за да одберете бит рата.

3 Повторно притиснете **R (REC)** или **● REC** за да ја одберете брзината на снимање.

4 Користете **◀◀ / ▶▶** или **◀◀ / ▶▶** за да ја одберете саканата брзина на снимање.

X 1 БРЗИНА (96kbps, 128kbps, 192kbps, 256kbps))

- Може да слушате музика додека ја снимате (само за аудио CD)

X 2 БРЗИНА (96kbps, 128kbps)

- Можете само да го снимите музичкиот фајл. (само за аудио CD).

5 Притиснете **R (REC)** или **● REC** да завршите со подесувањето.

Паузирање на снимањето

За време на снимањето, притиснете **R (● REC)** за да го паузирате снимањето. Притиснете **R (● REC)** за да продолжите со снимање. (Само за Radio/ AUX)

Кога снимате, бидете претпазливи со следново

- Можете да го проверите процентуално степенот на снимање на USB снимката на екранот за време на снимањето (само за MP3/ WMA CD).
- За време на снимање на MP3/ WMA нема звук.
- Кога ќе го стопирате снимањето за време на репродукција, фајлот кој бил сниман во тој момент ќе биде сочуван (само за AUDIO CD)
- Не отстранувајте го USB уредот или не исклучувајте ја единицата за време на USB снимањето. Во спротивно, може да биде создаден некомплетен фајл и да не биде избришан од PC.
- Ако снимањето на USB не работи, на екранот ќе се појави порака како "USB", "ERROR", "USB FULL" или "NO REC".
- За дискови снимени во DTS диск формат, не е подржано снимање на USB.
- Мултичитачот на картички или екстерниот HDD не може да се користат за снимање на USB.
- Ако снимате подолго време датотеката се снима на 128 мегабајтови.
- Ако го стопирате снимањето за време на плејбекот фајлот нема да биде зачуван.
- При репродукција на CD-G со DTS, не функционира снимањето на USB.
- Не може да снимите повеќе од 999 фајлови.
- Ќе биде меморирано на следниот начин.**

AUDIO CD	MP3/ WMA	другите извори
 CD_REC TRK 001 TRK 002 	 FILE_REC (File name) (File name) 	 EXT_REC AUDIO_001 AUDIO_002

Местење на часовникот

	НА УРЕДОТ
1. Држете притиснато барем 2 секунди	CLOCK
2. Одберете: AM 12:00 (за приказ am и pm) или 0:00 (за приказ од 24 часа).	◀◀/▶▶
3. Потврдете го изборот	SET
4. Одберете ги часовите	◀◀/▶▶
5. Притиснете	SET
6. Одберете ги минутите	◀◀/▶▶
7. Притиснете	SET

Користење на плеерот како будилник

- 1 Притиснете и држете **TIMER**. Секоја функција EX, TUNER, CD ... светнува.
- 2 Притиснете **SET** кога се прикажува функцијата која сакате да Ве разбуди.
- 3 Одберете една од нив со притискање **SET**.
- 4 Ќе се прикаже „ON TIME“. Потоа може да го наместите времето во кое сакате да се активира алармот. Притиснете ◀◀/▶▶ за да ги промените часовите и минутите и **SET** за да зачувате.
- 5 Ќе се прикаже „OFF TIME“. Потоа може да го поставите времето кога сакате да прекине функцијата. Притиснете ◀◀/▶▶ за да ги промените часовите и минутите и **SET** за да зачувате.
- 6 Ќе Ви се прикаже јачината (VOL) со која сакате да бидете разбудени. Употребете го ◀◀/▶▶ за да ја промените јачината и **SET** за да зачувате. Системот ќе се исклучи. Иконата часовник „⌚“ покажува дека алармот е поставен.
- 7 Кога системот ќе се исклучи, можете да го проверите времето на алармот со притискање на **TIMER**. Исто така можете да го вклучите и исклучите алармот со притискање на **TIMER**.

Заспивање додека го слушате Вашиот плеер

- 1 Притиснете **SLEEP** повеќепати за да одберете задоцнување од 10 до 180 минути, по кои уредот ќе се исклучи.
- 2 За да го проверите преостанатото време притиснете **SLEEP**.
- 3 За да ја прекинете sleep функцијата, притиснете **SLEEP** повеќепати додека не се прикаже „SLEEP OFF“.

ЗАТЕМНУВАЊЕ

Притиснете **SLEEP** еднаш. LED (светлечка диода) на предната табла е исклучена и екранот ќе се затемни за половина. За да откажете, притиснете **SLEEP** со повторување додека затемнувањето се исклучи.

Решавање на проблемите		
Симптом	Причина	Решение
Општо		
Нема напојување	Кабелот за струја не е приклучен.	Приклучете го кабелот за струја.
	Проверете да не снемало струја.	Проверете вклучувајќи други електронски уреди.
Нема звук.	Проверете дали сте одбрале правилна функција.	Притиснете FUNCTION и проверете ја одбраната функција.
CD		
Уредот не започнува со репродукција	Ставен е диск што не може да се репродуцира.	Вметнете диск што може да се репродуцира.
	Дискот е нечист.	Исчистете го дискот.
Радио		
Не можат да се наместат радио станиците.	Антената е наместена или поврзана лошо.	Поврзете ја антената добро.
Далечинскиот		
Далечинскиот управувач не функционира исправно	Далечинскиот управувач е предалеку од уредот.	Ракувајте со далечинскиот управувач во радиус од околу 7 m.
	Постои пречка помеѓу далечинскиот управувач и уредот.	Отстранете ја пречката.
	Батеријата во далечинскиот управувач е потрошена.	Заменете ја батеријата со нова.

Карактеристики	
Општо	
Напојување	Видете на главната етикета.
Потрошувачка на струја	Видете на главната етикета.
Нето тежина	3.1 kg
Надворешни димензии (ШxВxД)	202 x 307 x 292 mm
Работна температура	5 °C до 35 °C
Работна влажност на воздухот	5% до 85 %
Радио	
FM Опсег на приемот	87,5 - 108,0 MHz или 87,50 - 108,00 MHz
AM Опсег на приемот (опционално)	522 - 1620 kHz или 522 - 1710 kHz или 520 - 1710 kHz
Засилувач	
Излезна моќност	55 W + 55 W
T.H.D	10 %
Реакција на фреквенцијата	42 - 20000 Hz
Однос сигнал/шум	75 dB
CD	
Реакција на фреквенцијата	40 - 20000 Hz
Однос сигнал/шум	75 dB
Динамичен опсег	80 dB
Speakers (RAS114F)	
Вид	Еден 2-системски звучник
Импеданса	4 Ω
Номинална влезна моќност	55 W
Максимална влезна моќност	110 W
Нето димензии (Ш x В x Д)	215 x 309 x 232 mm
Нето тежина (IEA)	2.6 kg

Дизајнот и спецификациите се предмет на промена без известување.

P/NO : MFL61543908

МОДУС ЗА ЗАШТЕДА НА ЕНЕРГИЈА

Притиснете **⏻** на плеерот или **POWER** на далечинскиот управувач повеќе од 3 секунди додека е вклучен уредот, ќе можете да преминете во МОДУС ЗА ЗАШТЕДА НА ЕНЕРГИЈА (POWER SAVE MODE). Притиснете повторно за да откажете.

Zalecenia dotyczące bezpieczeństwa



UWAGA
RYZIKO PORAŻENIA
PRĄDEM ELEKTRYCZNYM
NIE OTWIERAĆ



UWAGA: ABY ZMINIMALIZOWAĆ RYZYKO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM, NIE USUWAĆ POKRYWY (LUB TYLNEJ CZĘŚCI). WEWNĄTRZ URZĄDZENIA NIE MA CZĘŚCI, KTÓRE MOGĄ BYĆ NAPRAWIANE PRZEZ UŻYTKOWNIKA. POZOSTAWIĆ CZYNNOŚCI SERWISOWE WYKwalifikowanemu PERSONELOWI SERWISOWEMU.



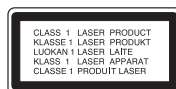
Symbol błyskawicy ze strzałką wewnątrz trójkąta równobocznego ma ostrzegać użytkownika, że wewnątrz obudowy urządzenia znajdują się nieizolowane przewody napięcia o niebezpiecznej wysokości, które mogą spowodować poważne ryzyko porażenia prądem elektrycznym.



Wykrzyknik wewnątrz trójkąta równobocznego ma informować użytkownika o ważnych informacjach odnośnie używania i konserwacji (serwisowania) urządzenia, zawartych w dokumentacji dołączonej do urządzenia.

OSTRZEŻENIE: ABY ZMINIMALIZOWAĆ RYZYKO POŻARU LUB PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM, NIE WYSTAWIAĆ TEGO URZĄDZENIA NA DZIAŁANIE DESZCZU LUB WILGOCI.

OSTRZEŻENIE: Nie instalować tego urządzenia w miejscach o ograniczonej przestrzeni, takich jak półki lub regał



UWAGA :

Urządzenie zawiera system laserowy.

Aby właściwie używać produktu, prosimy dokładnie przeczytać i zachować na przyszłość instrukcję obsługi. Jeżeli urządzenie wymaga naprawy, prosimy skontaktować się z autoryzowanym centrum serwisowym.

Używanie urządzeń sterujących lub nastawczych albo wykonywanie czynności innych niż opisane w instrukcji, może narazić użytkownika na działanie niebezpiecznego promieniowania. Aby uniknąć bezpośredniego narażenia się na promieniowanie lasera, nie wolno próbować otwierać obudowy. Po otwarciu widoczny promień lasera. NIE WOLNO PATRZEĆ W KIERUNKU PROMIENIA.

UWAGA: Urządzenie nie powinno być wystawiane na działanie wody (kapanie lub zachłapanie) i nie wolno stawiać na urządzeniu żadnych naczyń z wodą, takich jak na przykład flakony.

UWAGA dotycząca kabla zasilania

Zaleca się podłączanie większości urządzeń do wydzielonego obwodu;

Oznacza to, że pojedyncze gniazdko elektryczne zasilające tylko to urządzenie nie posiada dodatkowych wejść lub rozgałęźników.

Dla pewności proszę przejrzeć stronę ze specyfikacją w instrukcji obsługi. Nie przeciążać ściennych gniazdek elektrycznych. Przeciążone gniazdko elektryczne, poluzowane lub uszkodzone gniazdko, przedłużacz, pęknięte przewody zasilania lub uszkodzone izolacje przewodów są niebezpieczne. Każdy z tych przypadków może spowodować porażenie prądem lub pożar. Co jakiś czas sprawdzać przewody podłączone do urządzenia i w razie zauważenia uszkodzeń lub zużycia odłączyć je od urządzenia i zastąpić identycznym przewodem dostarczonym przez autoryzowany serwis.

Chronić przewód przed fizycznymi i mechanicznymi działaniami, takimi jak wykręcanie, zapętlanie, ściskanie, przytrzaśnięcie przez drzwi lub deptanie. Zwrócić szczególną uwagę na wtyczki, gniazdko elektryczne i miejsce, gdzie przewód wychodzi z urządzenia.

Aby odłączyć zasilanie, należy wyciągnąć wtyczkę z gniazdka. Podczas instalacji urządzenia należy zapewnić swobodny dostęp do wtyczki zasilania.



Utylizacja starych urządzeń

1. Kiedy do produktu dołączony jest niniejszy przekreślony symbol kołowego pojemnika na śmieci, oznacza to, że produkt jest objęty dyrektywą 2002/96/EC.
2. Wszystkie elektryczne i elektroniczne produkty powinny być utylizowane niezależnie od odpadów miejskich, z wykorzystaniem przeznaczonych do tego miejsc składowania wskazanych przez rząd lub miejscowe władze.
3. Właściwy sposób utylizacji starego urządzenia pomoże zapobiec potencjalnie negatywnemu wpływowi na zdrowie i środowisko.
4. Aby uzyskać więcej informacji o sposobach utylizacji starych urządzeń, należy skontaktować się z władzami lokalnymi, przedsiębiorstwem zajmującym się utylizacją odpadów lub sklepem, w którym produkt został kupiony.



To urządzenie zostało wyprodukowane zgodnie z dyrektywą EEC 2004/108/EC oraz dyrektywą niskich napięć 2006/95/EC.

Przedstawiciel na Europe :

LG Electronics Service Europe B.V.
Veluwezoom 15, 1327 AE Almere,
The Netherlands (Tel : +31-036-547-8940)

POLSKI

Jest tyle rzeczy, które system może robić



Spis treści

	Konfiguracja	3
	Urządzenie główne	4
	Na temat pilota zdalnego sterowania	5
	Słuchanie płyt CD	6
	Słuchanie radia	6
	Korzystanie z urządzenia USB	7
	Słuchanie muzyki z urządzenia zewnętrznego	8
	Wcześniej zaprogramowane pole dźwięku	8
	Nagrywanie do USB	9
	Ustawianie zegara	10
	Rozwiązywanie problemów	11
	Specyfikacje	11

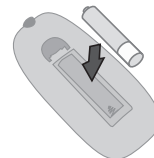
Wykonywanie nieautoryzowanych kopii materiałów chronionych przed kopiowaniem takich jak programy komputerowe, pliki, audycje lub nagrania dźwiękowe może być niezgodne z zasadami praw autorskich i może być przestępstwem. Urządzenie to nie może być wykorzystywane do tego celu.

**Zachowaj odpowiedzialność
Szanuj prawa autorskie**



Jako partner ENERGY STAR®, firma LG dokłada wszelkich starań, aby produkt ten lub jego modele spełniały wytyczne ENERGY STAR® dotyczące efektywnego wykorzystania energii.

ENERGY STAR® jest zarejestrowanym w USA znakiem handlowym.

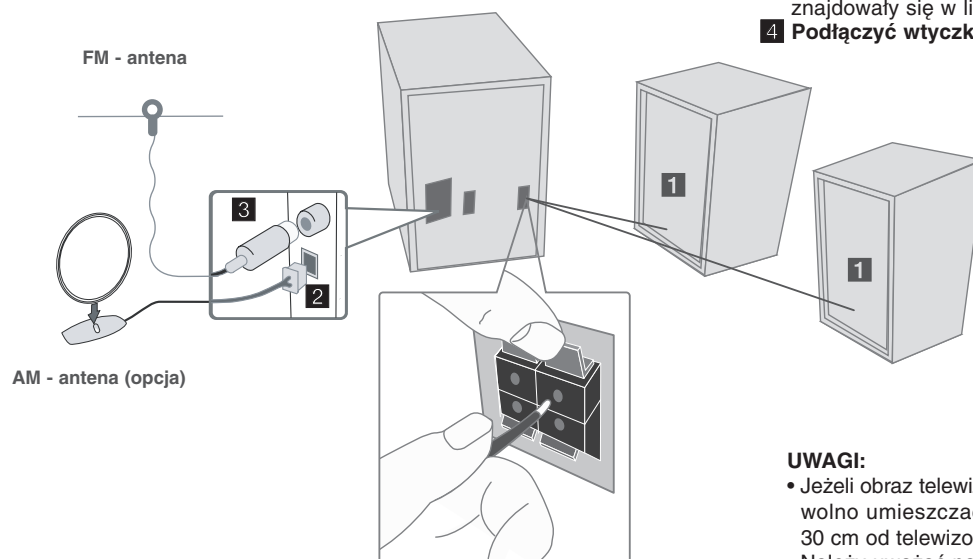


Włożyć baterie do pilota

Upewnić się że oznaczenia + (plus) i - (minus) baterii odpowiadają tym znajdującym się w komorze baterii pilota (typu AAA).

Przed podłączeniem, regulowaniem lub korzystaniem z tego produktu prosimy o dokładne i całkowite przeczytanie niniejszej broszury.

Konfiguracja



1 Podłączenie przednich głośników

Podłączyć kable głośnikowe do odpowiednich gniazd głośnikowych.

Podłączyć czarny koniec każdego przewodu do styków oznaczonych znakiem – (minus), a drugi koniec do styku oznaczonego znakiem + (plus).

2 Zamocować antenę AM na stojaku (AM opcja)

Podłączyć antenę ramową AM do urządzenia.

3 Podłączyć antenę FM

Odbiór będzie najlepszy, jeżeli dwa luźne końce anteny będą znajdowały się w linii poziomej.

4 Podłączyć wtyczkę zasilania do gniazdka elektrycznego

UWAGI:

- Jeżeli obraz telewizyjny stanie się bezbarwny, wówczas nie wolno umieszczać głośników w odległości mniejszej niż 30 cm od telewizora.
- Należy uważać na bieguny podczas podłączania kabli głośnikowych do odpowiednich gniazd: + do + i - do -. Jeżeli przewody zostaną odwrócone, dźwięk będzie zniekształcony.

Należy uważać na następujące sytuacje:

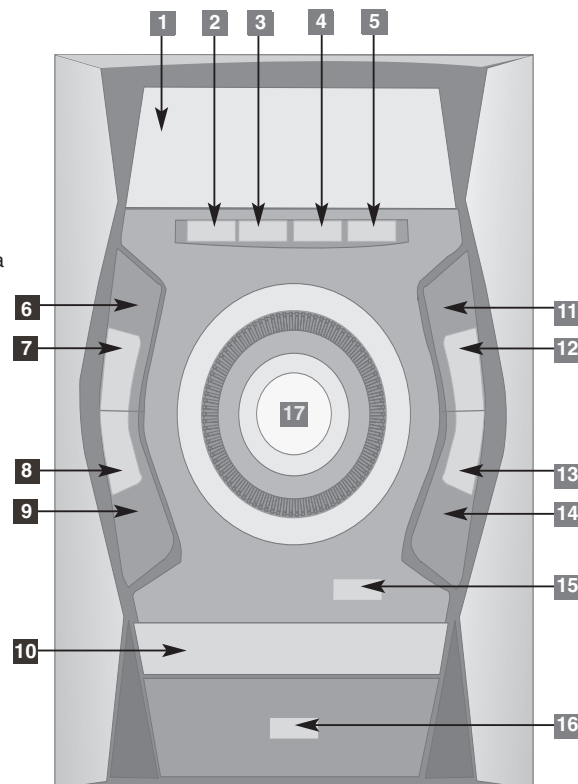
Należy uważać aby dzieci nie wkładały rączek ani żadnych przedmiotów do

*kanału głośnika.

*kanału głośnika - rura pełnego basowego dźwięku w obudowie głośnika.

Urządzenie główne

- 1 Okienko wyświetlacza**
- 2** ⏮ **TUNING (-)** (CD poprzedni)
- 3** ▶/⏸ Odtwarzanie/Pauza
- 4** ■ **Zatrzymuje odtwarzanie lub nagrywanie**
- 5** ⏭ **TUNING (+)** (CD następny)
- 6** ⏻/⏻ **Włączenie i wyłączenie /zasilania TRYB OSZCZĘDZANIA ENERGII**
- 7** **EQ**
Można wybierać spośród gotowych trybów dźwięku.
- 8** **XDSS Plus**
Extreme Dynamic Sound System (system dźwięku dynamicznego)
Wzmocnienie dźwięku w zakresie niskim, średnimi oraz efektu surround.
- 9** **MP3 OPT**
Optymalizacja skompresowanych plików MP3, dla wzmocnienia dźwięku na niskich częstotliwościach - basów.
- 9** **USB/ REC** Nagrywanie USB
- 10** **Drzwiczki odtwarzacza CD**



- 11 Zmiana funkcji**
- 12 CLOCK**
Ustawienie zegara i sprawdzanie czasu.
- 13 TIMER**
Przy pomocy funkcji TIMER można o dowolnym czasie uruchomić, a następnie zatrzymać odtwarzanie CD, USB lub radio.
- 14 SET** Podczas ustawiania zegara, przycisk SET służy do potwierdzania ustawionego czasu.
- 15** ▲ **OPEN/ CLOSE**
- 16 Port USB**
Tutaj można podłączyć przenośne urządzenie USB.
- 17 VOLUME**
Sterowanie głośnością podczas użycia dowolnej funkcji urządzenia.

Na temat pilota zdalnego sterowania

	Włączenie i wyłączenie/ zasilania TRYB OSZCZĘDZANIA ENERGII
SLEEP	Zasypianie z muzyką Naciskać przycisk SLEEP , aby wybrać czas od 10 do 180 minut, po którym urządzenie wyłączy się automatycznie.
INFO	Przeglądanie informacji o utworach muzycznych. Pliki MP3/WMA często zawierają informacje dodatkowe. Takie jak: tytuł utworu lub albumu czy nazwa artysty oraz czas.

REPEAT/RANDOM	Odtwarzanie muzyki w sposób powtarzany oraz losowy.
	Wybieranie stacji radiowych. Wyszukiwanie wewnątrz utworu. Szybkie przeskakiwanie do tyłu/przodu.
	Uruchamianie lub chwilowe zatrzymanie odtwarzania.
	Zatrzymuje odtwarzanie lub nagrywanie.

RDS/ PTY (opcja)	RDS (Radio Data System) Wyszukiwanie stacji radiowych według typu audycji
	Przycisk nagrywania

F (FUNCTION)	Zmiana funkcji.
EQ	Regulacja dźwięku Można wybierać spośród gotowych trybów dźwięku.
LG EQ	Przy pomocy LG EQ można wybrać naturalny lub lokalny efekt korektora.

	Wyszukiwanie folderu z plikami MP3/WMA Jeżeli płyta CD zawiera pliki MP3/WMA w różnych folderach, naciśnięcie FOLDER•PRESET , aby wybrać folder, który ma być odtwarzany. Wybieranie numeru dla danej stacji radiowej
	Sterowanie głośnością podczas użycia dowolnej funkcji urządzenia.
PROGRAM/ MEMO.	Zapisywanie stacji radiowych Jeżeli stacje radiowe zostały zapisane przy pomocy PROGRAM/MEMO. , można je przewijać i wybierać. Odtwarzanie utworów w dowolnej kolejności
	Chwilowe wyłączenie dźwięku Ponowne przyciśnięcie powoduje wznowienie dźwięku.

Słuchanie płyt CD

W urządzeniu tym można odtwarzać płyty audio CD oraz MP3/ WMA CD.

	NA JEDNOSTCE	NA PILOCIE
1. Otworzyć kieszeń płyty CD	▲ OPEN/CLOSE	
2. Włożyć płytę CD: Stroną z etykietą skierowaną do góry		
3. Zamknąć kieszeń płyty CD	▲ OPEN/CLOSE	
4. Wybrać funkcję CD: Na wyświetlaczu pojawi się ilość ścieżek (plików).	FUNCTION	FUNCTION
5. Uruchomić odtwarzanie płyty CD	▶/II	▶/II
6. Zatrzymanie odtwarzania płyty CD:	■	■

Słuchanie płyt CD – co można zrobić więcej

Chwilowe zatrzymanie lub ponowne uruchomienie płyty CD

- 1 Podczas odtwarzania nacisnąć ▶/II.
- 2 Aby wznowić odtwarzanie, nacisnąć ponownie ten przycisk.

Wyszukiwanie wewnątrz utworu

Podczas odtwarzania przytrzymać przycisk ◀◀/▶▶ na urządzeniu lub ◀◀/▶▶ na pilocie, następnie zwolnić go w odpowiednim momencie.

Przejsięcie do innego utworu (pliki)

W czasie zatrzymania nacisnąć przycisk ◀◀/▶▶ na urządzeniu lub ◀◀/▶▶ na pilocie.

Zaprogramowana lista

Można odtwarzać do 20 utworów z płyty CD.

- 1 Włożyć płytę CD i poczekać, aż zostanie odczytana.
- 2 W czasie zatrzymania nacisnąć PROGRAM/MEMO. na pilocie.
- 3 Nacisnąć przycisk ◀◀/▶▶ na urządzeniu lub ◀◀/▶▶ na pilocie, aby wybrać utwór.
- 4 Nacisnąć PROGRAM/MEMO. ponownie, aby zapisać i wybrać następny utwór.
- 5 Nacisnąć ▶/II, aby uruchomić odtwarzanie zaprogramowanej listy.
- 6 Aby usunąć wybór nacisnąć ■, PROGRAM/MEMO. a następnie ■.

Słuchanie muzyki (plików) w sposób powtarzany oraz losowy

- 1 Naciskać przycisk REPEAT/RANDOM. Bieżący plik (utwór) będzie odtwarzany wielokrotnie lub losowo.
- 2 Aby powrócić do normalnego odtwarzania, należy przy pomocy przycisku REPEAT/RANDOM wybrać opcję [OFF].

Słuchanie radia

Upewnić się, że podłączone są obie anteny FM oraz AM (opcja).

	NA JEDNOSTCE	NA PILOCIE
1. Wybrać pasmo FM lub AM (opcja)	FUNCTION	FUNCTION
2. Wybieranie stacji radiowych	TUNING (+)/(-)	TUN.- / TUN.+
3. Aby wybrać „zapisaną” stację: W okienku wyświetlacza zaczyna migać numer.		PROGRAM/MEMO.
4. Wybrać zaprogramowany numer		FOLDER-PRESET
5. Aby potwierdzić, nacisnąć: Można zapisać do 50 stacji radiowych.		PROGRAM/MEMO.
6. Aby wybrać „zapisaną” stację		FOLDER-PRESET

Słuchanie radia - co można zrobić więcej

Automatyczne wyszukiwanie stacji radiowych

- 1 Nacisnąć i przytrzymać TUNING + / TUNING - na urządzeniu lub TUN.- / TUN.+ na pilocie przez dłużej niż 0,5 sekundy.
- 2 Tuner rozpocznie automatyczne wyszukiwanie i zatrzyma się, gdy znajdzie stację radiową.

Usuwanie wszystkich zapisanych stacji

- 1 Nacisnąć i przytrzymać przycisk PROGRAM/MEMO. na pilocie przez dłużej niż dwie sekundy. Pojawia się komunikat "ERASE ALL".
- 2 Nacisnąć PROGRAM/MEMO. na pilocie, aby usunąć wszystkie zapisane stacje.

Polepszenie słabego odbioru stacji FM

Nacisnąć na pilocie PLAY (▶/II) (MONO/ST). Tryb odbioru radia zmieni się ze stereo na mono, zazwyczaj powoduje to poprawę jakości odbioru.

Patrz informacje o stacjach radiowych - OPCJA

Tuner FM wyposażony jest w Radio Data System (RDS). System ten pokazuje litery **RDS** na wyświetlaczu oraz informacje o słuchanej stacji radiowej. Naciskać przycisk **RDS** na pilocie, aby przeglądać informacje.

PTY - typ programu np. News (wiadomości), Sport, Jazz (muzyka jazzowa).

RT - tekst radiowy, nazwa stacji radiowej.

CT - kontrola czasu, podaje czas obowiązujący dla miejsca stacji radiowej.

PS - serwis programowy, nazwa kanału.

Naciskając **RDS**, można wyszukiwać stacji radiowych, według typu nadawanego programu. Na wyświetlaczu pojawi się ostatnio używany kod PTY. Aby wybrać typ szukanego programu, naciskać przycisk **PTY**.

Nacisnąć i przytrzymać **◀◀/▶▶**. Tuner rozpocznie automatyczne szukanie. Wyszukiwanie zatrzyma się, gdy odnaleziona zostanie odpowiednia stacja.

Informacje o MP3/ WMA

Poniżej podano ograniczenia kompatybilności płyt MP3/WMA dla tego urządzenia:

- Częstotliwość próbkowania: 8 - 48kHz(MP3), 32 - 48kHz(WMA)
- Szybkość transmisji bitów: 8 - 320kbps(MP3), 48 - 320kbps(WMA)
- Płyty CD-R muszą być zapisane w formacie fizycznym „ISO 9660”.
- W przypadku nagrania plików MP3/WMA z użyciem oprogramowania, które nie tworzy SYSTEMU PLIKU, np. „Direct-CD” itp., nie ma możliwości odtwarzania plików MP3. Zalecamy stosowanie oprogramowania „Easy-CD Creator”, które tworzy system plików ISO 9660.
- Nie wolno stosować znaków specjalnych takich jak „/ : * ? „ < >” itp.
- Nawet jeśli na płycie nagranych jest więcej niż 1 000 plików, to wyświetlonych zostanie tylko 999 plików.

Korzystanie z urządzenia USB

Można odtwarzać pliku zapisane w pamięci USB, po podłączeniu jej do gniazda USB urządzenia. Aby obsługiwać inne funkcje, patrz sekcja odtwarzanie CD.

	NA JEDNOSTCE	NA PILOCIE
1. Podłączyć urządzenie USB do gniazda USB.		
2. Wybrać funkcję USB.	FUNCTION	FUNCTION
3. Wybrać plik, który zamierzasz odtworzyć.		
4. Uruchomić odtwarzanie mediów.	▶/	▶/
5. Aby zatrzymać, nacisnąć	■	■
6. Przed odłączeniem przenośnego urządzenia USB, zmienić na inną funkcję systemu.	FUNCTION	FUNCTION

Kompatybilne urządzenia USB

- Odtwarzacz MP3: Odtwarzacz MP3 typu Flash
- Pamięć USB Flash: Urządzenia obsługujące USB 2.0 lub USB 1.1
- Niniejsza funkcja USB może nie być dostępna w zależności od urządzenia.

Wymagania dotyczące urządzenia USB

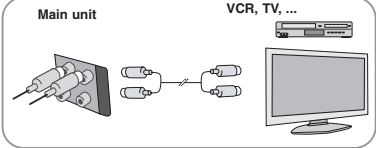
- Urządzenia wymagające instalacji dodatkowego oprogramowania nie będą obsługiwane.

Zapoznaj się z poniższymi uwagami.

- **Nie wyjmować urządzenia USB podczas jego działania.**
- Dla urządzeń USB o dużej pojemności, odszukanie może potrwać dłużej niż kilka minut.
- Aby uniknąć utraty danych należy zrobić kopię zapasową.
- W razie korzystania z przedłużacza lub koncentratora USB (hub), urządzenie USB nie będzie rozpoznane.
- Urządzenia korzystające z systemu plików NTFS nie będą obsługiwane. (Obsługiwany jest tylko system plików FAT (16/32)).
- Urządzenie nie będzie obsługiwane, gdy całkowita liczba plików będzie wynosić 1000 lub więcej.
- Zewnętrzne dyski twarde, urządzenia zablokowane lub urządzenia USB typu twardego nie są obsługiwane.
- Gniazda USB urządzenia nie można podłączyć do komputera PC. Urządzenie nie może być używane jako pamięć zewnętrzną.

Słuchanie muzyki z urządzenia zewnętrznego

Urządzenie może być wykorzystywane do odtwarzania muzyki pochodzącej z wielu typów urządzeń zewnętrznych.

	NA JEDNOSTCE	NA PILOCIE
1. Podłączyć urządzenie zewnętrzne do gniazda AUX IN . > Jeżeli telewizor ma tylko jedno wyjście audio (MONO), należy podłączyć je do lewego kanału audio (biały) urządzenia.		
		
2. Włączyć zasilanie.		
3. Wybór funkcji AUX.	FUNCTION	FUNCTION
4. Włączyć urządzenie zewnętrzne i uruchomić odtwarzanie.		

Wcześniej zaprogramowane pole dźwięku

Ten system posiada określoną ilość wcześniej ustawianych pól dźwięku surround. Przy pomocy **EQ/ LG EQ** można wybrać tryb dźwiękowy. Wyświetlane elementy dla korektora mogą się różnić w zależności od źródła dźwięku oraz ustawionych efektów.

NA WYŚWIETLACZU	Opis
NATURAL	Można cieszyć się komfortowym i naturalnym dźwiękiem.
Korektor lokalny	Efekt dźwiękowy zoptymalizowany dla muzyki regionalnej. (DANGDUT/ ARABIC/ PERSIAN/ INDIA/ REGUETON/ SALSA/ SAMBA/ MERENGUE)
AUTO EQ	Korektor ustawia się automatycznie w zależności od typu dźwięku zapisanego w ID3 Tag dla pliku MP3.
POP CLASSIC ROCK JAZZ	Tryb ten daje autentyczną atmosferę dźwięku oraz jednocześnie odczucie uczestniczenia w prawdziwym koncercie muzyki pop, jazz lub klasycznej.
MP3 OPT	Tryb zoptymalizowany dla plików MP3. Wzmacnia tony niskie - basy.
XDSS	Wzmocnienie dźwięku w zakresie niskim, średnim oraz efektu surround.
Virtual	Można cieszyć się wirtualnym efektem surround
NORMAL(OFF)	Można cieszyć się dźwiękiem bez korektora.

Nagrywanie do USB

Można nagrywać z różnych źródeł dźwięku do pamięci USB.

	NA JEDNOSTCE	NA PILOCIE
1. Podłączyć urządzenie USB do jednostki		
2. Wybrać tryb nagrywania. Na początku uruchomić odtwarzanie źródła dźwięku	FUNCTION	FUNCTION
3. Rozpocząć nagrywanie	R (REC)	● REC
4. Aby zatrzymać nagrywanie, nacisnąć	■	■

Nagrywanie USB - co można zrobić więcej

Nagrywanie pliku muzycznego z płyty na urządzenie USB

Nagrywanie jednego utworu -

Jeśli nagrywanie USB zostało uruchomione podczas odtwarzania płyty CD, tylko jeden utwór/plik zostanie nagrany na urządzenie USB.

Nagrywanie wszystkich utworów -

Po naciśnięciu przycisku REC przy zatrzymanej płycie CD, zostaną nagrane wszystkie utwory/pliki.

Nagrywanie zaprogramowanej listy -

Nagrywanie USB po stworzeniu listy programu - aby nagrać utwory w dowolnej kolejności. Można nagrać do 20 utworów.

Chwilowe zatrzymanie nagrywania

Nacisnąć **R (● REC)** podczas nagrywania, aby chwilowo je zatrzymać.

Nacisnąć **R (● REC)**, aby kontynuować nagrywanie (tylko Radio/ AUX).

Aby wybrać ilość bitów nagrywania oraz szybkość

1 Nacisnąć **R (REC)** na urządzeniu lub **● REC** na pilocie przez dłużej niż 3 sekundy.

2 Użyć przycisku **◀◀ / ▶▶** na urządzeniu lub **◀◀ / ▶▶** na pilocie, aby wybrać ilość bitów.

3 Nacisnąć ponownie **R (REC)** lub **● REC**, aby wybrać szybkość nagrywania.

4 Użyć **◀◀ / ▶▶** lub **◀◀ / ▶▶**, aby wybrać żądaną szybkość nagrywania.

X 1 SPEED (96kbps, 128kbps, 192kbps, 256kbps)

- Podczas nagrywania można słuchać muzyki. (tylko audio CD)

X 2 SPEED (96kbps, 128kbps)

- Można tylko nagrywać plik muzyczny. (tylko audio CD)

5 Nacisnąć **R (REC)** lub **● REC**, aby zakończyć ustawienia.

Podczas nagrywania, zapoznać się z poniższymi punktami

- Można sprawdzić na ekranie procentowy postęp nagrywania dla USB (tylko MP3/ WMA).
- Podczas nagrywania MP3/ WMA, nie słychać dźwięku.
- Jeśli nagrywanie zostanie zatrzymane podczas odtwarzania, plik nagrywany w tym czasie zostanie zapisany (tylko AUDIO CD).
- Nie wolno odłączać USB lub urządzenia podczas trwania nagrywania USB. W przeciwnym wypadku może powstać niekompletny plik.
- Jeśli nagrywanie USB nie działa, na wyświetlaczu pojawi się komunikat „NO USB”, „ERROR”, „USB FULL” lub „NO REC”.
- Dla płyt nagranych w formacie DTS, nagrywanie USB nie jest dostępne.
- Czytnik wielu kart lub zewnętrzny dysk twardy HDD nie mogą być używane do nagrywania USB.
- Podczas długiego nagrywania, plik nagrywany jest z szybkością 128Mb.
- Jeśli nagrywanie zostanie zatrzymane podczas odtwarzania, plik nie zostanie zapisany. (MP3, WMA)
- W wypadku płyt CD-G, DTS nagrywanie USB nie jest obsługiwane.
- Nie można nagrać więcej plików niż 999.
- Zapis będzie odbywał się w następujący sposób.**

AUDIO CD	MP3/ WMA	inne źródła
 CD_REC TRK 001 TRK 002 	 FILE_REC (File name) (File name) 	 EXT_REC AUDIO_001 AUDIO_002

Ustawianie zegara

	NA JEDNOSTCE
1. Nacisnąć, na co najmniej 2 sekundy	CLOCK
2. Wybrać spośród: AM 12:00 (dla wyświetlania am oraz pm) lub 0:00 (dla zegara 24 godzinnego).	◀◀/▶▶
3. Potwierdzić swój wybór	SET
4. Ustawianie godzin	◀◀/▶▶
5. Nacisnąć	SET
6. Ustawianie minut	◀◀/▶▶
7. Nacisnąć	SET

Użycie odtwarzacza jako budzika

- 1 Nacisnąć i przytrzymać **TIMER**. Miga funkcja np. TUNER, CD....
- 2 Nacisnąć **SET**, gdy wyświetlana jest odpowiednia funkcja.
- 3 Przy pomocy przycisku **SET** wybrać jedną z nich .
- 4 Pojawi się komunikat „ON TIME”. Następnie można ustawić czas, kiedy budzik ma się włączyć. Przy pomocy **◀◀/▶▶** ustawić godzinę oraz minuty i nacisnąć przycisk **SET**.
- 5 Pojawi się komunikat „OFF TIME”. Następnie można ustawić czas, kiedy urządzenie ma się wyłączyć. Przy pomocy **◀◀/▶▶** ustawić godzinę oraz minuty i nacisnąć przycisk **SET**, aby zapisać.
- 6 Następnie pojawi się poziom głośności budzika (VOL). Przy pomocy **◀◀/▶▶** ustawić głośność i nacisnąć przycisk **SET**. Wyłączyć urządzenie. Ikona zegara „⌚” informuje o tym, że budzik jest włączony.
- 7 Gdy system jest wyłączony, można sprawdzić ustawienie budzika, naciskając przycisk **TIMER**. Naciskając **TIMER** można także włączyć i wyłączyć alarm.

Zasypianie z muzyką

- 1 Naciskać przycisk **SLEEP**, aby wybrać czas od 10 do 180 minut, po którym urządzenie wyłączy się automatycznie.
- 2 Aby sprawdzić pozostający czas, nacisnąć przycisk **SLEEP**.
- 3 Aby wyłączyć funkcję timera zasypiania, naciskać przycisk **SLEEP** do momentu, aż na wyświetlaczu pojawi się komunikat „SLEEP OFF”.

DIMMER (ŚCIEMNIACZ)

Nacisnąć **SLEEP** raz. Dioda LED(Dioda emitująca światło) na przednim panelu zostanie wyłączona, a okno wyświetlacza zostanie przyciemnione o połowę. Aby anulować, naciskać wielokrotnie **SLEEP** aż do wyłączenia przyciemnienia.

Rozwiązywanie problemów

Objaw	Przyczyna	Sposób korekcji
Dane ogólne		
Brak zasilania.	Kabel zasilania nie jest podłączony.	Podłączyć kabel zasilania.
	Sprawdzić, czy nie nastąpiła przerwa w zasilaniu elektrycznym.	Sprawdzić działanie przez obsługę innych urządzeń elektronicznych.
Nie słychać dźwięku.	Sprawdzić, czy została wybrana prawidłowa funkcja.	Nacisnąć przycisk FUNCTION , sprawdzić wybraną funkcję.
CD		
Urządzenie nie rozpoczyna odtwarzania.	Włożona płyta nie jest możliwa do odtworzenia.	Włożyć odpowiednią płytę.
	Płyta jest zabrudzona	Oczyszczyć płytę.
Sekcja tunera		
Stacje radiowe nie są odbierane.	Antena jest źle podłączona lub ustawiona.	Podłączyć dokładnie antenę.
Pilot zdalnego sterowania		
Pilot działa nieprawidłowo.	Pilot znajduje się za daleko od urządzenia.	Korzystać z pilota w promieniu 7 metrów od urządzenia.
	Na drodze promieni pilota do urządzenia znajduje się przeszkoda	Usunąć przeszkodę
	Baterie w pilocie są za słabe.	Zmienić baterie na nowe.

Specyfikacje

Dane ogólne	
Zasilanie	Patrz etykieta główna
Pobór mocy	Patrz etykieta główna
Waga netto	3.1 kg
Wymiary zewnętrzne (szerokość x wysokość x głębokość)	202 x 307 x 292 mm
Temperatura robocza	5°C do 35°C
Wilgotność robocza	5% do 85%
Sekcja tunera	
FM Zakres strojenia	87,5 - 108,0 MHz lub 87,50 - 108,00 MHz
AM Zakres strojenia (opcja)	522 - 1620 kHz lub 522 - 1710 kHz lub 520 - 1710 kHz
Wzmacniacz	
Moc wyjściowa	55 W + 55 W
T.H.D	10%
Charakterystyka częstotliwości	42 - 20000 Hz
Stosunek sygnału/szum	75 dB
CD	
Charakterystyka częstotliwości	40 - 20000 Hz
Stosunek sygnał/szum	75 dB
Zakres dynamiki	80 dB
Głośniki (RAS114F)	
Typ	2 drożny podwójny
Oporność	4 Ω
Nominalna moc wyjściowa	55 W
Maks. moc wyjściowa	110 W
Wymiary (SZ x W x G)	215 x 309 x 232 mm
Waga netto (1EA)	2.6 kg

TRYB OSZCZĘDZANIA ENERGII

Aby przełączyć urządzenie na tryb oszczędzania energii - POWER SAVE MODE, nacisnąć  na odtwarzaczu lub **POWER** na pilocie na dłużej niż 3 sekundy, podczas gdy urządzenie jest włączone. Nacisnąć ponownie, aby anulować.

Ze względu na proces ciągłego doskonalenia produktu konstrukcja i parametry techniczne urządzenia mogą ulec zmianie bez uprzedzenia.

P/NO : MFL61543908

Precauții pentru siguranță



PRECAUȚII
RISC DE ȘOC ELECTRIC NU
DĂȘCHIDEȚI



PRECAUȚII: PENTRU A REDUCE RISCUL DE ȘOC ELECTRIC, NU SCOATEȚI CAPACUL (SAU PARTEA DIN SPATE). ÎN INTERIOR NU EXISTĂ PIESE CARE POT FI MANIPULATE DE UTILIZATOR. PENTRU LUCRĂRI DE SERVICE ADRESAȚI-VĂ PERSONALULUI CALIFICAT.



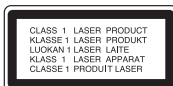
Acest fulger cu simbolul săgeții încadrat într-un triunghi echilateral este destinat să alerteze utilizatorul cu privire la prezența unei tensiuni periculoase neizolate în incinta produsului, care ar putea avea o valoare suficientă pentru a constitui un risc de șoc electric.



Semnul de exclamare încadrat într-un triunghi echilateral este destinat să alerteze utilizatorul cu privire la prezența unor instrucțiuni importante de operare și întrețineri (service) în documentația care însoțește produsul.

ATENȚIE: PENTRU A REDUCE RISCUL DE INCENDIU SAU ȘOC ELECTRIC, NU EXPUNEȚI ACEST PRODUS ÎNTEMPERILOR SAU UMEZELII.

ATENȚIE: Nu instalați acest echipament într-un spațiu restrâns, cum ar fi o bibliotecă sau un element similar.



PRECAUȚII:

Acest produs folosește un sistem laser.

Pentru a asigura o utilizare corectă a acestui produs, citiți cu atenție acest manual de utilizare și păstrați-l pentru consultări ulterioare. Dacă aparatul necesită lucrări de întreținere, contactați un service autorizat. Folosirea comenzilor, reglajelor sau îndeplinirea altor proceduri decât cele specificate aici pot provoca expuneri periculoase la radiații. Pentru a preveni expunerea directă la razele laser, nu încercați să deschideți incinta. La deschidere sunt radiații laser vizibile. NU PRIVIȚI DIRECT ÎNȘPRE RAZE.

ROMÂNĂ

PRECAUȚII: Aparatul nu trebuie să vină în contact cu apa (picături sau vărsată), iar pe el nu trebuie așezate obiecte pline cu lichide, cum ar fi vase de flori.

PRECAUȚII cu privire la cablul de alimentare

Pentru majoritatea aparatelor, se recomandă să fie amplasate pe un circuit dedicat;

Aceasta înseamnă că un circuit electric să alimenteze doar acest aparat, fără alte prize sau circuite secundare. Consultați pagina de specificații din acest manual de utilizare pentru mai multă siguranță.

Nu supraîncărcați prizele. Prizele cu suprasarcină, prizele și cablurile slăbite sau deteriorate, cablurile de alimentare roșii sau deteriorate, ori cu izolația ruptă, sunt periculoase. Oricare dintre aceste situații poate provoca șoc electric sau incendiu. Examinați periodic cablul aparatului, iar dacă pare a fi deteriorat scoateți-l din priză, nu mai utilizați aparatul și înlocuiți cablul cu unul identic, printr-un service autorizat. Protejați cablul de alimentare împotriva abuzurilor de ordin fizic sau mecanic, cum ar fi răsucirea, formarea de noduri, prinderea la o ușă sau călcarea sa. Acordați o atenție specială ștecărelor, prizelor și punctului în care cablul iese din aparat. Pentru a întrerupe alimentarea cu curent, scoateți ștecărul din priză. Când instalați produsul, asigurați-vă că ștecărul este ușor accesibil.



Evacuarea aparatului vechi

1. Dacă un produs poartă acest simbol cu o pubeză tăiată, aceasta înseamnă că produsul respectiv se supune Directivei europene 2002/96/EC.
2. Toate aparatele electrice și electronice vor fi evacuate separat de deșeurile menajere, prin serviciile speciale de colectare desemnate de autoritățile guvernamentale sau locale.
3. Evacuarea corectă a vechiului aparat va ajuta la preîntâmpinarea unor posibile consecințe negative pentru mediu și pentru sănătatea omului.
4. Pentru mai multe informații detaliate cu privire la evacuarea vechiului aparat, contactați biroul municipal, serviciile de evacuare a deșeurilor sau magazinul de unde ați cumpărat produsul.



Acest produs este fabricat în conformitate cu Directiva EMC 2004/108/EC și Directiva pentru joasă tensiune 2006/95/EC.

Reprezentant european:

LG Electronics Service Europe B.V.
Veluwezoom 15, 1327 AE Almere,
Olanda (Tel : +31-036-547-8940)

Sistemul dvs. Hi-Fi vă poate oferi atât de multe!



Cuprins



Instalare	3
Unitatea principală	4
Despre telecomandă	5



Pentru a asculta CD-uri	6
Pentru a asculta radioul	6
Folosirea unui dispozitiv USB	7
Pentru a asculta muzică de la aparatul extern	8
Pentru a vă bucura de un câmp de sunet preprogramat	8
Înregistrare pe USB	9
Setarea ceasului	10



Depanare	11
Specificații	11

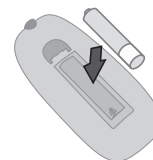
Efectuarea de copii neautorizate după materiale protejate la copiere, inclusiv software, fișiere, emisiuni și înregistrări de sunet, poate fi considerată o încălcare a drepturilor de autor și poate constitui infracțiune. Echipamentul nu trebuie utilizat în astfel de scopuri.

Fiți responsabil
Respectați drepturile de autor



Ca partener ENERGY STAR®, LG a stabilit că acest produs sau aceste modele ale produsului respectă recomandările ENERGY STAR® privind eficiența energetică.

ENERGY STAR® este marcă înregistrată în SUA.

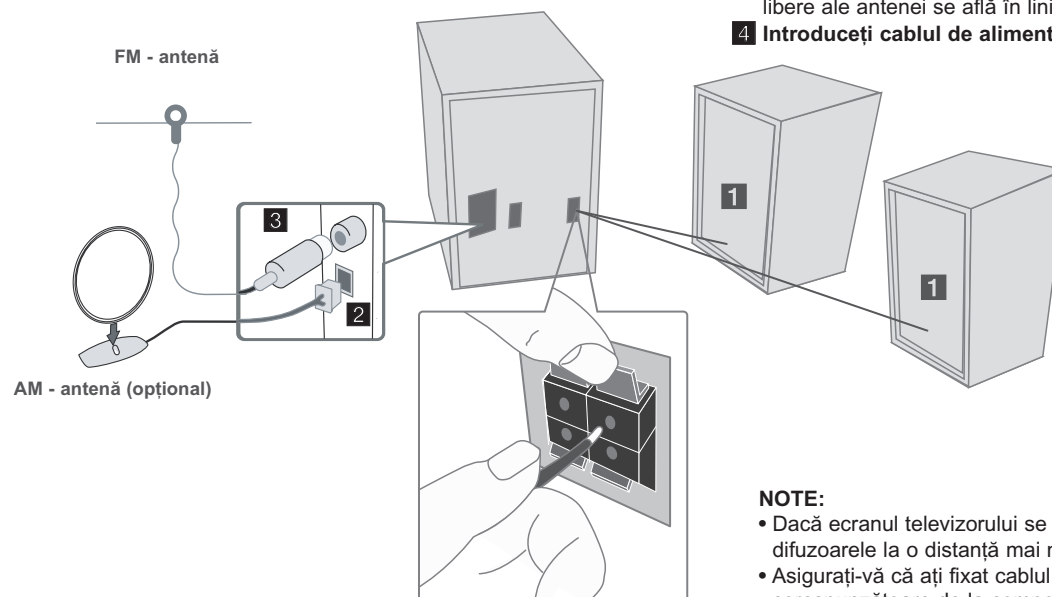


Puneți bateria în telecomandă

Asigurați-vă că semnele + (plus) și - (minus) de pe baterie se potrivesc cu semnele de pe telecomandă. (de dimensiune AAA).

Înainte de conectare, operare sau reglare a acestui produs, citiți cu atenție și în întregime acest manual de utilizare.

Instalare



1 Conectarea difuzoarelor frontale

Conectați cablurile difuzorului la mufele pentru difuzor. Conectați capătul negru al fiecărui cablu la borna marcată cu - (minus), iar celălalt capăt la borna marcată cu + (plus).

2 Fixați antena AM cu cadru pe suportul său (AM opțional)

Conectați antena AM cu cadru la aparat.

3 Conectați antena FM

Recepția va fi optimă în momentul în care cele două capete libere ale antenei se află în linie dreaptă, pe orizontală.

4 Introduceți cablul de alimentare în priză

NOTE:

- Dacă ecranul televizorului se decolorează, nu amplasați difuzoarele la o distanță mai mică de 30 cm de televizor.
- Asigurați-vă că ați fixat cablul difuzorului la mufa corespunzătoare de la componente: + la + și - la -. Dacă inversați cablurile, sunetul va fi distorsionat și îi vor lipsi bașii.

Aveți grijă la următoarele

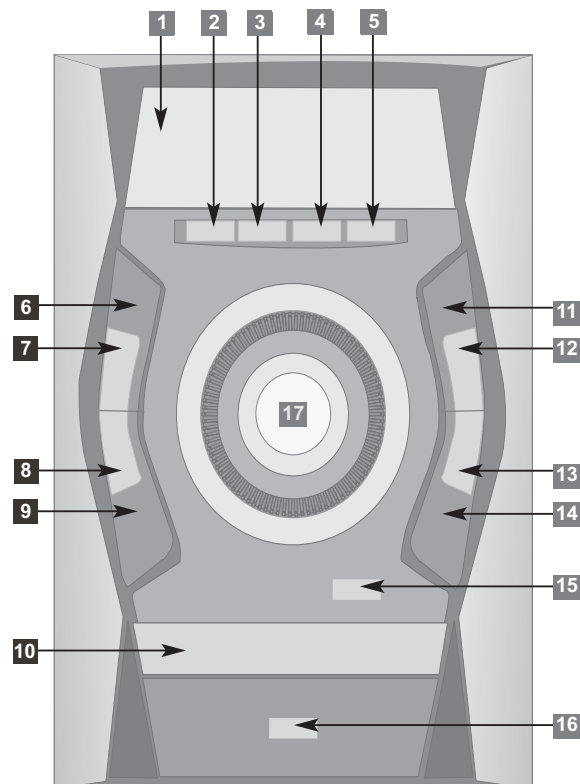
Asigurați-vă că copiii nu pun mâna sau un obiect în canalul difuzorului*.

*Canalul difuzorului: Un spațiu pentru sunet plin al bașilor la o boxă (carcasă).

Unitatea principală

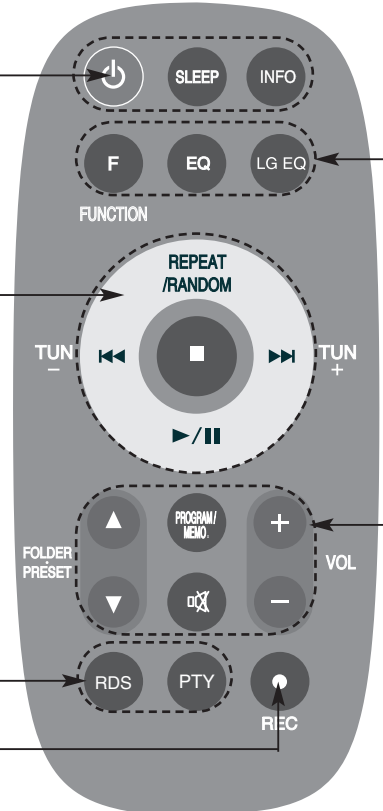
- 1 FEREASTRĂ AFIȘAJ**
- 2 ◀◀ TUNING (-)** (CD anterior)
- 3 ▶▶ REDARE/PAUZĂ**
- 4 ■ Oprește redarea sau înregistrarea**
- 5 ▶▶ TUNING (+)** (CD următor)

- 6** **Pornire / oprire**
MOD DE ECONOMISIRE A ENERGIEI
- 7 EQ**
Puteți alege modurile de sunet.
- 8 XDSS Plus**
Adormiți în timp ce ascultați la player
Îmbunătățiți înaltele, basii și efectul de sunet surround.
- MP3 OPT**
Optimizează fișierele MP3 comprimabile, astfel încât sunetul basilor va fi îmbunătățit.
- 9 USB / Înregistrare REC pe USB**
- 10 Ușită CD**



- 11 Modifică funcțiile**
- 12 CLOCK**
Pentru setarea ceasului și verificarea orei.
- 13 TIMER**
Cu ajutorul funcției TIMER puteți porni sau opri redarea CD, USB și recepția radio (TUNER) la momentul dorit.
- 14 SET** confirmă ora pe care ați ales-o când ați setat ceasul.
- 15 ▲ OPEN/ CLOSE**
- 16 Port USB**
Conectați aici un dispozitiv USB compatibil.
- 17 VOLUME**
Controlați volumul în timpul folosirii oricărei funcții.

Despre telecomandă



	Pornire / oprire MOD DE ECONOMISIRE A ENERGIEI
SLEEP	Adormiți în timp ce ascultați la aparat Apăsati SLEEP o dată sau de mai multe ori pentru a selecta timpul rămas până la închiderea player-ului, între 10 și 180 minute.
INFO	A se vedea informațiile despre muzică. Fișierele MP3/WMA conțin adesea tag-uri. Tag-ul oferă informații despre titlu, artist, album sau timp.
REPEAT/RANDOM	Ascultați track-uri repetat sau în ordine aleatorie.
	TUN (+)/(-) Selectează postul radio. Caută o secțiune dintr-un track. Salt rapid înapoi sau înainte.
	Pornește sau întrerupe redarea
	Oprește redarea sau înregistrarea
RDS/ PTY (optional)	RDS (Radio Data System) Caută posturi radio în funcție de tip
	Buton de înregistrare
F (FUNCTION)	Modifică funcțiile.
EQ	Ajustarea calității sunetului Puteți alege modurile de sunet.
LG EQ	Utilizând LG EQ puteți selecta un efect de egalizare Natural sau Specializare locală.
	Căutați un folder cu fișiere MP3/WMA Dacă este redat un CD care conține fișiere MP3/WMA în câteva foldere, apăsați FOLDER•PRESET pentru a selecta folderul pe care doriți să-l redați. Alegerea unui "număr prestabilit" pentru un post radio
VOL	Controlați volumul în timpul folosirii oricărei funcții.
PROGRAM/ MEMO.	Pentru memorarea posturilor radio Dacă ați salvat posturi radio cu ajutorul PROGRAM/MEMO. , puteți naviga printre acestea și puteți selecta unul. Ascultați track-urile în orice ordine
	Opriti temporar sunetul Apăsati din nou butonul pentru a reveni la sunetul normal.

Pentru a asculta CD-uri

Pe acest aparat pot fi redat audio CD-uri și CD-uri cu fișiere MP3/ WMA.

	PE APARAT	PE TELECOMANDA
1. Deschideți ușița CD-ului	▲ OPEN/CLOSE	
2. Introduceți CD-ul: Cu eticheta în sus.		
3. Închideți ușița CD-ului	▲ OPEN/CLOSE	
4. Selectați funcția CD: Pe display va fi afișat numărul total de track-uri (fișiere).	FUNCTION	FUNCTION
5. Începeți redarea CD-ului	▶/II	▶/II
6. Pentru a opri redarea unui CD	■	■

Pentru a asculta CD-uri - mai multe lucruri pe care le puteți face

Opre temporară sau reluarea redării unui CD

- 1 Apăsați ▶/II în timpul redării.
- 2 Apăsați din nou acest buton pentru a relua redarea.

Căutarea unei secțiuni dintr-un track

Țineți apăsat ◀◀/▶▶ de pe aparat sau ◀◀/▶▶ de pe telecomandă în timpul redării și eliberați-l la punctul la care doriți să ascultați.

Salt la alt track (fișier)

Apăsați ◀◀/▶▶ de pe aparat sau ◀◀/▶▶ de pe telecomandă în modul oprit.

Lista programelor

Puteți reda până la 20 track-uri de pe un CD, în ordine.

- 1 Introduceți un CD și așteptați să fie citit.
- 2 Apăsați PROGRAM/MEMO. de pe telecomandă în modul oprit.
- 3 Apăsați ◀◀/▶▶ de pe aparat sau ◀◀/▶▶ de pe telecomandă pentru a selecta un track.
- 4 Apăsați din nou PROGRAM/MEMO. pentru a salva și selecta track-ul următor.
- 5 Apăsați ▶/II pentru a reda fișierele cu muzică programate.
- 6 Pentru a șterge selecția, apăsați ■, PROGRAM/MEMO. și apoi ■.

Pentru a asculta track-uri (fișiere) repetat sau în ordine aleatorie

- 1 Apăsați repetat REPEAT/RANDOM. Track-ul (fișierul) curent va fi redat repetat sau în ordine aleatorie.
- 2 Pentru a reveni la redarea normală, apăsați repetat REPEAT/RANDOM pentru a selecta [Off].

Pentru a asculta radioul

Asigurați-vă că atât antena FM, cât și cea AM (opțional) sunt conectate.

	PE APARAT	PE TELECOMANDA
1. Selectați FM sau AM (opțional)	FUNCTION	FUNCTION
2. Selectați postul radio	TUNING (+)/(-)	TUN.- / TUN.+
3. Pentru a "salva" un post radio: Pe display va apărea un număr prestabilit.		PROGRAM/MEMO.
4. Selectați numărul prestabilit		FOLDER\$PRESET
5. Pentru confirmare apăsați: Pot fi salvate până la 50 posturi radio.		PROGRAM/MEMO.
6. Pentru a selecta un post "salvat"		FOLDER\$PRESET

Pentru a asculta radioul - mai multe lucruri pe care le puteți face

Căutare automată a posturilor radio

- 1 Țineți apăsat TUNING + / TUNING - de pe aparat sau TUN.-/TUN.+ de pe telecomandă timp de peste 0,5 secunde.
- 2 Tunerul va scana automat și se va opri în momentul în care găsește un post radio.

Ștergerea tuturor posturilor salvate

- 1 Țineți apăsat PROGRAM/MEMO. de pe telecomandă timp de două secunde. Apare "ERASE ALL".
- 2 Apăsați PROGRAM/MEMO. de pe telecomandă pentru a șterge toate posturile salvate.

Îmbunătățirea recepției FM slabe

Apăsați PLAY (▶/II) (MONO/ST) de pe telecomandă. Acesta va trece tunerul de pe stereo pe mono și, în general, va îmbunătăți recepția.

Vedeți informațiile despre posturile radio - OPȚIONAL

Tunerul FM este prevăzut cu caracteristica Radio Data System (RDS).

Aceasta afișează literele **RDS** pe display, plus informații despre postul radio pe care îl ascultați. Apăsați **RDS** de pe panoul frontal de câteva ori pentru a vedea informațiile.

PTY - Tipul programului, cum ar fi știri, sport, muzică jazz.

RT - Radio text, denumirea postului radio.

CT - Control timp, ora locală a postului radio.

PS - Denumire serviciu program, denumirea canalului.

Puteți căuta posturile radio după tipul programului, apăsând **RDS**.

Pe display va apărea ultimul PTY folosit. Apăsați **PTY** o dată sau de mai multe ori pentru a selecta tipul preferat de program. Țineți apăsat **◀◀/▶▶▶**. Tunerul va căuta automat. Dacă este găsit un post, căutarea se oprește.

Despre MP3/ WMA

Compatibilitatea discului MP3/WMA cu acest aparat este limitată astfel:

- Frecvența de discriminare : 8 - 48 kHz (MP3), 32 - 48 kHz (WMA)
- Frecvența de eșantionare (bit rate) : 8 - 320 kbps (MP3), 48 - 320 kbps (WMA)
- Formatul fizic CD-R trebuie să fie "ISO 9660"
- Dacă înregistrați fișiere MP3/WMA cu un software care nu poate crea un SISTEM DE FIȘIERE, de exemplu "Direct-CD" etc., fișierele MP3 nu pot fi redade. Vă recomandăm să folosiți "Easy-CD Creator", care creează un sistem de fișiere ISO 9660.
- Nu folosiți caractere speciale, cum ar fi "/*?<>" etc.
- Chiar dacă numărul total de fișiere de pe disc este mai mare de 1000, vor fi afișate doar până la 999.

Folosirea unui dispozitiv USB

Puteți reda fișiere media salvate pe un dispozitiv USB conectând dispozitivul USB la portul USB al aparatului. Dacă doriți să folosiți altă funcție, consultați secțiunea de redare a CD-urilor.

	PE APARAT	PE TELECOMANDA
1. Conectați dispozitivul USB la portul USB al aparatului.		
2. Selectați funcția USB.	FUNCTION	FUNCTION
3. Selectați fișierul pe care doriți să-l redați.		
4. Începeți redarea suportului media respectiv.	▶/II	▶/II
5. Pentru oprire, apăsați	■	■
6. Înainte de a deconecta dispozitivul USB portabil, schimbați pe orice altă funcție.	FUNCTION	FUNCTION

Dispozitive USB compatibile

- MP3 Player: MP3 player de tip Flash
- USB Flash Drive: Dispozitive care suportă USB 2.0 sau USB 1.1
- Funcția USB este posibil să nu fie disponibilă în funcție de aparate.

Cerințe pentru dispozitivele USB

- Dispozitivele care necesită o instalare suplimentară de program când le conectați la un computer nu sunt suportate.

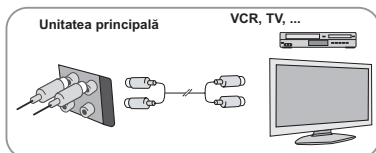
Verificați următoarele.

- **Nu scoateți dispozitivul USB când este în funcțiune.**
- Pentru USB cu capacitate mare, căutarea poate dura mai mult de câteva minute.
- Pentru a preveni pierderea datelor, faceți copii de rezervă ale tuturor datelor.
- Dacă folosiți un cablu prelungitor USB sau un hub USB, dispozitivul USB nu este recunoscut.
- Utilizarea sistemului de fișiere NTFS nu este suportată. (Este suportat numai sistemul de fișiere FAT (16/32)).
- Acest aparat nu este suportat dacă numărul total de fișiere este 1000 sau mai mult.
- Discurile HDD externe, dispozitivele cu blocare sau dispozitivele USB de tip hard nu sunt suportate.
- Portul USB al aparatului nu poate fi conectat la PC. Aparatul nu poate fi folosit ca dispozitiv de stocare.

Pentru a asculta muzică de la aparatul extern

Aparatul poate fi utilizat pentru a reda muzică de pe multe tipuri de aparate externe.

- 1. Conectați** aparatul extern la conectorul **AUX IN** al aparatului.
Dacă televizorul dvs. are o singură ieșire audio (MONO), efectuați conexiunea la mufa audio din stânga (albă) a aparatului.



- 2. Porniți** aparatul.
- 3. Selectați funcția AUX.**
- 4. Porniți aparatul extern și începeți redarea.**

PE APARAT	PE TELECOMANDA
FUNCTION	FUNCTION

Pentru a vă bucura de un câmp de sunet preprogramat

Acest sistem dispune de un număr de câmpuri de sunet surround preprogramat. Puteți selecta modul de sunet dorit utilizând **EQ/ LG EQ**. Elementele afișate pentru Egalizor pot diferi în funcție de efectele și sursele de sunet.

PE DISPLAY	Descriere
NATURAL	Puteți beneficia de un sunet confortabil și natural.
Egalizor cu specializare locală	Efect de sunet optimizat regional. (DANGDUT/ ARABIC/ PERSIAN/ INDIA/ REGUETON/ SALSA/ SAMBA/ MERENGUE)
AUTO EQ	Realizează un egalizor de sunet care este foarte similar cu genul inclus în informațiile MP3 ID3 Tag ale fișierelor muzică
POP CLASSIC ROCK JAZZ	Acest program îi conferă sunetului o atmosferă entuziastă, dându-vă senzația că vă aflați la un adevărat concert rock, pop, jazz sau clasic.
MP3 OPT	Această funcție este optimizată pentru fișiere MP3 comprimabile. Îmbunătățește sunetul basilor.
XDSS	Îmbunătățește înaltele, basii și efectul de sunet surround.
Virtual	Puteți beneficia de un sunet surround mai virtual.
NORMAL(OFF)	Puteți beneficia de sunet fără efect egalizator.

Înregistrare pe USB

Puteți înregistra pe USB diferite surse de sunet.

	PE APARAT	PE TELECOMANDA
1. Conectați dispozitivul USB la aparat		
2. Selectați modul în care doriți să înregistrați. Redați mai întâi sursa de sunet.	FUNCTION	FUNCTION
3. Începeți înregistrarea.	R (REC)	● REC
4. Pentru a opri înregistrarea, apăsați	■	■

Înregistrare pe USB - mai multe lucruri pe care le puteți face

Înregistrați fișiere muzică de pe discul sursă pe USB

Înregistrarea unui track -

Dacă înregistrarea pe USB este redată în timpul redării CD-ului, doar acel track/fișier va fi înregistrat pe USB.

Înregistrarea tuturor track-urilor -

Dacă butonul de înregistrare este apăsat când redarea CD-ului este oprită, vor fi înregistrate toate track-urile/fișierele.

Înregistrarea listei programului -

Se efectuează o înregistrare USB după crearea propriului program, dacă doriți să înregistrați track-ul ales. Pot fi înregistrate până la 20 melodii.

Înteruperea înregistrării

În timpul înregistrării, apăsați **R (● REC)** pentru a întrerupe înregistrarea.

Apăsați **R (● REC)** pentru a continua înregistrarea. (Numai radio/AUX)

Pentru rata de eșantionare și viteza de înregistrare

1 Apăsați **(R) REC** de pe player sau **● REC** de pe telecomandă mai mult de 3 secunde.

2 Folosiți **◀◀◀ / ▶▶▶** de pe player sau **◀◀ / ▶▶** de pe telecomandă pentru a selecta rata de eșantionare.

3 Apăsați din nou **(R) REC** sau **● REC** pentru a selecta viteza de înregistrare.

4 Folosiți **◀◀◀ / ▶▶▶** sau **◀◀ / ▶▶** pentru a selecta viteza de înregistrare dorită.

VITEZA X 1 (96kbps, 128kbps, 192kbps, 256kbps)

- Puteți asculta muzica în timp ce o înregistrați. (Numai Audio CD)

VITEZA X 2 (96kbps, 128kbps)

- Puteți înregistra numai fișiere cu muzică. (Numai Audio CD)

5 Apăsați **(R) REC** sau **● REC** pentru a finaliza setarea.

Când înregistrați, rețineți următoarele

- Puteți verifica pe ecran procentul de înregistrare pentru înregistrare USB în timpul înregistrării. (Numai CD MP3/WMA).
- În timpul înregistrării MP3/WMA nu există sunet.
- Când opriți înregistrarea în timpul redării, va fi stocat fișierul înregistrat la momentul respectiv (Numai AUDIO CD).
- Nu scoateți dispozitivul USB și nu opriți aparatul în timpul înregistrării pe USB. În caz contrar, poate fi creat un fișier incomplet, care nu este șters din PC.
- Dacă înregistrarea USB nu funcționează, pe display apare un mesaj precum "NO USB", "ERROR", "USB FULL" sau "NO REC".
- Pentru discurile înregistrate în format de disc DTS, înregistrarea USB nu este suportată.
- Pentru înregistrare USB nu poate fi folosit un cititor multicard și nici un HDD extern.
- Dacă faceți o înregistrare pentru o perioadă lungă, se înregistrează un fișier cu 128 Mbytes.
- Când opriți înregistrarea în timpul redării, fișierul nu va fi păstrat în memorie.
- În modul CD-G, disc DTS, înregistrarea USB nu funcționează.
- Nu puteți înregistra mai mult de 999 fișiere.
- **Va fi stocat astfel.**

AUDIO CD	MP3/ WMA	Alte surse
 CD_REC TRK 001 TRK 002 	 FILE_REC (File name) (File name) 	 EXT_REC AUDIO_001 AUDIO_002

Setarea ceasului

	PE APARAT
1. Apăsați timp de cel puțin 2 secunde	CLOCK
2. Alegeți fie: AM 12:00 (pentru afișare separată AM și PM), fie 0:00 (pentru afișarea timpului cu 24 ore).	◀◀/▶▶
3. Confirmați selecția	SET
4. Selectați orele	◀◀/▶▶
5. Apăsați	SET
6. Selectați minutele	◀◀/▶▶
7. Apăsați:	SET

Folosiți player-ul ca ceas cu alarmă

- Țineți apăsat **TIMER**. Fiecare funcție, de exemplu TUNER, CD... se aprinde intermitent.
- Apăsați **SET** când este afișată funcția prin care doriți să fiți trezit.
- Alegeți una dintre ele apăsând **SET**.
- Va apărea "ON TIME". Apoi puteți seta ora la care doriți să pornească alarma. Apăsați **◀◀/▶▶** pentru a modifica orele și minutele și **SET** pentru a salva.
- Va apărea "OFF TIME". Apoi puteți seta ora la care doriți ca funcția să se oprească. Apăsați **◀◀/▶▶** pentru a modifica orele și minutele și **SET** pentru a salva.
- Va fi afișat volumul (VOL) la care doriți să fiți trezit. Folosiți **◀◀/▶▶** pentru a modifica volumul și apăsați **SET** pentru a salva. Opriți sistemul. Iconița ceasului "⌚" arată faptul că alarma este activată.
- Când sistemul este oprit, puteți verifica ora la care este setată alarma apăsând **TIMER**. De asemenea, puteți activa și dezactiva alarma apăsând **TIMER**.

Adormiți în timp ce ascultați la player

- Apăsați **SLEEP** repetat pentru a selecta timpul rămas până la închiderea player-ului, între 10 și 180 minute.
- Pentru a verifica timpul rămas, apăsați **SLEEP**.
- Pentru a anula funcția Sleep, apăsați repetat **SLEEP** până când apare "SLEEP OFF".

DIMMER

Apăsați **SLEEP** o dată. Ledul (dioda emițătoare de lumină) de pe panoul frontal se stinge, iar display-ul se întuneacă pe jumătate. Pentru anulare apăsați repetat **SLEEP** până când funcția de reducere a luminozității se dezactivează.

Depanare

Simptom	Cauză	Remediu
General		
Nu există curent.	Cablul de alimentare nu este conectat.	Conectați cablul de alimentare.
	Verificați dacă nu este o pană de curent.	Verificați starea utilizând alte echipamente electronice.
Nu există sunet.	Verificați dacă ați selectat funcția corectă.	Apăsați FUNCTION și verificați funcția selectată.
CD		
Aparatul nu începe redarea.	Ați introdus un disc sau o casetă care nu poate fi redat(ă).	Introduceți un disc sau o casetă care poate fi redat(ă).
	Discul este murdar.	Curățați discul.
RADIO		
Posturile radio nu pot fi recepționate.	Antena este poziționată sau conectată incorect.	Conectați antena corect.
Telecomandă		
Telecomanda nu funcționează corect.	Telecomanda este prea departe de aparat.	Folosiți telecomanda pe o distanță de maxim 7 m.
	Există un obstacol între telecomandă și aparat.	Îndepărtați obstacolul.
	Bateria telecomenzii este consumată.	Înlocuiți bateria cu una nouă.

Specificații

General

Alimentare cu curent	Consultați eticheta principală.
Consum curent	Consultați eticheta principală.
Greutate netă	3,1 kg
Dimensiuni exterioare (lxhxa)	202 x 307 x 292 mm
Temperatura de operare	5 °C la 35 °C
Umiditatea de operare	5% la 85 %

Tuner

FM Gama de frecvențe	87,5 - 108,0 MHz sau 87,50 - 108,00 MHz
AM Gama de frecvențe (opțional)	522 - 1620 kHz sau 522 - 1710 kHz sau 520 - 1710 kHz

Amplificator

Putere ieșire	55 W + 55 W
T.H.D	10 %
Frecvență de răspuns	42 - 20000 Hz
Raport semnal-zgomot	75 dB

CD

Frecvență de răspuns	40 - 20000 Hz
Raport semnal-zgomot	75 dB
Dinamică	80 dB

Difuzoare (RAS114F)

Tip	2 căi 2 difuzoare
Impedanță	4 Ω
Procentaj putere absorbită	55 W
Putere absorbită max.	110 W
Dimensiuni nete (lxhxa)	215 x 309 x 232 mm
Greutate netă (1EA)	2,6 kg

MOD DE ECONOMISIRE A ENERGIEI

Apăsați  de pe player sau **POWER** de pe telecomandă mai mult de 3 secunde, când aparatul este pornit, puteți trece în POWER SAVE MODE (mod de economisire a energiei). Apăsați din nou pentru anulare.

Designul și specificațiile pot fi modificate fără o înștiințare prealabilă.

P/NO : MFL61543908